



Multilingual User Manual

EN / RU / DE / FR / ES / IT / LV / LT / EST / FI
HU / UA / KZ / TR / GR / CS / RO / SR / SL / HR

Contents

EN	3	HU	178
RU	21	UA	196
DE	39	KZ	214
FR	57	TR	232
ES	75	GR	249
IT	93	CS	263
LV	110	RO	281
LT	127	SR	299
EST	144	SL	313
FI	161	HR	327

ELARI
fixtime
LITE

EN



User Manual

I. Introduction

1. Product description:

FixiTime Lite – 2G kids smartwatch-phone with GPS/A-GPS/LBS/Wi-Fi/GLONASS-tracking, voice calling capability and a SOS button. FixiTime Lite is designed to track your child's location as well as receive and return calls and messages.

Package contents:



FixiTime Lite



USB charging cable



User manual/ Warranty card

2. About the product:



- 1. USB-port
- 2. Display and the touch panel

- 3. SIM-slot
- 4. Take-off sensor
- 5. Camera

- Push and hold for 3 seconds to turn on
- Short press to turn the screen on/off
- Push and hold for over 3 seconds to activate SOS-signal
- Short press – «Back» button

- 6. SOS/Back button
- 7. Speaker

II. SIM card installation

Turn the device off before installing the **nanoSIM** card to the device. Place the SIM-card chip side facing the screen and cut corner's side facing the device. Ensure you hear the click after install.



Warning: if your SIM card requires a PIN code input, this feature should be deactivated before installing the SIM card into FixiTime Lite.

Order of actions:

1. Install the SIM card into a phone.
 2. Navigate to the SIM card settings.
 3. Select the option to disable the PIN code input requirement.
 4. Save the settings onto the SIM card.
 5. Remove the SIM card from the phone and install it into FixiTime Lite.
- Make sure that SIM card can access the Internet, receive/send calls and messages. FixiTime Lite works in 2G network (900/1800).

III. Application installation

Application download

Find and install ELARI SafeFamily (free) in Google Play or App Store.
Or just scan the QR code for the Google Play or App Store link.



Instructions for Registration

- Open the ELARI SafeFamily app and click «Register».
- Read Terms and Privacy.
- Input nickname and your email address.
- Get registration code from email and input this code.
- Input your mobile phone number. Make sure you have correctly entered phone number using country code: <+><country code><phone number>. For example +1234567890. Don't use symbols like '(,)', '-', ' ', '<'>'.
- Create password and repeat it.

IV. Connecting to the smartphone

1. Insert SIM card into the watch (see more in II).
2. Register app.
3. Bind your FixiTime Lite to Administrator's account.

a) Turn the watch ON. Slide to right or left until you see bind code menu, then open.

b) Start binding in the ELARI SafeFamily app.

c) Scan QR code from the watch's screen using app.

Note: first user who scanned QR code becomes the Administrator. Other family members can scan the QR code shared from administrator's app or be invited to become family members.

d) Complete user's profile: add the watch's phone number, child image, nickname, etc.

Note: please make sure to enter correctly the watch's phone number with required country code.

e) When binding is complete, app will display real-time location of the watch on a map.

V. Warnings

1. Do not let small children and pets to play with FixiTime Lite. The device contains small parts, which can cause harm.
2. FixiTime Lite is water resistant. The device is protected from drips of water, rain, sweat, but the smartwatch should be removed before swimming or taking a shower.
3. Staying indoors, atmospheric conditions, as well as other signal distortion sources can harm the GPS tracking accuracy.
4. Keep away from fire and high temperatures.
5. Do not allow dust or dirt to enter the device.
6. Do not drop, hit or shake the device. Careless handling can lead to damage of the integrated board and mechanical parts.
7. Charger output must be: 5 V, 1 A (included USB charging device).
8. Make sure to input the correct phone number including the

country code. For example: + (country code) xxxxxxxxxx. Do not use symbols such as '(', ')', '-', ' '.

9. FixiTime Lite works on 2G networks. Photo sharing function, calls and automatic updates can consume a large amount of data. Choose the appropriate carrier plan and set the Wi-Fi passwords for frequently visited places.

VI. FAQ

Q: What kind of SIM card does the FixiTime Lite need?

A: FixiTime Lite works with nano-SIM cards that support 2G (900/1800)

Q: What is the standby time of the FixiTime Lite?

A: The FixiTime Lite's battery capacity is 480 mAh. Standby time depends on the watch's settings and location update frequency. The standard standby time is up to 72 hours.

Q: Are there age restrictions for using the FixiTime Lite?

A: There are no age restrictions, but the watch is primarily intended for children aged 3 to 12 years old.

Q: Is the FixiTime Lite made from safe materials?

A: All materials used in the FixiTime Lite comply with European quality standards.

Q: How do I clean the watch?

A: Wipe the watch with a damp cloth. For severe dirt, use an alcohol solution.

Q: Does radiation from the FixiTime Lite's communication module affect children's health?

A: Radiation from the FixiTime Lite's communication module is significantly lower than the permissible limits specified in the European standard.

Q: Is the FixiTime Lite waterproof?

A: FixiTime Lite is splash, rain and sweat resistant.

Q: The watch heats up when charging. Is that normal?

A: Yes, it's normal for this watch model.

Q: What should I do if there's a problem scanning the QR code?

A: Try again in better light conditions and choose the best focus when aiming your smartphone camera at the QR code. Alternatively, you can enter the linking code manually. Please also check the

internet connection and whether the SIM card can operate on the 2G network.

Q: Is an internet connection required for geolocation?

A: An internet connection is required to transmit location data.

Q: Does the FixiTime Lite have Bluetooth and what is it for?

A: Yes there is. Bluetooth is used to connect other watches as friends.

Q: Can the watch battery explode when exposed to high temperatures or when overcharging?

A: FixiTime Lite is equipped with a helium lithium polymer battery, which is safer and more reliable than the standard lithium batteries used in most modern mobile devices. The lithium polymer helium battery uses a special colloidal electrolyte that does not emit gas even if the liquid in the battery boils. This prevents the possibility of explosion. This type of battery has demonstrated excellent results in

safety tests, including penetration, heat and shock tests. However, you should not carry out any tests yourself.

VII. Storage and transportation

The device should be stored in dry, ventilated storage spaces with the temperature ranging from -10°C to +40°C and humidity from 15 to 85 % (without condensation). Whilst storing and transporting, the handling markings printed on the box should be followed. Whilst transporting any hits and movement of the package in the transporting vehicle should be avoided.

VIII. Rules of disposal

After the end of its lifetime, the device should be utilized according to norms, rules and ways that are established in the place of utilization. The accurate information regarding utilization can be found from the appropriate government sources, according to the country of your residence. Manufacturer and authorized person of the manufacturer relieve themselves of responsibility from the possible

harm caused by the incorrect usage of the device or not following the operating rules, setting up the device, intentional or careless actions, as well as any events related to weather or man-made force majeure circumstances.

IX. Lifetime

Warranty: 1 year

Lifetime: 2 years

X. Manufacturing date

Date of manufacturing is printed on the box

XI. Technical specifications

Model.....	FT-L
Geolocation	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
SIM card type	nanoSIM
Water protection.....	IP67, water resistant
Display	1.4" (128 x 128)
Net weight	42.3 g

The device is IP67 rated and water will not cause damage in case of submersion. However, the device is not intended to be used under water or to be continuously submerged in water.

In order to avoid damage and to ensure the continuous functioning of the device, we recommend the following:

- In case of submersion, remove the device from the water immediately, switch it off and clean with a dry cloth

- Do not submerge the device again and avoid further submersion if possible
- Do not submerge the device into salt water

The manufacturer holds the right to change the construction, included accessories and contents of the box, or the manufacturing technique without any notice in order to improve any properties of the device, given that this does not void any quality standards and laws of the country of manufacturing/transit/sale.

Made in China



RU



Краткое руководство пользователя

I. Знакомство с продуктом

1. Описание продукта:

FixiTime Lite – детские 2G часы-телефон с Wi-Fi/GPS/A-GPS/ ГЛОНАСС/LBS-трекингом, голосовыми вызовами и кнопкой SOS. FixiTime Lite предназначен для отслеживания месторасположения ребенка, обмена звонками и сообщениями.

Содержимое упаковки:



FixiTime Lite



USB-кабель питания



Краткое руководство пользователя/Гарантийный талон

2. О продукте:



1. USB-порт

2. Дисплей и сенсорная панель

3. Слот для SIM-карты

4. Датчик снятия с руки

5. Камера

Нажмите и удерживайте в течение 3 секунд для включения

Короткое нажатие для Вкл./Выкл. экрана

Нажмите и удерживайте более 3 секунд для активации сигнала SOS

Короткое нажатие — кнопка «Назад»

6. Кнопка Вкл./«Назад»/SOS

7. Динамик

II. Установка SIM-карты

Выключите часы перед установкой nanoSIM-карты. Расположите SIM-карту чипом вверх к экрану и срезанным углом внутрь часов и установите карту до щелчка (баланс должен быть пополнен).



Примечание: если на вашей SIM-карте имеется запрос PIN-кода, то он должен быть отключен до установки в FixiTime Lite.

Порядок действий:

1. Сначала вставьте SIM-карту в ваш телефон.
2. Перейдите в меню настроек SIM-карты.
3. Выберите опцию отключения запроса PIN-кода.
4. Сохраните эти настройки на SIM-карте.
5. Извлеките SIM-карту из телефона и вставьте в FixiTime Lite.

Также убедитесь, что SIM-карта может подключаться к Интернету, принимать SMS, поддерживает голосовые вызовы.

FixiTime Lite работает в сети 2G (900/1800).

III. Установка приложения

Скачивание приложения

Найдите и установите бесплатное приложение ELARI SafeFamily в Google Play или App Store. Или отсканируйте QR-код для удобного перехода на Google Play или App Store.



Последовательность регистрации

- 1) Войдите в приложение ELARI SafeFamily и выберите «Регистрация». Прочтите пользовательское соглашение.
- 2) Введите Имя и адрес вашей электронной почты.
- 3) Введите ваш мобильный номер телефона (убедитесь, что вы правильно ввели номер телефона, используя код страны. Например + 7xxxxxxxxx. Не используйте символы типа '(,)', '-', ',').
- 4) Введите регистрационный код, высланный на указанный адрес электронной почты (в случае отсутствия проверьте папку Спам).
- 5) Придумайте пароль.
- 6) Повторите пароль.

IV. Подключение к смартфону

1. Вставьте SIM-карту в FixiTime Lite (подробнее см. II).
2. Зарегистрируйтесь в приложении ELARI SafeFamily.
3. Подключение часов FixiTime Lite к профилю Администратора.

- а) Включите часы. Вы должны увидеть QR-код часов на экране. Если этого не произойдёт, посмотрите рекомендации в FAQ.
- б) Начните привязку часов в приложении ELARI SafeFamily.
- в) Отсканируйте QR-код с экрана часов используя приложение.

Примечание: пользователь, который отсканирует QR-код первым, становится администратором часов. Другие пользователи могут отсканировать QR-код в приложении Администратора или он может добавить их самостоятельно в роли наблюдателей.

- г) Заполнение профиля часов: добавьте номер телефона часов, имя ребёнка, изображение и т. д.

Примечание: обязательно введите правильный номер телефона с указанием кода страны.

- д) Когда подключение завершено, приложение отобразит местоположение часов в режиме реального времени на карте.

V. Предупреждения

1. Не позволяйте маленьким детям или животным играть с FixiTime Lite. Продукт содержит мелкие детали, которые могут представлять опасность.
2. FixiTime Lite являются водостойкими. Устройство защищено от брызг, дождя, пота, однако часы следует снять перед плаванием или душем.
3. Влияние атмосферы и другие источники помех могут снижать точность позиционирования по GPS.
4. Не подвергайте устройство воздействию высокой температуры.
5. Не допускайте попадание пыли или грязи в устройство.
6. Не роняйте и не бейте, не трясите устройство. Неосторожное обращение может привести к нарушению целостности печатной платы или механических элементов.

7. Ток заряда должен составлять: 5 В, 1 А (стандартное зарядное USB-устройство).
8. Убедитесь, что вы правильно ввели номер телефона, используя код страны. Например + 7xxxxxxxxx. Не используйте символы типа '(,)', '-',''.
9. FixiTime Lite работают в сети 2G. Функции обмена фотографиями, звонка и автоматического обновления прошивки часов могут потреблять значительное количество интернет-трафика. Выберите тариф оператора и установите пароли сетей Wi-Fi для часто посещаемых мест.

VI. FAQ

В: Какая SIM-карта необходима для FixiTime Lite?

О: FixiTime Lite работает с nanoSIM-картами с поддержкой работы в сетях 2G (900/1800)

В: Какое время работы в режиме ожидания FixiTime Lite?

О: Емкость батареи FixiTime Lite составляет 480 мАч. Время работы в режиме ожидания зависит от настроек часов и частоты обновления координат. Штатное время работы в режиме ожидания составляет до 72 часов.

В: Есть ли возрастные ограничения для использования FixiTime Lite?

О: Возрастных ограничений нет, но часы предназначены в первую очередь для детей от 3 до 12 лет.

В: Безопасен материал, из которого сделаны FixiTime Lite?

О: Все материалы, используемые в FixiTime Lite, соответствуют

европейским стандартам качества.

В: Как осуществляется чистка часов?

О: Протирайте часы влажной тканью, при серьезных загрязнениях – с добавлением спирта.

В: Влияет ли излучение модуля связи FixiTime Lite на здоровье детей?

О: Излучение модуля связи FixiTime Lite значительно ниже допустимых норм, предусмотренных европейским стандартом.

В: FixiTime Lite водонепроницаемы?

О: FixiTime Lite защищены от брызг, дождя, пота.

В: Часы нагреваются при зарядке. Это нормально?

О: Да, для данной модели часов это нормально.

В: Что делать, если возникает проблема со сканированием QR-кода?

О: Повторите сканирование в условиях большей освещённости,

выбрав оптимальный фокус при наведении камеры вашего смартфона на QR-код. Либо введите код привязки вручную. А также проверьте наличие интернет трафика и способность SIM-карты работать в сети 2G.

В: Требуется ли интернет-соединение для работы функции геопозиционирования?

О: Подключение к Интернету необходимо для передачи местоположения.

В: Есть ли в FixiTime Lite Bluetooth и для чего он нужен?

О: Да, есть. Bluetooth используется для подключения других часов в друзья.

В: Может ли батарея часов взорваться при воздействии высоких температур или при зарядке?

О: FixiTime Lite оборудованы гелиевым литий-полимерным аккумулятором, более надёжным и безопасным в сравнении

со стандартным литиевым, используемым в большинстве современных мобильных устройств. Гелиевый литий-полимерный аккумулятор использует специальный коллоидный электролит, который не выделяет газ, даже если жидкостная составляющая батареи кипит, тем самым обеспечивая безопасность от взрыва. Данный тип батареи продемонстрировал отличные результаты в тестах на безопасность – в частности, на пробитие, нагревание и удары. Тем не менее, вы не должны проводить какие-либо тесты самостоятельно.

VII. Транспортировка и хранение

Продукция должна храниться в сухих, проветриваемых складских помещениях при температуре от -10°C до $+40^{\circ}\text{C}$ и влажности от 15 до 85 % (без выпадения конденсата). При транспортировке и хранении должны строго соблюдаться требования манипуляционных знаков на упаковке прибора. При транспортировке должны быть исключены любые возможные удары и перемещения упаковки внутри транспортного средства.

VIII. Правила утилизации

По истечении срока службы прибор должен подвергаться утилизации в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации. Подробную информацию по утилизации вы можете получить у представителя местного органа власти. Изготовитель и уполномоченное лицо изгото-

вителя снимают с себя ответственность за возможный вред, нанесенный данным прибором в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, установки прибора, умышленных или неосторожных действий, а также в случаях, вызванных природными или антропогенными форс-мажорными обстоятельствами.

IX. Срок эксплуатации

Гарантийный срок: 1 год

Срок эксплуатации: 2 года

X. Дата изготовления

Дата изготовления указана на упаковке

XI. Технические характеристики

Модель	FT-L
Позиционирование	Wi-Fi/ГЛОНАСС/GPS/A-GPS/LBS
Тип SIM-карты	nanoSIM
Степень влагозащиты.....	IP67, влагозащищенные
Дисплей	1.4" (128 x 128)
Вес нетто	42.3 г

Степень защиты от влаги IP67 – при кратковременном погружении вода не попадает в количествах, нарушающих работу устройства. Постоянная работа, а также нахождение устройства в погружённом режиме не предполагается.

Во избежание поломок и нарушения работы рекомендуется:

- при падении устройства в воду настоятельно рекомендуется незамедлительно достать его из воды, выключить и высушить

корпус устройства с помощью мягкой ткани

– не допускать повторного погружения устройства в воду, а также не допускать погружения в соленую воду

Производитель оставляет за собой право без предварительного уведомления покупателя вносить изменения в конструкцию, комплектацию или технологию изготовления изделия с целью улучшения его свойств, что не нарушает принятые на территории страны производства/транзита/реализации стандарты качества и нормы законодательства.

Сделано в Китае

ELARI

fixime
LITE

DE



Bedienungsanleitung

I. Einleitung

1. Produktbeschreibung:

FixiTime Lite – 2G Smartwatch-Handy für Kinder mit GPS / A-GPS / LBS / WiFi / GLONASS-Tracking, Sprachanruf-Funktion und SOS-Taste. FixiTime Lite kann den Aufenthaltsort Ihres Kindes anzeigen und eignet sich zum Empfangen und Beantworten von Anrufen und Nachrichten.

Packungsinhalt:



FixiTime Lite



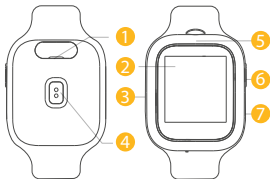
USB-Ladekabel

40



Bedienungsanleitung/
Garantiekarte

2. Angaben zum Produkt:



1. USB-Anschluss
2. Display und Touchscreen

3. SIM-Kartensteckplatz
4. Take-off-Sensor
5. Kamera

Zum Einschalten die Taste 3 Sekunden lang gedrückt halten

Ein kurzer Tastendruck schaltet das Display ein / aus

Zum Aktivieren des SOS-Signals die Taste 3 Sekunden lang gedrückt halten

Kurzer Tastendruck – Taste «Zurück»

6. SOS-/Zurück-Taste
7. Lautsprecher

II. Einlegen der SIM-Karte

Schalten Sie die Uhr vor der Installation der **nanoSIM**-Karte aus. Legen Sie die SIM-Karte so, dass Chip sich oben befindet und der abgeschnittene Winkel herein in die Uhr ist, und führen Sie die Karte bis sie klickt ein (Schema der Karteninstallation).



Achtung: Wenn für Ihre SIM-Karte eine PIN-Code-Eingabe erforderlich ist, sollten Sie diese Funktion vor dem Einlegen der SIM-Karte in die FixiTime Lite deaktivieren.

Vorgehensweise:

1. Legen Sie die SIM-Karte in ein Handy ein.
2. Navigieren Sie zu den SIM-Karten-Einstellungen.
3. Wählen Sie die Option zur Deaktivierung der PIN-Code-Eingabeanforderung aus.
4. Speichern Sie die Einstellungen auf der SIM-Karte.
5. Nehmen Sie die SIM-Karte aus dem Handy heraus und legen Sie sie in die FixiTime Lite ein.

Vergewissern Sie sich, dass die SIM-Karte auf das Internet zugreifen und Anrufe empfangen bzw. Nachrichten senden kann. FixiTime Lite wird im 2G-Netz betrieben (900/1800).

III. Installation der Anwendung

Download der Anwendung

ELARI SafeFamily können Sie kostenfrei über Google Play oder den App Store herunterladen und installieren.

Um den Link zu Google Play oder den App Store herunterzuladen, können Sie jedoch auch den QR-Code scannen.



Anmeldeverfahren

- Öffnen Sie die ELARI SafeFamily-App und klicken auf «Anmelden»
- Geben Sie den Benutzernamen und Ihre E-Mail-Adresse ein
- Geben Sie Ihre Handynummer ein. Beispiel:
+X (Ländervorwahl) XX (Netzvorgwahl) XXXXXXXX
(Teilnehmernummer)
- Registrierungscode aus der E-Mail eingeben
- Erstellen Sie ein Passwort und wiederholen Sie die
Passworteingabe

IV. Kopplung mit dem Smartphone

1. Legen Sie die SIM-Karte in die FixiTime Lite ein (siehe Anleitung unter Punkt II).
2. Registrieren Sie sich in der ELARI SafeFamily App.
3. Verbinden Sie die FixiTime Lite mit dem Admin-Profil.

Scrollen Sie im Menü zu «Einstellungen» und wählen Sie «Kopplungscode», danach können Sie den QR-Code mit der ELARI SafeFamily-App scannen und die Uhr mit Ihrem Smartphone koppeln.

Achtung: Der erste Benutzer, der den QR-Code einscannt, erhält Administratorstatus. Andere Benutzer können den QR-Code in der App des Administrators scannen oder der Administrator kann die Benutzer manuell als Aufsichtspersonen hinzufügen.

Bearbeitung des Smartwatch-Profiles: Fügen Sie die Telefonnummer der Smartwatch, den Namen des Kindes, ein Foto usw. hinzu.

Achtung: Achten Sie darauf, dass Sie die richtige Telefonnummer einschließlich Ländervorwahl eingeben.

Wenn der Kopplungsprozess abgeschlossen ist, zeigt die Anwendung den Live-Standort der Smartwatch auf der Karte an.

V. Warnhinweise

1. Lassen Sie Kleinkinder und Haustiere keinesfalls mit der FixiTime Lite spielen. Das Gerät enthält Kleinteile, die für Kleinkinder und Tiere gefährlich sein können.
2. Die FixiTime Lite ist wasserdicht. Spritzwasser, Regen und Schweiß können der Smartwatch zwar nichts anhaben, aber vor dem Duschen oder Schwimmen sollte sie abgenommen werden.
3. Die Tracking-Genauigkeit der GPS-Funktion kann durch den Aufenthalt in geschlossenen Räumen, atmosphärische Einflüsse oder andere Signalverzerrungsquellen beeinträchtigt werden.
4. Nicht in die Nähe von Feuer bringen und hohe Temperaturen meiden.
5. Achten Sie darauf, dass kein Staub oder Schmutz in das Gerät eindringt.

6. Achten Sie darauf, dass Gerät nicht fallen zu lassen, zu stoßen oder zu schütteln. Unachtsame Handhabung kann zur Beschädigung der integrierten Platine und der mechanischen Teile führen.

7. Die Ladeleistung muss 5 V, 1 A betragen (einschl. USB-Ladegerät).

8. Achten Sie darauf, die richtige Telefonnummer einschließlich Ländervorwahl einzugeben. Zum Beispiel: + (Ländervorwahl) xxxxxxxxxx. Verwenden Sie keines der folgenden Zeichen ‘(,)’, ‘-’, ‘’.

9. FixiTime Lite kann in 2G-Netzen betrieben werden.

Fotofreigabefunktion, Anrufe und automatische Updates können viel Datenvolumen verbrauchen. Wählen Sie den entsprechenden Tarif des Mobilfunkanbieters und legen Sie die WLAN-Passwörter für häufig besuchte Orte fest.

VI. FAQ

F: Welche SIM-Karte unterstützt das FixiTime Lite?

A: FixiTime Lite unterstützt NanoSIM-Karten mit 2G: 900/1800.

F: Wie lange ist die Standby-Zeit für FixiTime Lite?

A: Die Akkukapazität des FixiTime Lite beträgt 480 mAh. Die Standby-Zeit hängt vom Tracking-Modus und der Positionsfrequenz ab. Die durchschnittliche Standby-Zeit beträgt bis zu 72 Stunden.

F: Wie alt muss ein Benutzer des FixiTime Lite sein?

A: Die Zielgruppe sind Kinder von 3 bis 12 Jahren.

F: Sind die Materialien von FixiTime Lite sicher und geschützt?

A: FixiTime Lite verwendet nur Materialien, die den EU-Sicherheitsstandards für Kinderspielzeug entsprechen.

F: Wie kann ich diese Uhr reinigen?

A: Bitte wischen Sie sie mit einem sauberen, feuchten Tuch ab.

Geben Sie etwas Alkohol hinzu, wenn sich Schmutz nicht leicht entfernen lässt.

F: Beeinträchtigt die FixiTime Lite-Strahlung die Gesundheit von Kindern?

A: Die Strahlungsrate von FixiTime Lite liegt weit unter den von der EU-Norm zugelassenen Höchstwerten.

F: Ist FixiTime Lite wasserdicht?

A: FixiTime Lite ist spritzwassergeschützt. Sie verträgt Regentropfen und Schweiß, sollte jedoch vor dem Schwimmen oder Duschen, oder wenn sie kurz in Wasser eingetaucht wird, abgenommen werden.

F: Ist es normal, dass die Uhr während des Ladevorgangs warm wird?

A: Es ist normal, dass die Uhr warm wird.

F: Was kann ich tun, wenn der QR-Code nicht gescannt wird?

A: Versuchen Sie es erneut mit mehr Licht oder stellen Sie den Abstand zwischen Kameraobjektiv und QR-Code ein. Der Verbindungscode kann auch manuell eingegeben werden.

F: Benötigt die Uhr Netzwerkunterstützung, wenn die Geopositionierungsfunktion verwendet wird?

A: FixiTime Lite benötigt Netzwerkunterstützung, da es den SIM-Kartendienst verwendet, der Standortdaten auf den Server hochlädt.

F: Hat die FixiTime Lite Bluetooth und wofür ist sie gedacht?

A: Ja da ist. Bluetooth wird verwendet, um andere Uhren als Freunde zu verbinden.

F: Kann der Akku der Uhr bei hohen Temperaturen oder während des Ladevorgangs explodieren?

A: FixiTime Lite verwendet einen Akku, der langlebig ist und eine höhere Sicherheitsleistung als der herkömmliche Lithium-Ionen-

Akku aufweist. Die Gelpolymer-Lithium-Ionen-Batterie nutzen einen speziellen kolloidalen Elektrolyten, der verhindert, dass sie explodiert, da die Batterie selbst beim Kochen der Flüssigkeit keine Luft oder Gase erzeugt. Dieser Batterietyp zeigte bei Dutzenden von Zuverlässigkeitstests wie Crash, Pannen, Quetschen und Erhitzen perfekte Leistung. Sie sollten jedoch keine Tests selbst durchführen.

VII. Lagerung und Transport

Lagern Sie das Gerät bitte in trockenen, belüfteten Räumen bei Temperaturen zwischen -10 °C und 40 °C sowie einer Luftfeuchtigkeit von 15 bis 85 % (nicht kondensierend). Für Lagerung und Transport sind die auf der Umverpackung aufgedruckten Kennzeichnungen in Bezug auf sichere Handhabung zu beachten. Während des Transports sollte das Paket im Transportfahrzeug gegen Stoßeinwirkung und Verrutschen gesichert werden.

VIII. Regeln für die Entsorgung

Nach Ende seiner Gebrauchsdauer sollte das Gerät gemäß den am Einsatzort geltenden Normen, Richtlinien und Verfahren entsorgt werden. Die Vorgaben zur korrekten Entsorgung richten sich nach dem jeweiligen Land. Genaue Informationen enthalten

Sie von den zuständigen Behörden. Der Hersteller und die von ihm bevollmächtigte Person übernehmen keinerlei Verantwortung für mögliche Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch des Gerätes oder durch Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung, durch Einstellungen des Gerätes, durch vorsätzliches oder nachlässiges Handeln sowie durch witterungsbedingte oder vom Menschen hervorgerufene Umstände höherer Gewalt verursacht wurden.

IX. Lebensdauer

Garantie: 1 Jahr

Lebensdauer: 2 Jahre

X. Herstellungsdatum

Das Herstellungsdatum ist auf der Umverpackung aufgedruckt

XI. Technische Daten

Modell.....	FT-L
Geolokalisierung.....	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
SIM-Kartentyp.....	nanoSIM
Wasserschutzgrad	IP67, wasserdicht
Display.....	1.4" (128 x 128)
Nettogewicht.....	42.3 g

Für das Gerät gilt der Wasserschutzgrad IP67, daher verursacht ein zeitweises Untertauchen keine Schäden. Allerdings ist das Gerät nicht für den Unterwassereinsatz und dauerhaftes Untertauchen ausgelegt.

Zur Vermeidung von Schäden und zur Gewährleistung einer dauerhaften Gerätefunktion beachten Sie bitte folgende Punkte:

- Wenn das Gerät vollständig in Wasser eingetaucht war, nehmen

Sie es sofort heraus, schalten es ab und reinigen es mit einem trockenen Tuch;

- Wenn möglich sollte das Gerät nicht erneut in Wasser eingetaucht werden;
- Das Gerät nicht in Salzwasser eintauchen!

Der Hersteller behält sich das Recht vor, die Bauart, das mitgelieferte Zubehör und den Packungsinhalt oder die Herstellungstechnik ohne Vorankündigung zu ändern, um die Produkteigenschaften zu optimieren, sofern dadurch keine Qualitätsrichtlinien und Gesetze des Herstellungs-, Transit- oder Verkaufslandes außer Kraft gesetzt werden.

Hergestellt in China

ELARI
fixitime
LITE

FR



Manuel d'utilisation

I. Introduction

1. Descriptif du produit :

FixiTime Lite – montre-téléphone 2G pour enfants équipée d'un traceur GPS/A-GPS/LBS/ Wi-Fi/GLONASS, d'une fonction d'appel vocal et d'un bouton SOS. La FixiTime Lite permet de localiser votre enfant ainsi que d'envoyer et recevoir des appels et des messages.

Contenu du coffret :



FixiTime Lite

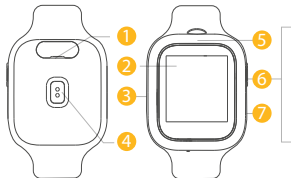


Câble de chargement USB



Manuel d'utilisation/
Bon de garantie

2. À propos du produit :



1. Port USB
2. Écran et pavé tactile

3. Logement pour carte SIM
4. Détecteur de retrait du poignet
5. Appareil photo

Tenez enfoncé le bouton pendant 3 secondes pour allumer/éteindre la montre

Appuyez brièvement sur le bouton pour allumer/éteindre l'écran

Tenez enfoncé le bouton pendant plus de 3 secondes pour activer le signal de SOS

Faites un appui bref pour revenir en arrière

6. Bouton SOS/Retour
7. Haut-parleur

II. Installation de la carte SIM

Éteindre votre montre avant d'insérer la carte **nanoSIM**. Positionner la carte SIM puce face à vous et coin coupé orienté vers la montre et insérer la carte jusqu'au clic.



Avertissement : Si votre carte SIM nécessite la saisie d'un code PIN, cette fonction doit être désactivée avant d'installer la carte SIM dans la FixiTime Lite.

Séquence à suivre :

1. Installez la carte SIM dans un téléphone.
 2. Accédez aux paramètres de la carte SIM.
 3. Sélectionnez l'option permettant de désactiver la saisie du code PIN.
 4. Enregistrez les réglages sur la carte SIM.
 5. Retirez la carte SIM du téléphone et insérez-la dans la FixiTime Lite.
- Assurez-vous que la carte SIM peut accéder à Internet, recevoir/ envoyer des appels et des messages. La FixiTime Lite fonctionne sur les réseaux 2G (900/1800).

III. Installation de l'application

Téléchargement de l'application

Téléchargez l'application ELARI SafeFamily (gratuite) depuis Google Play ou sur App Store et installez-la. Sinon, scannez le QR code permettant d'accéder au lien Google Play ou App Store.



Modalités d'inscription

- Ouvrez l'application ELARI SafeFamily et sélectionnez « Inscription ».
- Saisissez votre nom d'utilisateur et votre adresse courriel.
- Saisissez votre numéro de téléphone mobile. Exemple : +X (indicatif pays) XX (code opérateur) XXXXXXXXX (numéro d'abonné)
- Saisissez le code d'inscription reçu par courriel.
- Définissez un mot de passe et confirmez sa saisie.

IV. Association au smartphone

1. Installez la carte SIM dans la FixiTime Lite (pour plus de détails, voir le point II).
2. Inscrivez-vous sur l'application ELARI SafeFamily.
3. Connectez la FixiTime Lite au profil administrateur.

Dans le menu, allez dans les « Paramètres » et sélectionnez « Code d'association ». Scannez alors le QR code depuis l'application ELARI SafeFamily afin d'associer la montre à votre smartphone.

Important : le premier utilisateur à scanner le QR code se voit attribuer le statut administrateur. D'autres utilisateurs peuvent scanner le QR code dans l'application de l'administrateur. De même, l'administrateur peut ajouter d'autres utilisateurs manuellement et leur donner un statut de supervision.

Modification du profil de la montre-téléphone : indiquez le numéro de la montre-téléphone, le nom de l'enfant, une photo, etc.

Important : assurez-vous d'entrer le bon numéro de téléphone, en n'oubliant pas l'indicatif du pays.

Une fois l'association terminée, l'application affichera la position en temps réel de la montre-téléphone sur la carte.

V. Avertissements

1. Ne laissez pas les jeunes enfants et les animaux domestiques jouer avec la FixiTime Lite. L'appareil contient des petites pièces qui peuvent être dangereuses.
2. La FixiTime Lite résiste à l'eau. La montre-téléphone résiste aux gouttes d'eau, de pluie et de sueur, mais elle doit être retirée avant de nager ou de prendre une douche.
3. Le fait d'être en intérieur, les conditions atmosphériques, ainsi que d'autres sources susceptibles de perturber le signal peuvent nuire à la précision du traceur GPS.
4. N'exposez pas l'appareil au feu ou à des températures élevées.
5. Veillez à ne pas laisser la poussière ou la saleté pénétrer dans l'appareil.
6. Veillez à ne pas laisser tomber, secouer ou taper sur l'appareil.

Un manque de soin quant à la manipulation de l'appareil peut endommager la carte intégrée et les pièces mécaniques.

7. Les caractéristiques de sortie du chargeur doivent être les suivantes : 5 V, 1 A (chargeur USB fourni).

8. Assurez-vous d'entrer le bon numéro de téléphone, en n'oubliant pas l'indicatif du pays. Exemple : + (indicatif du pays) xxxxxxxxxxxxxxxx. N'utilisez pas de symboles de type « (», «) », « - », « ' ».

9. La FixiTime Lite fonctionne sur les réseaux 2G. Le partage de photos, les appels et les mises à jour automatiques peuvent consommer un grand volume de données. Choisissez un forfait adapté et enregistrez les mots de passe Wi-Fi des lieux fréquemment visités.

VI. FAQ

Q : Quel type de carte SIM peut-on utiliser sur l'ELARI FixiTime Lite ?

R : La FixiTime Lite est compatible avec les réseaux 2G (900/1800) et carte nano SIM.

Q : Quelle est l'autonomie en veille de la FixiTime Lite ?

R : La FixiTime Lite est équipée d'une batterie de 480 mAh.

L'autonomie en veille dépend du mode du traceur et de la fréquence de mise à jour des coordonnées. L'autonomie moyenne en veille est de 72 heures.

Q : Y a-t-il des restrictions d'âge quant à l'utilisation de la FixiTime Lite ?

R : La montre est destinée avant tout aux enfants de 3 à 12 ans.

Q : Les matériaux composant la FixiTime Lite sont-ils sûrs ?

R : La FixiTime Lite n'utilise que des matériaux conformes aux normes de sécurité européennes sur les matériaux entrant dans la

fabrication des jouets.

Q : Comment nettoyer la montre ?

R : Essuyez la montre avec un chiffon légèrement humide. En cas de saleté incrustée, utilisez un peu d'alcool.

Q : Les rayonnements émis par la FixiTime Lite ont-ils un impact sur la santé des enfants ?

R : Les rayonnements émis par la FixiTime Lite sont très inférieurs au niveau autorisé par les normes européennes.

Q : La FixiTime Lite est-elle étanche ?

R : La FixiTime Lite est résistante aux éclaboussures. Elle peut résister aux gouttes de pluie et à la sueur, voire être plongée très brièvement dans l'eau, mais elle doit être retirée avant de nager ou de prendre une douche.

Q : Ma montre chauffe lors de la charge, est-ce normal ?

R : Oui, c'est tout à fait normal.

Q : Que faire en cas de problème pour scanner le code QR ?

R : Retentez de scanner le QR code dans des conditions d'éclairage plus intenses ou ajustez la distance entre l'objectif de la caméra du smartphone et le QR code. Le code d'association peut aussi être saisi manuellement.

Q : La fonction de géolocalisation nécessite-t-elle l'accès au réseau ?

R : La FixiTime Lite a besoin d'accéder au réseau car elle utilise les fonctions données de la carte SIM pour envoyer au serveur les données de localisation.

Q : Est-ce que FixiTime Lite Bluetooth est disponible et pour quoi ?

R : Oui, il y en a. Bluetooth est utilisé pour connecter d'autres horloges à des amis.

Q : La batterie peut-elle exploser en cas de température élevée ou lors de la charge ?

R : La FixiTime Lite est équipée d'une batterie durable et plus

sécurisée que les batteries lithium-ion standard. La batterie lithium-ion à gel polymère utilise un électrolyte colloïdal spécial qui ne dégage ni gaz ni air, même si le liquide de la batterie entre en ébullition, assurant ainsi une protection contre l'explosion. Ce type de batterie a montré des résultats sans faille lors de nombreux essais de fiabilité, notamment en matière de chocs, de perçage, d'écrasement et de chauffage. Attention toutefois à ne pas effectuer vous-même ces essais.

VII. Stockage et transport

L'appareil doit être stocké dans un endroit sec et ventilé, à une température comprise entre -10°C et 40°C et à une humidité de 15 à 85 % (sans condensation). Pour toute opération de stockage et de transport, les indications de manutention imprimées sur la boîte doivent être respectées. Lors du transport en véhicule, il convient d'éviter de secouer ou de faire subir des chocs à l'emballage.

VIII. Consignes d'élimination

Lorsque l'appareil arrive en fin de vie, il doit être éliminé conformément aux normes, réglementations et procédures établies sur le lieu d'utilisation. Vous pouvez trouver tous les renseignements nécessaires en matière d'élimination auprès des sources gouvernementales concernées de votre pays de résidence. Le fabricant et les personnes autorisées du fabricant se dégagent

de toute responsabilité quant aux dommages éventuels découlant d'une utilisation incorrecte de l'appareil ou du non-respect des règles de fonctionnement, d'une mauvaise configuration de l'appareil, d'actes intentionnels ou négligents, ainsi que concernant tout événement lié aux conditions météorologiques ou à un cas de force majeure.

IX. Durée de vie

Garantie : 1 an

Durée de vie : 2 ans

X. Date de fabrication

La date de fabrication est indiquée sur l'emballage.

XI. Caractéristiques techniques

Modèle	FT-L
Géolocalisation.....	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
Type de carte SIM	nanoSIM
Indice de protection à l'eau	IP67, résiste à l'eau
Écran	1.4" (128 x 128)
Poids net.....	42.3 g

L'appareil bénéficie d'un indice de protection IP67 qui le protège contre les dommages en cas d'immersion dans l'eau. Il n'est toutefois pas destiné à être utilisé sous l'eau ou à être plongé en permanence dans l'eau.

Pour éviter tout dommage et assurer le bon fonctionnement en continu de l'appareil, nous recommandons les points suivants :

- En cas d'immersion, sortir immédiatement l'appareil de l'eau,

l'éteindre et l'essuyer avec un chiffon sec ;

- Ne pas plonger à nouveau l'appareil dans l'eau et éviter autant que possible toute nouvelle immersion ;
- Ne pas plonger la montre dans l'eau salée.

Dans un souci d'amélioration des propriétés de l'appareil, le fabricant se réserve le droit de modifier la construction, les accessoires et le contenu de l'emballage, de même que la technique de fabrication sans avis préalable, dans les limites prévues par les normes de qualité et la réglementation du pays de fabrication/transit/vente.

Fabriqué en Chine

ELARI
fixtime
LITE

ES



Manual de usuario

I. Introducción

1. Descripción del producto:

FixiTime Lite – Reloj-teléfono 2G para niños con posicionamiento GPS/A-GPS/LBS/WiFi/GLONASS, función de llamada de voz y botón SOS. FixiTime Lite está diseñado para seguir la ubicación de tu hijo, así como recibir y realizar llamadas y mensajes.

Contenido de la caja:



FixiTime Lite

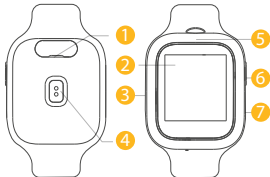


Cable de carga USB



Manual de usuario/Garantía

2. Sobre el producto:



1. Puerto USB
2. Pantalla y panel táctil

3. Ranura para la tarjeta SIM
4. Sensor de contacto
5. Cámara

Presiona durante 3 segundos para encenderlo

Pulsación breve para encender/apagar la pantalla

Presiona durante más de 3 segundos para activar la señal SOS

Pulsación breve: botón «Atrás»

6. Botón SOS/atrás
7. Altavoz

II. Instalación de la tarjeta SIM

Apaga el dispositivo antes de insertar la tarjeta **nanoSIM**. Inserta la tarjeta SIM con el chip hacia arriba por el lado de la muesca hasta que haga clic (ver imagen).



Advertencia: Si la tarjeta SIM tiene bloqueo PIN, desactívalo antes de instalar la tarjeta en el FixiTime Lite.

Orden de acciones:

1. Instalar la tarjeta SIM en el teléfono.
 2. Navegar por los ajustes de la tarjeta SIM.
 3. Seleccionar la opción de desactivar el bloqueo PIN.
 4. Guardar los ajustes en la tarjeta SIM.
 5. Retirar la tarjeta SIM del teléfono e instalarla en el FixiTime Lite.
- Asegúrate de que la tarjeta SIM tiene acceso a internet y puede recibir/realizar llamadas y enviar mensajes de texto. FixiTime Lite funciona con la red 2G (900/1800).

III. Instalación de la aplicación

Descarga de la aplicación

Busca e instala ELARI SafeFamily (gratuita) en Google Play o App Store. O bien escanea el código QR para obtener el enlace de Google Play o App Store.



Pasos para registrarse

- Abre la App ELARI SafeFamily y haz clic en «Registrarse».
- Introduce un nombre de usuario y tu dirección de correo electrónico.
- Introduce tu número de teléfono móvil. Ejemplo:
+X (código de país) XX (código de operador) XXXXXXXX (número del suscriptor)
- Introduce el código de registro que recibirás en la dirección de correo electrónico indicada.
- Crea una contraseña y repítela.

IV. Vinculación con el smartphone

1. Inserta la tarjeta SIM en el FixiTime Lite (más información en el apartado II).
2. Regístrate en la App ELARI SafeFamily.
3. Conecta el FixiTime Lite a la cuenta de administrador.

Deslízate por el menú hasta llegar a «Ajustes» y selecciona «Código de vinculación». Entonces podrás escanear el código QR mediante la App ELARI SafeFamily y vincular el reloj al teléfono.

Advertencia: El primer usuario en escanear el código QR será el administrador. Los demás usuarios podrán escanear el código QR en la App del administrador o podrán ser añadidos por el administrador de forma manual como supervisores.

Edita el perfil del smartwatch: añade el número de teléfono del reloj inteligente, el nombre del niño, una foto, etc.

Advertencia: asegúrate de introducir correctamente el número de teléfono con el código del país.

Una vez vinculado se mostrará en la aplicación la ubicación en tiempo real del smartwatch en un mapa.

V. Advertencias

1. No permitir que los niños ni las mascotas jueguen con el FixiTime Lite. El dispositivo contiene piezas pequeñas que pueden ser perjudiciales.
2. FixiTime Lite es resistente al agua. El dispositivo está protegido frente a las gotas de agua, lluvia y sudor, sin embargo, es necesario quitárselo antes de nadar o ducharse.
3. Permanecer en lugares interiores, las condiciones atmosféricas y otras fuentes de distorsión de la señal pueden afectar a la precisión del GPS.
4. Mantener alejado del fuego y altas temperaturas.
5. Evitar que entre polvo o suciedad al dispositivo.
6. No dejar caer, golpear o sacudir el dispositivo. Un manejo inadecuado puede dañar los circuitos internos y las piezas mecánicas.

7. La salida del cargador debe ser: 5 V, 1 A (incluido dispositivo de carga USB).
8. Asegúrate de introducir correctamente el número incluyendo el código del país. Por ejemplo: + (código de país) xxxxxxxxxx. No uses símbolos como ‘(, ’, ‘-’, ‘’.
9. FixiTime Lite funciona con redes 2G. La transferencia de fotos, las llamadas y las actualizaciones automáticas pueden consumir una gran cantidad de datos.

VI. Preguntas frecuentes

P: ¿Qué tarjetas SIM son compatibles con el FixiTime Lite?

R: El FixiTime Lite es compatible con tarjetas nanoSIM de redes 2G: 900/1800.

P: ¿Cuál es el tiempo en espera del FixiTime Lite?

R: La capacidad de la batería del FixiTime Lite es de 480 mAh. El tiempo en espera dependerá del modo de rastreo y de la frecuencia de actualización de las coordenadas. El tiempo normal en espera es de hasta 72 horas.

P: ¿A quién va dirigido el FixiTime Lite?

R: Está pensado para niños de entre 3 y 12 años.

P: ¿Los materiales del FixiTime Lite son seguros?

R: Todos los materiales empleados en el FixiTime Lite cumplen con la normativa de seguridad de la Unión Europea para juguetes infantiles

P: ¿Cómo limpio el reloj?

R: Usa un paño limpio y húmedo; si la suciedad no desaparece fácilmente, añade un poco de alcohol.

P: ¿La radiación del FixiTime Lite tiene efectos sobre la salud del niño?

R: El índice de radiación del FixiTime Lite es mucho menor que lo establecido en las normas europeas.

P: ¿El FixiTime Lite es resistente al agua?

R: El FixiTime Lite es resistente a las salpicaduras. Puede resistir a las gotas lluvia y al sudor, sin embargo, solo puede sumergirse brevemente en agua, es necesario quitárselo antes de nadar o ducharse.

P: ¿Es normal que el reloj se caliente durante la carga?

R: Es normal que el reloj se caliente.

P: ¿Qué puedo hacer si surgen problemas con el escaneo del código

QR?

R: Inténtalo de nuevo con más luz o ajustando la distancia entre la cámara y el código QR. También puedes introducir el código de vinculación manualmente.

P: ¿Es necesaria la conexión a la red para utilizar la función de geoposicionamiento?

R: FixiTime Lite necesita conexión de red porque usa el servicio de datos de la tarjeta SIM para cargar los datos de localización al servidor.

P: ¿Está FixiTime Lite Bluetooth disponible y para qué?

R: Sí, hay. Bluetooth se utiliza para conectar otros relojes a amigos.

P: ¿Puede explotar la batería del reloj si se expone a altas temperaturas o durante la carga?

R: En comparación con una batería tradicional de litio, FixiTime Lite usa una batería más duradera y segura. La batería de polímero

de litio emplea un electrolito coloidal especial que evita su explosión al no producirse aire o gases incluso si el líquido entra en ebullición. Este tipo de batería ha obtenido excelentes resultados en decenas de pruebas de fiabilidad, incluyendo pruebas de caídas, perforaciones, aplastamientos y calentamiento. Sin embargo, no deberías realizar estas pruebas por tu cuenta.

VII. Almacenamiento y transporte

El dispositivo debe guardarse en lugares secos y ventilados con una temperatura de entre -10°C y 40°C y una humedad del 15 al 85 % (sin condensación). Para su almacenamiento y transporte deben seguirse las instrucciones de la caja. En cuanto al transporte, deben evitarse golpes y movimientos del paquete dentro del vehículo.

VIII. Normas para desechar el producto

Una vez el dispositivo ha alcanzado el final de su vida útil debe utilizarse según las normas y la forma establecida del lugar de uso. La información específica sobre uso se encuentra en las fuentes gubernamentales pertinentes del país de residencia. El fabricante y la persona autorizada por el fabricante se eximen de la responsabilidad de posibles daños provocados por el uso incorrecto del dispositivo o por no seguir las normas de funcionamiento, la

configuración del dispositivo, las acciones intencionadas o por descuido, así como cualquier evento relacionado con el clima o circunstancias de fuerza mayor provocadas por el hombre.

IX. Vida útil

Garantía: 1 año

Vida útil: 2 años

X. Fecha de fabricación

La fecha de fabricación viene impresa en la caja.

XI. Especificaciones técnicas

Modelo	FT-L
Geoposicionamiento	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
Tipo de tarjeta SIM	nanoSIM
Protección contra el agua.....	IP67, resistente al agua
Pantalla.....	1.4" (128 x 128)
Peso neto.....	42.3 g

El dispositivo tiene la certificación IP67 y, por tanto, el agua no provocará daños en caso de inmersión. No obstante, el dispositivo no está diseñado para usarse bajo el agua o para una inmersión continua.

Con el fin de evitar daños y asegurar el funcionamiento continuo del dispositivo, se recomienda:

- En caso de inmersión, sacar inmediatamente el dispositivo del

agua, apagarlo y limpiarlo con un paño seco;

- No volver a sumergir el dispositivo y evitar futuras inmersiones en la medida de lo posible;
- No sumergir el dispositivo en agua salada.

El fabricante se reserva el derecho a cambiar el diseño, incluidos los accesorios y el contenido de la caja, o la técnica de fabricación sin previo aviso para mejorar cualquier propiedad del dispositivo, dado que esto no invalida los estándares de calidad ni las leyes del país de fabricación/tránsito/venta.

Fabricado en China

ELARI

fixime
LITE

IT



Manuale d'Uso

I. Introduzione

1. Descrizione del prodotto:

Smartwatch/cellulare FixiTime Lite – 2G con GPS/A-GPS/LBS/WiFi/tracciamento GLONASS, funzione chiamate vocali e pulsante SOS. FixiTime Lite è progettato per tracciare la posizione del vostro bambino, ma anche per rispondere e inviare telefonate e messaggi.

Contenuto della confezione:



FixiTime Lite

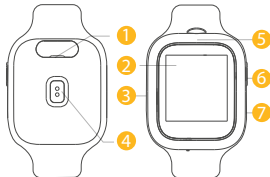


Cavo USB di ricarica



Manuale d'uso/
Scheda di garanzia

2. Informazioni sul prodotto:



1. Porta USB
2. Display e touchscreen

3. Slot SIM
4. Sensore di sicurezza
5. Fotocamera

Tenere premuto per 3 secondi per attivare

Premere brevemente per accendere/spegnere lo schermo

Tenere premuto per almeno 3 secondi per attivare il segnale SOS

Breve pressione – Pulsante «Indietro»

6. Pulsante SOS/Indietro
7. Altoparlante

II. Installazione scheda SIM

Spegnere il dispositivo prima di installare la scheda **nanoSIM** sul dispositivo. Posiziona il lato del chip della scheda SIM rivolto verso lo schermo e taglia il lato dell'angolo rivolto verso il dispositivo. Assicurati di sentire il clic dopo l'installazione.



Attenzione: se la scheda SIM richiede l'inserimento di un codice PIN, è necessario disattivarlo prima di inserire la scheda SIM in FixiTime Lite.

Istruzioni:

1. Inserire la scheda SIM in un telefono.
 2. Accedere alle impostazioni della scheda SIM.
 3. Selezionare l'opzione per disabilitare la richiesta d'inserimento del codice PIN.
 4. Salvare le impostazioni sulla scheda SIM.
 5. Rimuovere la scheda SIM dal telefono e inserirla in FixiTime Lite.
- Assicurarsi che la scheda SIM sia abilitata all'accesso ad internet, ricevere/inviare chiamate e messaggi. FixiTime Lite opera sulla rete 2G (900/1800).

III. Installazione applicazione

Download dell'applicazione

Cercare e installare l'applicazione ELARI SafeFamily (gratis) su Google Play o sull'App Store. In alternativa, scannerizzare il codice QR per accedere al link di Google Play o dell'App Store.



Procedura di registrazione

- Aprire l'applicazione ELARI SafeFamily e cliccare su «Registrati»
- Inserire un nome utente e un indirizzo e-mail
- Inserire il numero di telefono cellulare. Esempio:
+X (prefisso internazionale) XX (codice operatore) XXXXXXXX (numero dell'utente)
- Inserire il codice di registrazione ricevuto tramite e-mail
- Creare una password e digitarla nuovamente

IV. Abbinamento allo smartphone

1. Inserire la scheda SIM in FixiTime Lite (per ulteriori istruzioni, si veda II).
2. Effettuare la registrazione sull'app ELARI SafeFamily.
3. Collegare FixiTime Lite ad un profilo amministratore.

Scorrere il menu ed accedere alla sezione «Impostazioni», selezionare «Codice di Abbinamento», dopodiché sarà possibile scannerizzare il codice QR utilizzando l'app ELARI SafeFamily e abbinare l'orologio allo smartphone.

Attenzione: il primo utente che scannerizza il codice QR avrà lo status di amministratore. Gli altri utenti possono scannerizzare il codice QR nell'app dell'amministratore o l'amministratore può aggiungere gli utenti manualmente in qualità di supervisori.

Modifica profilo smartwatch: inserire il numero di telefono dello smartwatch, il nome del bambino, una foto, ecc.

Attenzione: accertarsi che il numero di telefono inserito sia corretto e che comprenda il prefisso internazionale.

Una volta terminata la procedura di abbinamento, l'applicazione mostrerà la posizione in tempo reale dello smartwatch sulla mappa.

V. Avvertenze

1. Non lasciare che bambini piccoli o animali domestici giochino con FixiTime Lite. Il dispositivo contiene parti di piccole dimensioni, che possono essere dannose.
2. FixiTime Lite è impermeabile. Il dispositivo resiste a gocce d'acqua, pioggia, sudore, ma va rimosso prima di nuotare o fare una doccia.
3. La precisione di tracciamento del GPS potrebbe non essere ottimale qualora il dispositivo venga usato al chiuso, o in caso di particolari condizioni atmosferiche o altre fonti di distorsioni del segnale.
4. Tenere lontano dal fuoco e al riparo da alte temperature.
5. Evitare che polvere o sporco si depositino all'interno del dispositivo.

6. Non far cadere, colpire o scuotere il dispositivo. Un maneggio incauto potrebbe provocare danni al pannello integrato e alle parti meccaniche.
7. L'uscita del caricatore deve essere: 5 V, 1 A (caricatore USB incluso).
8. Accertarsi che il numero di telefono inserito sia corretto e che comprenda il prefisso internazionale. Ad esempio: + (prefisso internazionale) xxxxxxxxxx. Non utilizzare simboli come '(,)', '-','
9. FixiTime Lite opera sulle reti 2G. La funzione di condivisione delle foto, le chiamate e gli aggiornamenti automatici possono consumare un gran quantitativo di dati. Scegliere l'operatore più adeguato e impostare le password Wi-Fi per i posti frequentati più spesso.

VI. FAQ

Q: Quale scheda SIM è supportata dal FixiTime Lite?

R: Il FixiTime Lite supporta le schede nanoSIM 2G: 900/1800.

Q: Quanto dura l'autonomia della batteria del FixiTime Lite?

R: Il FixiTime Lite ha una batteria da 480 mAh. L'autonomia dipende dalla modalità di monitoraggio e la frequenza di localizzazione. In media è fino a 72 ore.

Q: Qual è la fascia di età del FixiTime Lite?

R: L'utenza a cui è destinato sono bambini dai 3 ai 12 anni.

Q: I materiali del FixiTime Lite sono sicuri?

R: Il FixiTime Lite usa solo materiali conformi agli standard europei sulla sicurezza riguardanti i materiali per giocattoli.

Q: Come si pulisce l'orologio?

R: Pulirlo con un panno umido e pulito; aggiungere un po' di alcol se lo sporco non si rimuove facilmente.

Q: Le radiazioni del FixiTime Lite possono incidere sulla salute del bambino?

R: La radioattività del FixiTime Lite è molto inferiore rispetto ai limiti massimi consentiti dagli standard europei.

Q: Il FixiTime Lite è resistente all'acqua?

R: Il FixiTime Lite è a prova di schizzi. È resistente a pioggia e sudore. Anche se immerso in acqua per breve tempo, si consiglia di non indossarlo per nuotare o sotto la doccia.

Q: È normale che l'orologio si surriscaldi quando è in carica?

R: È normale che l'orologio si surriscaldi.

Q: Cosa fare se non si riesce a scansionare il codice QR?

R: Riprovare con più luce o regolare la distanza tra l'obiettivo e il codice QR. Il codice di collegamento si può inserire anche manualmente.

Q: L'orologio richiede un supporto di rete durante l'uso della funzione di geolocalizzazione?

R: Il FixiTime Lite richiede un supporto di rete poiché usa il traffico dati della scheda SIM, che carica sul server i dati sulla posizione.

Q: FixiTime Lite dispone del Bluetooth ea cosa serve?

R: Sì, c'è. Il Bluetooth viene utilizzato per connettere altri orologi come amici.

Q: La batteria dell'orologio può esplodere se esposta ad alte temperature o durante il caricamento?

R: Il FixiTime Lite usa una batteria a lunga durata con un livello di sicurezza più alto della tradizionale batteria agli ioni di litio. La batteria agli ioni di litio con gel polimerico usa uno speciale elettrolita colloidale che impedisce l'esplosione se la batteria non produce ossigeno o gas anche se il liquido bolle. Questo tipo di batteria ha dimostrato un'ottima affidabilità in diversi test, quali quelli di caduta, perforazione, compressione e riscaldamento. Non effettuare, tuttavia, questi test per conto proprio.

VII. Conservazione e trasporto

Il dispositivo deve essere conservato in ambienti asciutti e ventilati, con una temperatura compresa tra -10°C e 40°C e un'umidità tra il 15 e l'85 % (senza condensazione). Durante la conservazione e il trasporto, attenersi alle marcature di movimentazione stampate sulla scatola. Evitare urti e movimenti del pacco all'interno del mezzo durante il trasporto.

VIII. Nome sullo smaltimento

Al termine del suo ciclo di vita, il dispositivo deve essere utilizzato nel rispetto delle norme, delle regole e secondo le modalità stabilite nel luogo di utilizzo. Per informazioni precise sull'utilizzo, rivolgersi alle apposite fonti governative, a seconda del Paese di residenza. Il produttore e il rappresentante autorizzato del produttore declinano qualsiasi responsabilità per eventuali danni dovuti all'uso improprio

del dispositivo o al mancato rispetto delle istruzioni d'uso o di impostazione del dispositivo, azioni intenzionali o incaute, nonché ad eventi atmosferici o cause di forza maggiore.

IX. Ciclo di vita

Garanzia: 1 anno

Ciclo di vita: 2 anni

X. Data di fabbricazione

La data di fabbricazione è stampata sulla scatola

XI. Specifiche tecniche

Modello	FT-L
Geolocalizzazione	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
Tipo scheda SIM	nanoSIM
Protezione dall'acqua	IP67, impermeabile
Display	1.4" (128 x 128)
Peso netto	42.3 g

Il dispositivo ha un livello di protezione IP67 e in caso di immersione l'acqua non provocherà alcun danno. Tuttavia, il dispositivo non è progettato per l'utilizzo sott'acqua o per un uso continuato in immersione.

Al fine di evitare danni e per garantire un buon funzionamento del dispositivo, si raccomanda quanto segue:

- In caso di immersione, rimuovere immediatamente il dispositivo

dall'acqua, spegnerlo e pulirlo con un panno asciutto;

- Non immergere nuovamente il dispositivo ed evitare ulteriori immersioni, ove possibile;
- Non immergere il dispositivo in acqua salata.

Il produttore ha la facoltà di modificare la struttura, compresi gli accessori ed il contenuto della scatola, o le tecniche di produzione al fine di migliorare le proprietà del dispositivo, senza dover inviare alcuna comunicazione in quanto tali azioni non invalidano nessuno standard di qualità e non infrangono nessuna delle leggi del Paese di produzione/transito/vendita.

Fabbricato in Cina.

ELARI
fixime
LITE

LV



Lietotāja rokasgrāmata

I. Ievads

1. Produkta apraksts:

FixiTime Lite – Bērnu viedpulkstenis 2G ar GPS/A-GPS/LBS/WiFi/GLONASS izsekošana, balss zvans un SOS poga. FixiTime Lite ir paredzēts, lai izsekotu jūsu bērna atrašanās vietu, kā arī saņemtu un atbildētu uz zvaniem un īsziņām.

Iepakojumā ietilpst:



FixiTime Lite

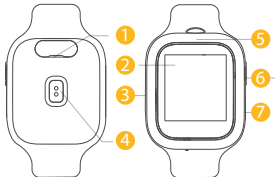


USB lādēšanas kabelis



Lietotāja rokasgrāmata/
Garantijas karte

2. Par produktu:



1. USB-ports
2. Displejs un
skārienpanelis

3. SIM slots
4. Pacelšanās sensors
5. Kamera

Nospiediet un turiet 3 sekundes, lai ieslēgtu

Īsi nospiediet, lai ieslēgtu / izslēgtu ekrānu

Nospiediet un turiet nospiestu vairāk nekā 3 sekundes, lai aktivizētu SOS signālu

Īsi nospiediet pogu «Atpakaļ»

6. Poga SOS / Atpakaļ
7. Skāļrunis

II. SIM kartes ievietošana

Izslēdziet pulksteni pirms nanoSIM kartes uzstādīšanas. Nolieciet SIM karti ar čipu uz augšu pret ekrānu un ar nogriezto stūri pulkstenī un uzstādiet karti līdz dzirdams klikšķis (shēma, kā ielikt karti).



Brīdinājums: ja jūsu SIM kartei ir jāievada PIN kods, šī funkcija ir jāaktivizē pirms SIM kartes ievietošanas FixiTime Lite.

Darbību secība:

1. Ievietojiet SIM karti tālrunī.
 2. Atveriet SIM iestatījumus.
 3. Izvēlieties iespēju, lai deaktivizētu PIN koda ievades prasību.
 4. Saglabājiēt uzstādījumus SIM kartē.
 5. Izņemiet SIM karti no tālruņa un ievietojiet to FixiTime Lite.
- Pārlicinieties, vai SIM karte var piekļūt internetam, saņemt / nosūtīt zvanus un īsziņas. FixiTime Lite darbojas 2G tīklā (900/1800).

III. Lietojumprogrammas instalēšana

Lietojumprogrammas lejupielāde

Atrodiet un instalējiet ELARI SafeFamily (bezmaksas) pakalpojumā Google Play vai App Store. Vai vienkārši skenējiet QR kodu un atrodiet saiti pakalpojumā Google Play vai App Store.



Reģistrācijas process

- Atveriet lietojumprogrammu ELARI SafeFamily un noklikšķiniet uz pogas «Reģistrēties»
- Ievadiet segvārdu un e-pasta adresi
- Ievadiet sava mobilā tālruņa numuru. Piemērs:
+X (valsts kods) XX (operatora kods) XXXXXXX (abonenta numurs)
- Saņemiet reģistrācijas kodu pa e-pastu un ievadiet šo kodu
- Izveidojiet paroli un atkārtojiet to

IV. Pievienošana tālrunim

1. Ievietojiet SIM karti FixiTime Lite (sīkākus norādījumus skatiet II. sadaļā).
2. Reģistrējieties ELARI SafeFamily lietojumprogrammā.
3. Pievienojiet FixiTime Lite administratora profilam.

Ritīniet līdz «Iestatījumi» un atlasiet «Piesaistes kods», pēc tam varat skenēt QR kodu, izmantojot lietojumprogrammu ELARI SafeFamily, un piesaistīt viedpulksteni tālrunim.

Brīdinājums: pirmajam lietotājam, kas skenē QR kodu, tiek piešķirts administratora statuss. Citi lietotāji var skenēt QR kodu administratora lietojumprogrammā vai administrators var pievienot lietotājus manuāli kā pārraugus.

Viedpulksteņa profila rediģēšana: ievadiet viedpulksteņa tālruņa numuru, bērna vārdu, fotoattēlu utt.

Brīdinājums: noteikti ievadiet pareizo tālruņa numuru, ieskaitot valsts kodu.

Kad savienošanas process ir pabeigts, lietojumprogramma kartē parādīs viedpulksteņa atrašanās vietu.

V. Brīdinājumi

1. Neļaujiet maziem bērniem un mājdzīvniekiem spēlēties ar FixiTime Lite. Ierīce satur sīkas detaļas, kas var nodarīt kaitējumu.
2. Fixitime Lite ir ūdensizturīgs. Ierīce ir pasargāta no ūdens pilieniem, lietus, sviedriem, bet, pirms peldēšanās vai mazgāšanās dušā, ir jānoņem viedpulkstenis.
3. Atrašanās telpās, atmosfēras apstākļi, kā arī citi signāla traucējumu avoti var kaitēt GPS izsekošanas precizitātei.
4. Sargājiet ierīci no uguns un augstām temperatūrām.
5. Nepieļaujiet putekļu vai netīrumu iekļūšanu ierīcē.
6. Nenometiet, nesitiet un nekratiet ierīci. Neuzmanīga rīcība var izraisīt integrētā paneļa un mehānisko daļu bojājumus.
7. Lādētāja jaudai jābūt: 5 V, 1 A (komplektā ir iekļauta USB lādēšanas ierīce).

8. Pārlicinieties, vai ir ievadīts pareizais tālruņa numurs, ieskaitot valsts kodu. Piemēram: + (valsts kods) xxxxxxxxxx. Neizmantojiet tādus simbolus kā '(,)', '-', ''.

9. FixiTime Lite darbojas 2G tīklos. Fotoattēlu koplietošanas funkcija, zvani un automātiskie atjauninājumi var patērēt lielu datu apjomu. Izvēlieties atbilstošo mobilo sakaru operatora plānu un iestatiet Wi-Fi paroles bieži apmeklētajām vietām.

VI. BUJ

J: Kādu SIM karti atbalsta FixiTime Lite?

A: FixiTime Lite atbalsta 2G: 900/1800 nanoSIM karti.

J: Kāds ir FixiTime Lite laiks rezervē?

A: FixiTime Lite akumulatora kapacitāte ir 480 mAh. Laiks rezervē ir atkarīgs no izsekošanas režīma un pozicionēšanas biežuma. Vidējais laiks rezervē ir līdz 72 stundām.

J: Kāds ir FixiTime Lite vecumu diapazons?

A: Mērķa lietotāji ir bērni no 3 līdz 12 gadiem.

J: Vai FixiTime Lite materiāli ir droši?

A: FixiTime Lite izmanto tikai materiālus, kas atbilst ES bērnu rotaļlietu materiālu drošību standartiem.

J: Kā es varu šo pulksteni notīrīt?

A: Lūdzu, notīriet ar tīru mitru drānu, pievienojiet nelielu daudzumu alkohola, ja netīrumus grūti notīrīt.

J: Vai FixiTime Lite radiācija ietekmē bērnu veselību?

A: FixiTime Lite radiācijas koeficients ir daudz zemāks, ka maksimālais ES standartu atļautais.

J: Vai FixiTime Lite ūdensizturīgs?

A: FixiTime Lite ir noturīgs pret šļakatām. Tas var izturēt lietus lāses un sviedrus, tomēr, uz īsu laiku iegremdēts ūdenī, to vajadzētu noņemt pirms peldēšanās vai iešanas dušā.

J: Vai ir normāli, ka pulkstenis uzlādes laikā kļūst silts?

A: Pulkstenim ir normāli kļūt siltam.

J: Ko es varu darīt, ja QR kods neskenējas?

A: Pamēģiniet vēlreiz ar spožāku gaismu vai pielāgojiet starp kameras lēcām un QR kodu. Piesaistīšanas kodu var ievadīt manuāli.

J: Vai pulkstenim vajag tīkla atbalstu izmantojot atrašanās vietas funkciju?

A: FixiTime Lite ir nepieciešams tīkla atbalsts, jo tas izmanto SIM

kartes datu pakalpojumu, kas augšupielādē atrašanās vietas datus uz serveri.

J: Vai FixiTime Lite ir Bluetooth un kam tas paredzēts?

A: Jā tur ir. Bluetooth tiek izmantots, lai savienotu citus pulksteņus kā draugus.

J: Vai pulksteņa baterija var eksplodēt, ja tā uzlādes laikā tiek pakļauta augstai temperatūrai?

A: FixiTime Lite izmanto bateriju, kas ir ilglietojama un ir augstākiem drošības veiktspējas standartiem salīdzinot ar tradicionālo litija-jonu bateriju. Gēla polimēra litija-jona baterija izmanto īpašu kolodiālo elektrolītu, kas novērsīs uzsprāgšanu, jo baterija nerada gaisu vai gāzes pat ja šķidrums vārās. Šī tipa baterijas parādīja perfektu veiktspēju vairākos drošības testos, piemēram, avārijas, saduršanas, saspiešanas un uzkaršanas testos. Tomēr, testus nevajadzētu veikt pašiem

VII. Uzglabāšana un transportēšana

Ierīce jāuzglabā sausās, vēdināmās uzglabāšanas telpās ar temperatūru no -10°C līdz 40°C un mitrumu no 15 līdz 85% (bez kondensāta). Uzglabājot un transportējot, jāievēro uz iepakojuma kastītes uzdrukātie marķējumi. Pārvadāšanas laikā izvairieties no triecieniem un iepakojuma pārvietošanās transportlīdzeklī.

VIII. Utilizācijas noteikumi

Pēc kalpošanas laika beigām ierīce jāutilizē saskaņā ar normām, noteikumiem un prasībām, kas noteiktas tās lietošanas valstī. Precīzu informāciju par utilizāciju var iegūt attiecīgajos valsts iestāžu avotos saskaņā ar jūsu mītnes valsts tiesību aktiem. Ražotājs un ražotāja pilnvarotā persona neuzņemas atbildību par iespējamo kaitējumu, ko izraisījusi ierīces nepareiza lietošana vai ekspluatācijas noteikumu neievērošana, nepareizi ierīces iestatījumi,

tīša vai neuzmanīga rīcība, kā arī visi notikumi, kas saistīti ar laika apstākļiem vai cilvēka radītiem nepārvaramas varas apstākļiem.

IX. Eksploatācijas laiks

Garantija: 1 gads

Eksploatācijas laiks: 2 gadi

X. Ražošanas datums

Ražošanas datums ir uzdrukāts uz iepakojuma kastītes

XI. Tehniskās specifikācijas

Modelis.....	FT-L
Ģeolokācija	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
SIM kartes tips	nanoSIM
Ūdensizturības klase	IP67, ūdensizturīgs
Displejs.....	1.4" (128 x 128)
Neto svars.....	42.3 g

Ierīcei ir piešķirta ūdensizturības klase IP67, un ūdens iegremdēšanas gadījumā tā netiks bojāta. Tomēr ierīci nav paredzēts lietot zem ūdens vai pastāvīgi iegremdēt ūdenī.

Lai izvairītos no bojājumiem un nodrošinātu ierīces nepārtrauktu darbību, iesakām:

- iegremdēšanas gadījumā nekavējoties izņemiet ierīci no ūdens, izslēdziet to un notīriet ar sausu drānu;

- negremdējiet ierīci vēlreiz un, ja iespējams, izvairieties no turpmākas iegremdēšanas;
- neiegremdējiet ierīci sālsūdenī.

Ražotājs patur tiesības bez iepriekšēja brīdinājuma mainīt konstrukciju, komplektā iekļautos piederumus un iepakojuma saturu, kā arī izgatavošanas tehniku, lai uzlabotu ierīces īpašības, jo tas neatceļ nekādus kvalitātes standartus un normatīvus ražotājvalstī/tirdzniecības valstī.

Ražots Ķīnā

ELARI

fixime
LITE

LT



Naudotojo instrukcija

I. Įvadas

1. Produkto aprašymas:

FixiTime Lite – 2G išmanusis laikrodis-telefonas vaikams su GPS/A-GPS/LBS/WiFi/GLONASS navigacija, galimybe skambinti ir SOS mygtuku. FixiTime Lite skirtas sekti jūsų vaikų buvimo vietą, gauti ir atlikti skambučius bei siųsti žinutes.

Pakuotės turinys:



FixiTime Lite

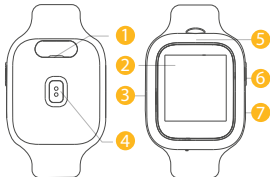


USB įkrovimo kabelis



Naudotojo instrukcija/
Garantijos kortelė

2. Apie produktą:



1. USB prievadas

2. Ekranas ir
liečiamasis ekranas

3. SIM kortelės lizdas

4. Nuimamas jutiklis
5. Fotoaparatas

Paspauskite ir palaikykite
3 sekundes, norėdami
įjungti

Trumpai paspauskite,
kad įjungtumėte ekraną

Paspauskite ir palaikykite
ilgiau kaip 3 sekundes,
kad aktyvuotumėte SOS
signalą

Trumpai paspauskite –
mygtukas «Grįžti»

6. SOS/užpakalinis
mygtukas

7. Garsiakalbis

II. SIM kortelės įdėjimas

Prieš įdėdami nanoSIM kortelę į įrenginį, išjunkite įrenginį. Įdėkite SIM kortelės lusto pusę į ekraną ir nukirpkite kampo šoną nukreiptas į prietaisą. Įsitikinkite, kad po įdiegimo girdite spragtelėjimą.



Įspėjimas: jeigu jūsų SIM kortelė reikalauja įvesti PIN kodą, šis reikalavimas turėtų būti deaktyvuotas prieš įdedant SIM kortelę į FixiTime Lite.

Veiksmų tvarka:

1. Įdėkite SIM kortelę į telefoną.
2. Atsidarykite SIM kortelės nustatymus.
3. Pasirinkite parinktį, kuria išjungsite reikalavimą įvesti PIN kodą.
4. Išsaugokite nustatymus SIM kortelėje.
5. Išimkite SIM kortelę iš telefono ir įdėkite į FixiTime Lite .

Įsitikinkite, kad SIM kortelė galima prisijungti prie interneto, gauti (atlikti) skambučius ir siųsti žinutes. FixiTime Lite veikia 2G tinkle (900/1800).

III. Programėlės diegimas

Programėlės atsisiuntimas

Suraskite ir įdiekite programėlę ELARI SafeFamily (nemokama) Google Play arba App Store parduotuvėje. Arba galite tiesiog skenuoti QR kodą su nuoroda į Google Play arba App Store.



Registracijos procesas

- Atsidarykite programėlę ELARI SafeFamily ir spauskite «Registruotis»
- Įveskite slapyvardį ir el. pašto adresą
- Įveskite mobiliojo telefono numerį. Pavyzdys:
+X (valstybės kodas) XX (operatoriaus kodas) XXXXXXX (abonemento numeris)
- El. paštu gaukite registracijos kodą ir jį įveskite
- Sukurkite slaptažodį ir jį pakartokite

IV. Saistymas su išmaniuoju telefonu

1. Įdėkite SIM kortelę į FixiTime Lite (platesnės instrukcijos – II punkte).
2. Užsiregistruokite ELARI SafeFamily programėlėje.
3. Sujunkite FixiTime Lite su administratoriaus paskyra.

Slinkite meniu iki «Nustatymai» ir pasirinkite «Saistymo kodas». Tada galėsite nuskenuoti QR kodą naudodami programėlę ELARI SafeFamily ir susieti laikrodį su savo išmaniuoju telefonu.

Įspėjimas: pirmajam naudotojui, nuskenavusiam QR kodą, suteikiamas administratoriaus statusas. Kiti naudotojai gali nuskenuoti QR kodą administratoriaus programėlėje, arba administratorius gali rankiniu būdu pridėti naudotojus kaip stebėtojus.

Išmaniojo laikrodžio paskyros redagavimas: įveskite išmaniojo laikrodžio telefono numerį, vaiko vardą, nuotrauką ir t. t.

Įspėjimas: įsitikinkite, kad įvedėte teisingą telefono numerį, įskaitant šalies kodą.

Kai baigiamas poravimo procesas, programėlės žemėlapyje pradedama gyvai rodyti išmaniojo laikrodžio buvimo vieta.

V. Įspėjimai

1. Neleiskite vaikams ir naminiams gyvūnėliams žaisti su FixiTime Lite. Prietaise yra mažų dalių, kurios gali padaryti žalos.
2. FixiTime Lite yra atsparus vandeniui. Prietaisas apsaugotas nuo vandens lašų, lietaus, prakaito, bet išmanųjį laikrodį reikėtų nusiimti prieš einant plaukioti arba į dušą.
3. Buvimas vidaus patalpose, atmosferos sąlygos, taip pat kiti signalo nukreipimo šaltiniai gali turėti poveikį GPS sekimo tikslumui.
4. Saugokite nuo ugnies ir aukštos temperatūros.
5. Neleiskite dulkėms ar purvui pateikti į prietaisą.
6. Neišmeskite, netrankykite ir nekratykite prietaiso. Dėl neatsargaus elgesio galima pažeisti integruotą skydelį arba mechanines dalis.
7. Įkroviklio išvestis turi būti: 5 V, 1 A (įeina USB įkrovimo prietaisas).
8. Įsitinkite, kad įvedėte teisingą telefono numerį, įskaitant šalies

kodą. Pavyzdžiui: + (šalies kodas) xxxxxxxxxx. Nenaudokite šių simbolių: '(, ')', '-','"'.
9. FixiTime Lite veikia 2G tinkluose. Nuotraukų dalijimosi funkcija, skambučiai ir automatiniai atnaujinimai gali sunaudoti daug duomenų. Pasirinkite tinkamą abonemento planą ir nustatykite Wi-Fi slaptažodžius dažnai lankomoms svetainėms.

VI. D.U.K.

K: Kokią SIM kortelę palaiko FixiTime Lite?

A: FixiTime Lite palaiko 2G: 900/1800 nanoSIM kortelę.

K: Koks yra FixiTime Lite budėjimo laikas?

A: FixiTime Lite baterijos talpa 480 mAh. Budėjimo laikas priklauso nuo sekimo režimo ir padėties nustatymo dažnumo. Vidutinis budėjimo laikas yra iki 72 valandų.

K: Koks yra FixiTime Lite naudojimo amžiaus intervalas?

A: Tiksliniai vartotojai yra 3 - 12 metų amžiaus vaikai.

K: Ar FixiTime Lite medžiagos yra saugios?

A: FixiTime Lite įrenginyje naudojamos tik tokios medžiagos, kurios atitinka ES vaikų žaislų medžiagų saugos standartus.

K: Kaip turiu valyti šį laikrodį?

A: Valykite jį švaria drėgna šluoste; jei purvas lengvai nenusivalo, panaudokite šiek tiek alkoholio.

K: Ar FixiTime Lite radiacija turi įtakos vaiko sveikatai?

A: FixiTime Lite radiacijos kiekis yra daug mažesnis nei ES standarto leidžiamos maksimalios ribos.

K: Ar FixiTime Lite yra atsparus vandeniui?

A: FixiTime Lite yra atsparus purslams. Jis yra atsparus lietaus lašams ir prakaitui, tačiau reikėtų jį nusiimti prieš plaukiojant ar maudantis duše.

K: Ar normalu, kad laikrodis sušyla įkrovimo metu?

A: Taip, įkrovimo metu laikrodis sušyla.

K: Ką turi daryti, jei QR kodas neskenuoja?

A: Pabandykite dar kartą esant didesniai apšvietimui arba keiskite atstumą tarp kameros lęšio ir QR kodo. Poravimo kodą galima įvesti rankiniu būdu.

K: Ar laikrodis turi būti prijungtas prie ryšio, kai naudojama buvimo vietos nustatymo funkcija?

A: FixiTime Lite reikalingas ryšys, nes jis naudoja SIM kortelės duomenis, įkeliant buvimo vietos duomenis į serverį.

K: Ar FixiTime Lite turi „Bluetooth“ ir kam jis skirtas?

A: Taip, ten yra. „Bluetooth“ yra naudojamas prijungti kitus laikrodžius kaip draugus.

K: Ar laikrodžio baterija gali sprogti esant aukštai temperatūrai ar įkrovimo metu?

A: FixiTime Lite naudojama atspari ir geresnių saugos eksploatacinių savybių baterija, lyginant su tradicinėmis ličio jonų baterijomis. Gelio polimerų ličio jonų baterijoje naudojamas specialus koloidinis elektrolitas, kuris apsaugo bateriją nuo sprogimo, nes baterija neišskiria oro ar dujų net ir užvirus skysčiui. Tokio tipo baterijos pademonstravo puikias eksploatacines savybes daugelio patikimumo bandymų metu, pavyzdžiui, trenkimo, pradūrimo, traiškymo ir kaitinimo bandymų metu. Tačiau jūs neturite atlikti jokių bandymų patys.

VII. Saugojimas ir gabenimas

Prietaisas turi būti saugomas sausose, vėdinamose saugojimo erdvėse, esant -10°C – 40°C temperatūrai ir 15–85 % drėgmei (be kondensacijos). Saugant ir gabenant reikia vadovautis ant dėžės nurodytomis tvarkymo instrukcijomis. Gabenant reikia vengti pakuotės judėjimo ir trunkamosi gabenančioje transporto priemonėje.

VIII. Šalinimo taisyklės

Pasibaigus tarnavimo trukmei, prietaisas turi būti utilizuotas pagal utilizavimo vietos nustatytas normas, taisykles ir būdus. Tikslią informaciją apie utilizavimą galima rasti atitinkamose šalies, kurioje gyvenate, vyriausybės šaltiniuose. Gamintojas ir gamintojo įgaliotas asmuo neatsako už atsakomybę dėl galimos žalos, kuri sukelta dėl neteisingo prietaiso naudojimo arba naudojimo ir prietaiso

parengimo taisyklių nesilaikymo, tyčinių ar nerūpestingų veiksmų, taip pat kitų dalykų, susijusių su oro sąlygomis arba žmogaus sukeltomis nenugalimos jėgos aplinkybėmis.

IX. Tarnavimo trukmė

Garantija: 1 metai

Tarnavimo trukmė: 2 metai

X. Gamybos data

Gamybos data atspausdinta ant dėžutės

XI. Techninė specifikacija

Modelis.....	FT-L
Geolokacija	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
SIM kortelės tipas	nanoSIM
Apsauga nuo vandens.....	IP67, atsparus vandeniui
Ekranas	1.4" (128 x 128)
Grynasis svoris.....	42.3 g

Prietaisas atitinka IP67 standartą, todėl panardintas į vandenį negenda. Vis dėlto prietaisas nėra skirtas naudojimui po vandeniu ir nuolatiniam panardinimui į vandenį.

Siekiant išvengti žalos ir užtikrinti, kad prietaisas nenustos veikti, rekomenduojame:

- Jei prietaisas panardinamas į vandenį, nedelsdami ištraukite prietaisą, išjunkite jį ir nuvalykite sausa šluoste;

- Daugiau prietaiso nebenardinkite; jei galima, stenkitės vengti panardinimo;
- Nepanardinkite prietaiso į sūrų vandenį.

Siekdamas patobulinti prietaiso savybes, gamintojas turi teisę keisti konstrukciją, pridėdamus priedus ir dėžutės turinį arba gamybos techniką be išankstinio įspėjimo, jei tai neprieštarauja kokybės standartams ir gamybos, tranzito ar pardavimo šalies įstatymams.

Pagaminta Kinijoje

ELARI
fixime
LITE

EST



Kasutusjuhend

I. Sissejuhatus

1. Toote kirjeldus:

FixiTime Lite – 2G laste nutikell-telefon, millel on GPS/A-GPS/LBS/WiFi/GLONASS-jälgimine, häälkõne võimekus ja SOS-nupp.

FixiTime Lite on mõeldud Teie lapse asukoha jälgimiseks ning kõnede vastuvõtmiseks ja helistamiseks ning sõnumite vastuvõtmiseks ja saatmiseks.

Karbi sisu:



FixiTime Lite

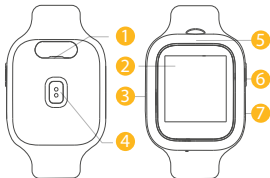


USB laadimiskaabel



Kasutusjuhend/
Garantiikaart

2. Tootest:



1. USB-pesa
2. Ekraan ja puutepaneel

3. SIM-kaardi pesa
4. Stardiandur
5. Kaamera

Sisselülitamiseks vajutage ja hoidke umbes 3 sekundit all. Vajutage korraks ekraani sisse- / väljalülitamiseks.

SOS-signaali käivitamiseks vajutage ja hoidke vähemalt 3 sekundit all.

Vajutage korraks – tagasiliikumise nupp «Back»

6. SOS-/tagasiliikumise «Back» nupp
7. Kõlar

II. SIM-kaardi paigaldamine

Enne nanoSIM-kaardi seadmesse installimist lülitage seade välja. Asetage SIM-kaardi kiibi pool ekraani poole ja löigake nurga külg seadme poole. Veenduge, et pärast installimist kuulete klikki.



Hoiatus: kui SIM-kaart nõuab PIN-koodi sisestamist, saab selle funktsiooni enne SIM-kaardi FixiTimeLite sisse panekut välja lülitada.

Toimingute järjekord:

1. Paigaldage SIM-kaart telefoni sisse.
2. Navigeerige SIM-kaardi seadetesse
3. Valige PIN-koodi sisestamise nõude väljalülitamise suvand.
4. Salvestage seadistused SIM-kaardile.
5. Võtke SIM-kaart telefonist välja ja paigaldage FixiTime Lite sisse. Veenduge, et SIM-kaardil oleks juurdepääs internetile, kõnede ja sõnumite vastuvõtmisele / saatmisele / helistamisele. FixiTime Lite töötab 2G võrgus (900/1800).

III. Rakenduse paigaldamine

Rakenduse allalaadimine

Leidke Google Play või App Store poest ja paigaldage ELARI SafeFamily (tasuta). Või skaneerige lihtsalt Google Play või App Store poe lingi QR koodi.



Registreerimine

- Avage ELARI SafeFamily rakendus ja vajutage registreerimisnuppu «Register»
- Sisestage lühinimi ja oma e-posti aadress
- Sisestage oma mobiiltelefoni number. Näide:
+X (riigikood) XX (operaatori kood) XXXXXXX (registreeruja number)
- Teile saadetakse e-kirjaga registreerimiskood, sisestage see kood
- Looge salasõna ja korrake seda

IV. Nutitefoniga sidumine

1. Paigaldage SIM-kaart FixiTime Lite sisse (täpsemaid juhiseid vt II punktist).
2. Registreeruge ELARI SafeFamily rakenduses.
3. Ühendage FixiTime Lite halduri profiiliga.

Kerige menüüs seadistusteni «Settings» ja valige sidumiskood «Binding Code», seejärel skaneerige ELARI SafeFamily rakenduse abil QR-kood ning siduge kell oma nutitelefoni.

Hoiatus: esimesele QR-koodi skaneerivale kasutajale antakse halduri staatus. Teised kasutajad saavad QR-koodi skaneerida halduri rakenduses või haldur võib kasutajaid jälgijatena käsitsi lisada.

Nutikella profiili redigeerimine: sisestage nutikella telefoninumber, lapse nimi, foto jne.

Hoiatus: jälgige, et sisestatud telefoninumber on õige, koos riigikoodiga.

Kui sidumisprotsess on lõpetatud, on rakenduses kaardi peal näha nutikella asukoht reaalajas.

V. Hoiatused

1. Ärge lubage väikestel lastel ega lemmikloomadel FixiTime Lite kellaga mängida. Seadmes on väikeseid osi, mis võivad kahju tekitada.
2. FixiTime Lite on veekindel. Seade on kaitstud veepiiskade, vihma ja higi eest, kuid nutikell tuleks enne ujumist või duši alla minekut ära võtta.
3. Ruumis viibimine, ilmastikutingimused ja muud signaali moonutavad allikad võivad GPS jälgimistäpsust kahjustada.
4. Hoidke eemal tulest ja kõrgetest temperatuuridest.
5. Ärge laske tolmul ega mustusel seadmesse sattuda.
6. Ärge pillake seadet maha, lööge ega raputage seda. Hooletu käitlemine võib põhjustada integreeritud plaati ja mehaanilisi osi.
7. Laadija võimsus peab olema: 5 V, 1 A (kaasas USB laadija).

8. Jälgige, et sisestate õige telefoninumbri, mis sisaldab riigikoodi. Näiteks: + (riigikood) xxxxxxxxx. Ärge kasutage sümboleid, nagu '(,)', '-, '.
9. FixiTime Lite töötab 2G võrgus. Fotode jagamise funktsioon, helistamine ja automaatsed värskendused võivad tarbida suures koguses andmemahu. Valige sobiv operaatoripakett ja määrake sageli külastatavatele kohtadele Wi-Fi paroolid.

VI. KORDUVAD KÜSIMUSED

K: Milliseid SIM-kaarte toetab FixiTime Lite?

V: FixiTime Lite toetab 2G: 900/1800 nanoSIM card.

K: Mis on FixiTime Lite ooteaeg?

V: FixiTime Lite aku maht on 480 mAh. Ooterežiimi aeg sõltub jälgimisrežiimist ja asukoha sagedusest. Keskmine ooteaeg on kuni 72 tundi.

K: Milline on FixiTime Lite kasutajate vanusevahemik?

V: Sihtkasutajad on 3–12-aastased lapsed.

K: Kas FixiTime Lite materjalid on ohutud ja turvalised?

V: FixiTime Lite kasutab ainult neid materjale, mis vastavad EL-i laste mänguasjade materjalide ohutusstandarditele.

K: Kuidas seda kella puhastada?

V: Palun pühkige seda puhta niiske lapiga; kui mustus kergesti ei eemaldu, võib lisada natuke alkoholi.

K: Kas FixiTime Lite kiirgus mõjutab lapse tervist?

V: FixiTime Lite kiirgustase on palju madalam kui EL-i standardiga lubatud maksimumid.

K: Kas FixiTime Lite on veekindel?

V: FixiTime Lite on pritsmekindel. See kannatab vihmapiisku ja higi, korraks vette kastmist, kuid enne ujumist või duši all käimist tuleks see eemaldada.

K: Kas kellade soojenemine laadimise ajal on normaalne?

V: Kella soojenemine on normaalne.

K: Mida teha, kui QR-koodi ei skaneerita?

V: Proovige uuesti paremates valgustingimustes või reguleerige kaamera objektiivi ja QR-koodi vahelist kaugust. Sidumiskoodi saab sisestada ka käsitsi.

K: Kas kell vajab geopositioneerimisfunktsiooni kasutamisel võrgutoetust?

V: FixiTime Lite vajab võrgutoetust, kuna see kasutab SIM-kaardi andmesideteenust, mis laadib asukoha andmed serverisse.

K: Kas FixiTime Lite-s on Bluetooth ja milleks see on mõeldud?

V: Jah seal on. Bluetoothi kasutatakse teiste kellade ühendamiseks sõpradena.

K: Kas kõrge temperatuuri mõjul võib kella aku laadimise ajal plahvatada?

V: FixiTime Lite kasutab tavalise liitiumioonakuga võrreldes vastupidavat ja suurema ohutustasemega akut. Geeli polümeerne liitium-ioon aku kasutab spetsiaalseid kolloidseid elektrolüüte, mis hoiavad ära plahvatuse, kuna aku ei tekita õhku ega gaasi ka siis, kui vedelik keeb. Seda tüüpi aku on üles näidanud suurepärast jõudlust kümnetes töökindlustestides, näiteks kokkupõrke, läbitorke, purustamise ja kuumutamistestides. Kuid Te ei tohi ise ühtegi katset läbi viia.

VII. Hoidmine ja transportimine

Seadet tuleb hoida kuivades õhutatud hoiuruumides temperatuurivahemikus -10°C kuni 40°C ja 15 kuni 85%-lise suhtelise õhuniiskuse juures (ilma kondensaadita). Hoidmisel ja transportimisel tuleb järgida karbile trükitud käitlemismärgistust. Transportimisel tuleb vältida igasuguseid lööke ja paki liikumist vedavas sõidukis.

VIII. Jäätmekäitluseeskirjad

Kasutusea lõppemisel tuleks seade hävitada vastavalt kasutuskohas kehtestatud normidele, eeskirjadele ja meetoditele. Täpse teabe hävitamise kohta leiate vastavatest elukohajärgsetest valitsuse allikatest. Tootja ja tootja volitatud isik vabastavad end vastutusest kahjude eest, mis on tingitud seadme ebaõigest kasutamisest või kasutusjuhiste eiramisest, seadme seadistamisest, tahtlikest

või hooletutest tegevustest, samuti ilma või inimese põhjustatud väärmatu jõu olukorraga seotud sündmustest.

IX. Kasutusiga

Garantii: 1 aasta

Kasutusiga: 2 aastat

X. Tootmise kuupäev

Tootmise kuupäev on trükitud karbile

XI. Tehnilised andmed

Mudel.....	FT-L
Geolokatsioon	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
SIM-kaardi liik.....	nanoSIM
Veekindluse klass.....	IP67, veekindel
Ekraan	1.4" (128 x 128)
Netokaa.....	42.3 g

Seadme kaitseklass on IP67 ning vesi ei põhjusta vete sattumisel kahjustusi. Kuid seade pole ette nähtud vees kasutamiseks või pidevalt vees asumiseks.

Kahjustuse vältimiseks ja seadme tõrgeteta töö tagamiseks soovitame järgmist:

– Vete sattumisel võtke seade kohe veest välja, lülitage välja ja kuivatage kuiva lapiga;

- Ärge pange seadet uuesti vette ning vältige võimaluse korral seadme edaspidist vette sattumist;
- Ärge pange seadet merevette.

Tootjal on seadme omaduste parandamiseks õigus ilma ette teatamata muudatusi teha seadme ehituses, sealhulgas tarvikutel ja karbi sisus, samuti tootmistehnoloogias, arvestades, et see ei muuda kehtetuks mingeid tootja-/transiidi-/müügiriigi kvaliteedistandardeid ega seadusi.

Toodetud Hiinas

ELARI

fixitime
LITE

FI



Käyttöopas

I. Johdanto

1. Tuotteen kuvaus:

FixiTime Lite on lapsille suunnattu 2G-älykello, jossa on GPS-/A-GPS-/LBS-/Wi-Fi-/GLONASS-paikannus, puhelutoiminto ja SOS-painike. FixiTime Lite on suunniteltu lapsen sijainnin paikantamiseen, puheluihin ja viestien vastaanottamiseen ja lähettämiseen.

Pakkauksen sisältö:



FixiTime Lite

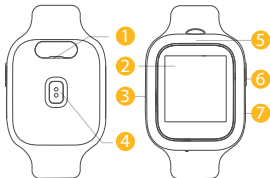


USB-latausjohto



Käyttöopas/ Takuukortti

2. Tuotetiedot:



1. USB-portti
2. Kosketusnäyttö
3. SIM-korttipaikka

4. Irtoamisen tunnistava anturi
5. Kamera

Käynnistä kello
painamalla painiketta 3
sekunnin ajan
Kytke näyttö päälle /
pois päältä painamalla
painiketta lyhyesti

Aktivoi SOS-signaali
painamalla painiketta yli
3 sekunnin ajan
Lyhyt painallus –
paluupainike

6. SOS-/paluupainike
7. Kaiutin

II. SIM-kortin asettaminen

Sammuta laite ennen **nanoSIM**-kortin asentamista laitteeseen. Aseta SIM-kortin sirupuoli näyttöä kohti ja leikkaa kulman puoli laitetta kohti. Varmista, että kuulet napsahduksen asennuksen jälkeen.



Huomautus: Jos SIM-kortti vaatii PIN-koodin syöttämistä, toiminto on poistettava käytöstä ennen SIM-kortin asettamista FixiTime Lite-kelloon.

Toimintaohjeet:

1. Aseta SIM-kortti puhelimeen.
2. Siirry SIM-kortin asetuksiin.
3. Ota PIN-koodi pois käytöstä.
4. Tallenna SIM-kortin asetukset.
5. Ota SIM-kortti pois puhelimesta ja aseta se paikalleen FixiTime Lite-kelloon.

Varmista, että SIM-kortti on yhteydessä internetiin ja että puhelut ja viestien vastaanottaminen ja lähettäminen onnistuvat. FixiTime Lite toimii 2G-verkossa (900/1800).

III. Sovelluksen asentaminen

Sovelluksen lataaminen

Hae ja lataa ilmainen ELARI SafeFamily -sovellus Google Playsta tai App Storesta. Voit ladata sovelluksen myös lukemalla oheisen QR-koodin.



Rekisteröitymisprosessi

- Avaa ELARI SafeFamily -sovellus ja rekisteröidy.
- Syötä käyttäjänimesi ja sähköpostiosoitteesi.
- Syötä puhelinnumerosi. Esimerkki:
+X (maatunnus) XX (operaattorin tunnus) XXXXXXXX (tilaajanumero)
- Hae rekisteröitymiskoodi sähköpostistasi ja syötä se sille varattuun kenttään.
- Luo salasana ja kirjoita se uudelleen.

IV. Laiteparin muodostaminen älypuhelimien kanssa

1. Aseta SIM-kortti FixiTime Lite -kelloon (tarkat ohjeet kohdassa II).
2. Rekisteröidy ELARI SafeFamily -sovellukseen.
3. Yhdistä FixiTime Lite pääkäyttäjän profiliin.

Siirry valikossa asetuksiin ja valitse «Binding Code» (yhdistämiskoodi). Lue sitten QR-koodi ELARI SafeFamily -sovelluksella ja yhdistä kello älypuhelimeesi.

Huomautus: Pääkäyttäjän oikeudet annetaan ensimmäiselle käyttäjälle, joka lukee QR-koodin. Muut käyttäjät voivat lukea QR-koodin pääkäyttäjän sovelluksessa, tai pääkäyttäjä voi lisätä käyttäjiä valvojiksi manuaalisesti.

Täydennä älykellon profiilitiedot: syötä älykellon puhelinnumero, lapsen nimi, valokuva jne.

Huomautus: Syötä puhelinnumero ja maatunnus oikeassa muodossa.

Laiteparin muodostamisen jälkeen älykellon reaaliaikainen sijainti näkyy sovelluksen kartalla.

V. Varoitukset

1. Älä anna pienten lasten tai lemmikkien leikkiä FixiTime Lite -kellolla. Laitteessa on pieniä osia, jotka voivat aiheuttaa vaaratilanteen.
2. FixiTime Lite on vedenkestävä. Laite on suojattu vesiroiskeilta, sateelta ja hieltä, mutta se tulee riisua uimisen tai suihkun ajaksi.
3. Sisätiloissa oleskelu, sääolosuhteet ja muut signaalia vääristävät tekijät voivat heikentää GPS:n paikannustarkkuutta.
4. Älä altista laitetta avotulelle tai kuumille lämpötiloille.
5. Laitteen sisään ei saa päästä pölyä tai likaa.
6. Älä pudota, kolhi tai ravistele laitetta. Huolimaton käsittely voi johtaa piirilevyn ja mekaanisten osien rikkoutumiseen.
7. Laturin lähtötehon on oltava 5 V / 1 A (myös USB-laturi).
8. Syötä puhelinnumero ja maatunnus oikeassa muodossa.

Esimerkki: + (maatunnus) xxxxxxxxxx. Älä käytä välimerkkejä, kuten sulkeita, yhdysviivaa tai lainausmerkkejä.

9. FixiTime Lite toimii 2G-verkoissa. Valokuvien jakaminen, puhelut ja automaattiset päivitykset voivat kuluttaa paljon dataa. Valitse sopiva liittymä ja syötä usein käytettyjen Wi-Fi-verkkojen salasanat.

VI. Usein kysytyt kysymykset

K: Mitä SIM-korttia FixiTime Lite älykellossa voi käyttää?

V: FixiTime Lite tukee 2G-verkkoa (900/1800).

K: Miten pitkä valmiusaika FixiTime Lite älykellolla on?

V: FixiTime Lite älykellon akun kapasiteetti on 480 mAh. Valmiusaika riippuu seurantatilasta ja paikannustiheydestä. Keskimääräinen valmiusaika on jopa 72 tuntia.

K: Minkäikäisille lapsille FixiTime Lite on tarkoitettu?

V: Kello on suunniteltu 3–12-vuotiaille lapsille.

K: Onko FixiTime Lite valmistettu turvallisista materiaaleista?

V: FixiTime Lite älykellossa on käytetty vain EU:n leluturvallisuusstandardien mukaisia materiaaleja.

K: Miten kello kannattaa puhdistaa?

V: Pyyhi kello puhtaalla kostealla liinalla. Jos lika ei irtoa helposti,

voit lisätä hieman alkoholia puhdistusaineeksi.

K: Onko FixiTime Lite älykellon säteilyllä vaikutuksia lapsen terveyteen?

V: FixiTime Lite älykellon säteilytaso alittaa EU-standardien sallimat enimmäistasot.

K: Onko FixiTime Lite vedenkestävä?

V: FixiTime Lite on roiskeenkestävä. Se kestää sadetta ja hiekkä ja lyhytkestoisen upottamisen veteen, mutta se on otettava pois ranteesta uinnin ja suihkun ajaksi.

K: Onko kellon kuumeneminen normaalia lataamisen aikana?

V: Kellon kuumeneminen on normaalia.

K: Mitä teen, jos QR-koodin lukeminen ei onnistu?

V: Lisää valoa tai kameran ja QR-koodin välistä etäisyyttä ja yritä uudelleen. Sidontakoodin voi myös syöttää manuaalisesti.

K: Edellyttääkö kellon paikannustoiminto verkon tukea?

V: FixiTime Lite edellyttää verkon tukea, sillä paikannustiedot siirretään palvelimelle SIM-kortin tiedonsiirtopalvelulla.

K: Onko FixiTime Lite -laitteessa Bluetooth ja mihin se on tarkoitettu?

V: Kyllä on. Bluetoothia käytetään muiden kellojen yhdistämiseen ystävinä.

K: Voiko kellon akku räjähtää korkeissa lämpötiloissa tai ladattaessa?

V: FixiTime Lite älykellon akku on kestävä ja turvallinen perinteiseen litiumioniakkuun verrattuna. Litiumpolymeeriakussa elektrolyytti on imeytetty geeliin, jolloin akku ei tuota ilmaa tai muuta kaasua edes nesteen kiehuessa eikä akku näin pääse räjähtämään. Akkutyyppin suorituskyky on pysynyt täydellisenä lukuisissa törmäys-, puhkaisu-, murskaus- ja kuumennustesteissä. Tällaisten testien tekeminen on käyttäjiltä ehdottomasti kielletty.

VII. Säilytys ja kuljetus

Säilytä laite kuivassa tilassa, jossa on hyvä ilmanvaihto. Varastointilämpötila on -10 – 40 °C ja kosteus 15–85 prosenttia (ilman tiivistynyttä kosteutta). Varastoinnin ja kuljetuksen aikana on noudatettava pakkaukseen merkittyjä käsittelyohjeita. Pakkaus on suojattava iskuilta ja heilahtelulta kuljetuksen aikana.

VIII. Hävitysohjeet

Kun laite tulee käyttökänsä päähän, se on kierrätettävä paikallisten sääntöjen ja käytäntöjen mukaisesti. Tarkat kierrätysohjeet ovat saatavana paikallisilta viranomaisilta. Valmistaja ja valmistajan valtuuttama henkilö eivät vastaa mahdollisista haitoista, jotka johtuvat laitteen virheellisestä käytöstä, käyttöohjeiden noudattamatta jättämisestä, laitteen käyttöönotosta, tahallisista tai huolimattomista toimituksista sekä tapahtumista, jotka liittyvät

sääolosuhteisiin tai ihmisen aiheuttamiin ylivoimisiin esteisiin.

IX. Käyttöikä

Takuu: 1 vuosi

Käyttöikä: 2 vuotta

X. Valmistuspäivämäärä

Valmistuspäivämäärä on merkitty pakkaukseen.

XI. Tekniset tiedot

Malli.....	FT-L
Paikannus.....	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
SIM-kortin tyyppi.....	nanoSIM
Vedenkestävyys	IP67, vedenkestävä
Näyttö.....	1.4" (128 x 128)
Nettopaino.....	42.3 g

Laitteella on IP67-luokitus ja se kestää upottamisen veteen.

Laitetta ei ole kuitenkaan tarkoitettu käytettäväksi veden alla tai upotettavaksi veteen pitemmäksi aikaa.

Laitevaurioiden ehkäisemiseksi ja keskeytyksettömän toiminnan takaamiseksi suosittelemme toimimaan seuraavasti:

– Jos laite uppoaa veteen, poista laite välittömästi vedestä, sammuta se ja puhdista kuivalla liinalla.

- Älä upota laitetta uudelleen ja mikäli mahdollista, vältä sen joutumista uudelleen veden alle.
- Älä upota laitetta suolaveteen.

Valmistaja pidättää oikeuden muuttaa ilman ennakoilmoitusta laitteen rakennetta, mukaan lukien varusteita ja pakkauksen sisältöä, tai valmistusmenetelmää parantaakseen laitteen ominaisuuksia. Tämä edellyttää, että muutokset eivät ole ristiriidassa valmistus-, kauttakulku- tai myyntimaan laatustandardien tai lainsäädännön kanssa.

Valmistettu Kiinassa.

ELARI

fixtime
LITE

HU



Felhasználói útmutató

I. Bevezetés

1. Termékleírás:

FixiTime Lite – 2G okosóra-telefon GPS/A-GPS/LBS/Wi-Fi/GLONASS nyomkövetéssel, hanghívási opcióval és SOS gombbal gyermekek számára. A FixiTime Lite segítségével nyomon követheti gyermeke tartózkodási helyét, továbbá a készülék hívások és üzenetek fogadására és küldésére is képes.

A csomag tartalma:



FixiTime Lite

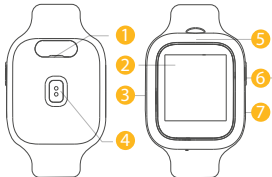


USB töltőkábel



Felhasználói útmutató/
Jótállási kártya

2. A termékről:



1. USB-port
2. Kijelző és érintőpanel

3. SIM-kártya nyílás
4. Levehető érzékelő
5. Kamera

A bekapcsoláshoz nyomja le és tartsa lenyomva 3 másodpercig
A képernyő be- és kikapcsolásához nyomja meg röviden

Az SOS jelzés aktiválásához nyomja le és tartsa lenyomva több mint 3 másodpercig
Nyomja meg röviden a «Vissza» gombot

6. SOS/vissza gomb
7. Hangszóró

II. A SIM-kártya behelyezése

Kapcsolja ki a készüléket, mielőtt a **nanoSIM**-kártyát behelyezi a készülékbe. Helyezze a SIM-kártya chip oldalát a képernyő felé, és vágja le a sarok oldalát a készülék felé néz. Győződjön meg róla, hogy a telepítés után hallja a kattantást.



Figyelmeztetés: Ha a SIM-kártyához PIN-kód megadása szükséges, ezt a funkciót a SIM-kártya FixiTime Lite-be történő behelyezése előtt ki kell kapcsolni.

A műveletek sorrendje:

1. Helyezze be a SIM-kártyát egy telefonba.
2. Keresse meg a SIM-kártya beállításait.
3. Válassza ki a PIN-kód megadási követelményének letiltására szolgáló opciót.
4. Mentse a beállításokat a SIM-kártyára.
5. Vegye ki a SIM-kártyát a telefonból, és helyezze be a FixiTime Lite-ba. Győződjön meg arról, hogy a SIM-kártya képes csatlakozni az internethez, illetve hívásokat és üzeneteket fogadni/küldeni. A FixiTime Lite 2G hálózatban (900/1800) működik.

III. Az alkalmazás telepítése

Az alkalmazás letöltése

Keresse meg az ELARI SafeFamily (ingyenes) alkalmazást a Google Play vagy App Store áruházban, és telepítse. Vagy egyszerűen olvassa be a QR-kódot a Google Play vagy App Store linkhez.



Regisztrációs folyamat

- Nyissa meg az ELARI SafeFamily alkalmazást, és kattintson a «Regisztráció» gombra.
- Adjon meg egy becenevet és az e-mail-címét.
- Adja meg a mobiltelefonszámát. Példa:
+X (országkód) XX (szolgáltatói kód) XXXXXXX (előfizetői szám)
- Keresse meg az e-mailben kapott regisztrációs kódot, majd írja be ezt a kódot.
- Hozza létre jelszavát, majd adja meg még egyszer.

IV. Kapcsolódás okostelefonhoz

1. Helyezze be a SIM-kártyát a FixiTime Lite-ba (további utasítások a II. részben találhatóak).
2. Regisztráljon az ELARI SafeFamily alkalmazásban.
3. Csatlakoztassa a FixiTime Lite-ot a rendszergazda profilhoz.

Görögessen a menüben a «Beállítások» ponthoz, majd válassza ki a «Kapcsolódási kód» elemet.

Ezt követően az ELARI SafeFamily alkalmazás segítségével beolvashatja a QR-kódot, és az órát az okostelefonhoz csatlakoztathatja.

Figyelmeztetés: A QR-kód első beolvasója rendszergazdai státuszt kap. A QR-kódot más felhasználók is a rendszergazda alkalmazásában olvashatják be, vagy a rendszergazda további, felügyelő szerepkörben lévő felhasználókat adhat hozzá manuálisan.

Az okosóra-profil szerkesztése: Adja meg az okosóra telefonszámát, a gyermek nevét, egy fényképet stb.

Figyelmeztetés: Ügyeljen arra, hogy a megfelelő telefonszámot adja meg, beleértve az országkódot is.

Amikor a párosítási folyamat befejeződik, az alkalmazás megjeleníti az okosóra aktuális helyét a térképen.

V. Figyelmeztetések

1. Ne hagyja, hogy kisgyermek vagy háziállat játsszanak a FixiTime Lite készüléssel. A készülék kis alkatrészeket tartalmaz, amelyek ártalmasak lehetnek.
2. A FixiTime Lite vízálló. A készülék védve van a fröccsenő víz, eső és izzadság ellen, de úszás vagy zuhanyozás előtt le kell venni az okosórát.
3. A légköri viszonyok és más jeltorzító források gyengíthetik a GPS-követés pontosságát.
4. Tartsa távol tűztől és magas hőmérséklettől.
5. Ne engedje, hogy por vagy szennyeződés kerüljön a készülékbe.
6. Ne ejtse le, ne üsse meg és ne rázza a készüléket. A gondatlan kezelés a beépített alaplap és a mechanikus alkatrészek károsodásához vezethet.

7. A töltő előírt teljesítménye: 5 V, 1 A (tartozék USB töltőegység).
8. Ügyeljen arra, hogy a megfelelő telefonszámot adja meg, beleértve az országkódot is. Például: + (országkód) xxxxxxxxxxxx. Ne használjon olyan szimbólumokat, mint a „(,„),„-„,„”.
9. A FixiTime Lite 2G hálózaton működik. A fényképmegosztó funkció, a hívások és az automatikus frissítések nagy mennyiségű adatot fogyaszthatnak. Válassza ki a megfelelő szolgáltatási csomagot, és állítsa be a Wi-Fi jelszavakat a gyakran látogatott helyekhez.

VI. GYIK

K: Milyen SIM-kártyát támogat a FixiTime Lite?

V: A FixiTime Lite a 2G: 900/1800 nanoSIM kártyákat támogatja.

K: Mennyi a FixiTime Lite készletléti ideje?

V: A FixiTime Lite akkumulátorának kapacitása 480 mAh. A készletléti idő a követési üzemmódtól és helymeghatározás gyakoriságától függ. Az átlagos készletléti idő akár a 72 órát is elérheti.

K: Hány éves korban használható a FixiTime Lite?

V: A célfelhasználók 3–12 éves gyermekek.

K: Biztonságosak a FixiTime Lite -ben használt anyagok?

V: A FixiTime Lite -ben kizárólag olyan anyagok vannak, melyek megfelelnek az EU gyerekjátékok anyagaira vonatkozó biztonsági szabványainak.

K: Hogyan lehet az órát tisztítani?

V: Törölje le egy tiszta, nedves törlőruhával; ha a szennyeződés nehezen jön le, tegyen rá egy kis alkoholt is.

K: Hatással van-e a FixiTime Lite sugárzása a gyerek egészségére?

V: A FixiTime Lite által kibocsátott sugárzás sokkal kisebb, mint az EU szabványában megengedett érték.

K: Vízálló a FixiTime Lite?

V: A FixiTime Lite ellenáll a fröccsenő víznek. Bírja az esőcseppeket és izzadtságot, illetve ha rövid időre vízbe merül, azonban úszás vagy zuhanyzás előtt le kell venni.

K: Az normális, ha az óra töltés közben felmelegszik?

V: Ha az óra felmelegszik, ez normális jelenség.

K: Mit tegyek, ha nem lehet beolvasni a QR-kódot?

V: Próbálja újra nagyobb fényerővel vagy változtasson a kamera lencséje és a QR-kód közötti távolságon. Az összekapcsoláshoz szükséges kódot kézzel is beírhatja.

K: Szüksége van az órának hálózati kapcsolatra a helymeghatározási funkcióhoz?

V: A FixiTime Lite hálózati kapcsolatot igényel, mivel a helyzetadatok feltöltéséhez a szerverre a SIM-kártya adatforgalmi szolgáltatását használja.

K: As FixiTime Lite -nak Bluetooth-ja és mire való?

V: Igen van. A Bluetooth-ot más órák barátként történő összekapcsolására használják.

K: Felrobbanhat az óra akkumulátora töltés közben vagy magas hőmérsékletnek kitéve?

V: A FixiTime Lite akkumulátora tartós, és biztonságosabb, mint a hagyományos lítiumion-akkumulátorok. A lítiumion-akkumulátor gél polimerjében olyan különleges kolloid elektrolit van, mely megakadályozza, hogy felrobbanjon, mivel az akkumulátorban nem keletkezik levegő vagy gáz, ha a folyadék felforr. Ez az

akkumulátortípus tökéletesen szerepelt több tucat megbízhatósági teszten, melyekben ütésnek, lyukasztásnak és melegítésnek tették ki és összetörték az akkumulátorokat. Ön azonban ne végezzen ilyen teszteket.

VII. Tárolás és szállítás

A készüléket száraz, jól szellőző helyen, -10 °C és 40 °C közötti hőmérsékleten és 15–85%-os (páraleszapódás nélküli) páratartalom mellett kell tárolni. Tárolás és szállítás közben be kell tartani a dobozra nyomtatott jelöléseket. A szállítás során ügyelni kell arra, hogy a szállító járműben semmilyen ütés ne érje a csomagot, és ne is mozgassák.

VIII. Ártalmatlanítási szabályok

Élettartamának lejárta után a készüléket a használat helyén előírt szabványok, szabályok és módszerek szerint kell használni. A felhasználásról szóló pontos információk a megfelelő kormányzati forrásokból ismerhetők meg a lakóhely szerinti országtól függően. A gyártó és a gyártó által meghatalmazott személy nem vállal felelősséget a készülék helytelen használatából vagy a működési

szabályok be nem tartásából, a készülék beállításából, a szándékos vagy gondatlan cselekedetektől eredő esetleges károkért, valamint az időjárásból vagy harmadik személy által előidézett elháríthatatlan körülményekből eredő eseményekért.

IX. Élettartam

Jótállás: 1 év

Élettartam: 2 év

X. Gyártási dátum

A gyártási dátum a dobozon szerepel

XI. Műszaki adatok

Modell.....	FT-L
Földrajzi helymeghatározás.....	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
SIM-kártya típusa.....	nanoSIM
Víz elleni védelem	IP67, vízálló
Kijelző	1.4" (128 x 128)
Nettó súly	42.3 g

A készülék IP67 minősítésű, és víz nem okoz kárt benne bemerítés esetén. A készüléket azonban nem víz alatt történő használatra vagy folyamatosan vízbe merített állapotban való használatra tervezték.

A károk elkerülése és a készülék folyamatos működésének biztosítása érdekében a következőket javasoljuk:

- Vízbe merülés esetén azonnal vegye ki a készüléket a vízből, kapcsolja ki, és tisztítsa meg száraz ruhával;

- Ne merítse a készüléket ismét vízbe, és lehetőség szerint kerülje a későbbi vízbe merülését;
- Ne merítse a készüléket sós vízbe.

A gyártó fenntartja a jogot a doboz szerkezetének, tartozékainak és tartalmának, illetve a gyártási eljárásnak minden értesítés nélküli megváltoztatására a készülék tulajdonságainak javítása érdekében, mivel ez nem érvényteleníti a gyártó/tranzit-/értékesítő ország minőségi előírásait és jogszabályait.

Kínában készült



UA



Короткий посібник користувача

I. Знайомство з продуктом

1. Опис продукту:

FixiTime Lite – дитячий 2G годинник-телефон з Wi-Fi/GPS/A-GPS/ГЛОНАСС/LBS-трекінгом, голосовими викликами і кнопкою SOS. FixiTime Lite призначений для відстеження місцезнаходження дитини, обміну дзвінками і повідомленнями.

Вміст упаковки:



FixiTime Lite

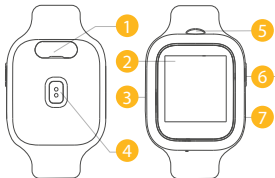


USB-кабель живлення



Короткий посібник користувача/ Гарантійний талон

2. Про продукт:



1. USB-порт
2. Дисплей та сенсорна панель

3. Слот для SIM-карти
4. Датчик зняття з руки
5. Камера

Натисніть і утримуйте протягом 3 секунд для включення
 Коротке натискання для Вкл / Викл екрану
 Натисніть і утримуйте понад 3 секунди для активації сигналу SOS
 Коротке натискання - кнопка Назад

6. Кнопка Вкл./ «Назад»/SOS
7. Динамік

II. Встановлення SIM-карти

Вимкніть пристрій, перш ніж встановлювати на нього nanoSIM-карту. Помістіть сторону чіпа SIM-карти обличчям до екрана та обріжіть сторону кута обличчям до пристрою. Переконайтеся, що ви чуєте клацання після встановлення.



Примітка: якщо на вашій SIM-картці є запит PIN-коду, то він повинен бути відключений до установки в FixiTime Lite.

Порядок дій:

1. Спочатку вставте SIM-карту в ваш телефон.
2. Перейдіть в меню налаштувань SIM-карти.
3. Виберіть опцію відключення запиту PIN-коду.
4. Збережіть ці налаштування на SIM-карті.
5. Вийміть SIM-карту з телефону і вставте в FixiTime Lite.

Також переконайтеся, що SIM-карта може підключатися до Інтернету, приймати SMS, підтримує голосові дзвінки. FixiTime Lite працює в мережі 2G (900/1800).

III. Встановлення додатка

Скачування додатка

Знайдіть і встановіть безкоштовний додаток ELARI SafeFamily в Google Play або App Store. Або відскануйте QR-код для зручного переходу на Google Play або App Store.



Послідовність реєстрації

- 1) Увійдіть в додаток ELARI SafeFamily і виберіть «Реєстрація». Прочитайте угоду користувача.
- 2) Введіть вашу електронну пошту.
- 3) Введіть ваш мобільний номер телефону (переконайтеся, що ви правильно ввели номер телефону, використовуючи код країни. Наприклад + 380xxxxxxx. Не використовуйте символи типу '(', ')', '-', ").
- 4) Введіть реєстраційний код, який був надісланий на вказану адресу електронної пошти.
- 5) Придумайте пароль.
- 6) Повторіть пароль.

IV. Підключення до смартфона

1. Вставте SIM-карту в FixiTime Lite (докладніше див. II).
2. Увійдіть в додаток ELARI SafeFamily.

3. Підключення годинника FixiTime Lite до профілю Адміністратора:

- а) Увімкніть годинник. Ви повинні побачити QR-код годин на екрані. Якщо цього не відбудеться, подивіться рекомендації в FAQ.
- б) Почніть прив'язку годинника в додатку ELARI SafeFamily.
- в) Проскануйте QR-код з екрана годинника, використовуючи додаток.

Примітка: користувач, який сканує QR-код першим, стає адміністратором годинника. Інші користувачі можуть просканувати QR-код в додатку Адміністратора або він може додати їх самостійно в ролі спостерігачів.

- г) Заповнення профілю годинника: додайте номер телефону годинника, ім'я дитини, зображення і т. д.

Примітка: обов'язково введіть правильний номер телефону з зазначенням коду країни.

- д) Коли підключення завершено, додаток покаже розташування годинника в режимі реального часу на карті.

V. Попередження

1. Не дозволяйте маленьким дітям або тваринам гратись з FixiTime Lite. Продукт містить дрібні деталі, які можуть становити небезпеку.
2. FixiTime Lite є водостійкими. Пристрій захищений від бризок, дощу, поту, однак годинник слід зняти перед плаванням або душем.
3. Вплив атмосфери та інших перешкод можуть знижувати точність локації GPS.
4. Не піддавайте пристрій впливу високої температури.
5. Не допускайте потрапляння пилу або бруду в пристрій.
6. Не кидайте, не бийте, не трусіть пристрій. Грубе поводження може призвести до порушення цілісності плати або механічних елементів.

7. Струм заряду повинен складати: 5 В, 1 А (стандартний зарядний USB-пристрій).
8. Переконайтеся, що ви правильно ввели номер телефону, використовуючи код країни. Наприклад + 380xxxxxxx. Не використовуйте символи типу '(,)', '-','/'.
9. FixiTime Lite працюють в мережі 2G. Функції обміну фотографіями, дзвінка і автоматичного оновлення прошивки годинника можуть споживати значну кількість інтернет-трафіку. Виберіть тариф оператора і встановіть паролі мереж Wi-Fi для часто відвідуваних місць.

VI. FAQ

П: Яка SIM-карта необхідна для FixiTime Lite?

В: FixiTime Lite працює з nanoSIM картами з підтримкою роботи в мережах 2G (900/1800)

П: Який час роботи в режимі очікування FixiTime Lite?

В: Ємність батареї FixiTime Lite становить 480 мАг. Час роботи в режимі очікування залежить від налаштувань годинника і частоти оновлення координат. Штатний час роботи в режимі очікування складає до 72 годин.

П: Чи є вікові обмеження для використання FixiTime Lite?

В: Вікових обмежень немає, але годинник призначений в першу чергу для дітей від 3 до 12 років.

П: Чи безпечний матеріал, з якого зроблені FixiTime Lite?

В: Всі матеріали, використовувані в FixiTime Lite, відповідають європейським стандартам якості.

П: Як здійснюється чистка годин?

В: Протирайте годинник вологою тканиною, при серйозних забрудненнях - з додаванням спирту.

П: Чи впливає випромінювання модуля зв'язку FixiTime Lite на здоров'я дітей?

В: Випромінювання модуля зв'язку FixiTime Lite значно нижче допустимих норм, передбачених європейським стандартом.

П: FixiTime Lite водонепроникні?

В: FixiTime Lite захищені від бризок, дощу, поту.

П: Годинники нагріваються при зарядці. Це нормально?

В: Так, для даної моделі годинника це нормально.

П: Що робити, якщо виникає проблема зі скануванням QR-коду?

В: Повторіть сканування в умовах кращого освітлення вибравши оптимальний фокус при наведенні камери вашого смартфона на QR-код. Або введіть код прив'язки вручну. А також перевірте

наявність інтернет трафіку і здатність SIMкарти працювати в мережі 2G.

П: Чи потрібне інтернет-з'єднання для роботи функції гео-позиціонування?

В: Підключення до Інтернету необхідно для передачі місцезнаходження

П: Чи має FixiTime Lite Bluetooth і для чого він потрібен?

В: Так, є. Bluetooth використовується для підключення інших годинників в друзі.

П: Чи може батарея годинника взірватися при впливі високих температур або при зарядці?

В: FixiTime Lite обладнаний гелієвим літій-полімерним акумулятором, більш надійним і безпечним в порівнянні зі стандартним літійевим, використовуваним в більшості сучасних мобільних пристроїв. Гелієвий літій-полімерний акумулятор використовує

спеціальний колоїдний електроліт, який не виділяє газ, навіть якщо рідинна складова батареї кипить, тим самим забезпечуючи безпеку від вибуху. Даний тип батареї продемонстрував відмінні результати в тестах на безпеку - зокрема, на пробиття, нагрівання і удари. Тим не менш, ви не повинні проводити будь-які тести самостійно.

VII. Транспортування і зберігання

Продукція повинна зберігатися в сухих, провітрюваних складських приміщеннях при температурі від -10°C до $+40^{\circ}\text{C}$ і за вологості від 15 до 85% (без утворення конденсату). При транспортуванні і зберіганні повинні строго дотримуватися вимоги попереджувальних знаків на упаковці приладу. При транспортуванні повинні бути виключені будь-які можливі удари і переміщення упаковки всередині транспортного засобу.

VIII. Правила утилізації

Після закінчення терміну служби прилад може бути піддано утилізації відповідно до норм, правил і способів, що діють в місці утилізації. Детальну інформацію з утилізації ви можете отримати у представника місцевого органу влади. Виробник і уповноважена особа виробника знімають з себе відповідальність за можли-

ву шкоду, завдану цим приладом у разі, якщо це сталося в результаті недотримання правил і умов експлуатації, установки приладу, умисних або необережних дій, а також у випадках, викликаних природними або антропогенними форсмажорними обставинами.

IX. Термін експлуатації

Гарантійний термін: 1 рік

Термін експлуатації: 2 роки

X. Дата виготовлення

Дата виготовлення вказана на упаковці

XI. Технічні характеристики

Модель	FT-L
Мультинавігація	Wi-Fi/ГЛОНАСС/GPS/A-GPS/LBS
Тип SIM-карти	nanoSIM
Ступінь вологозахисту	IP67, вологозахищені
Дисплей	1.4" (128 x 128)
Вага нетто	42.3 г

Ступінь захисту від вологи IP67 — при короткочасному зануренні вода не порушує роботу пристрою. Постійна робота в воді, а також знаходження пристрою в зануреному режимі, не передбачається.

Щоб уникнути несправностей і порушення роботи рекомендується:

- при падінні пристрою в воду настійно негайно дістати його

з води, вимкнути і висушити корпус пристрою за допомогою м'якої тканини

- не допускати повторного занурення пристрою в воду, а також не допускати занурення в солону воду

Виробник залишає за собою право без попереднього повідомлення покупця вносити зміни в конструкцію, комплектацію або технологію виготовлення пристрою з метою покращення його властивостей, що чи не порушує прийняті на території країни виробництва / транзиту / реалізації стандарти якості і норми законодавства.

Зроблено в Китаї

ELARI
fixtime
LITE

KZ



Қысқаша пайдаланушы басшылығы

I. Өніммен танысу

1. Өнімнің сипатамасы:

FixiTime Lite – Wi-Fi/GPS/A-GPS/ГЛОНАСС/LBS-трекингі, дауыстық қоңыраулар және SOS түймесі бар балаларға арналған 2G сағат-телефоны. FixiTime Lite баланың орналасқан жерін бақылауға, қоңыраулар мен хабарламалармен алмасуға арналған.

Қаптаманың ішіндегісі:



FixiTime Lite

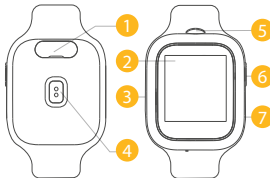


USB-қуат кабелі



Қысқаша пайдаланушы
басшылығы/Кепілдік талоны

2. Өнім туралы:



Іске қосу үшін түймені басып, 3 секунд бойы ұстап тұрыңыз
 Экранды жағу / сөндіру үшін қысқа басыңыз
 SOS белгісін белсендету үшін түймені басып, 3 секунд бойы ұстап тұрыңыз
 Қысқа басу—«Артқа» түймесі

1. USB-порт
 2. Дисплей және сенсорлық панель

3. SIM-картаға арналған слот
 4. Қолмен алу хабаршысы
 5. Камера

6. Жағу/«Артқа»/SOS түймесі.
 7. Динамик

II. SIM-картаны орнату

nanoSIM картасын құрылғыға орнатпас бұрын құрылғыны өшіріңіз. SIM-картаның чипін экранға қаратып орналастырыңыз және бұрышын кесіңіз құрылғыға қарап тұрыңыз. Орнатқаннан кейін кликтің естілгеніне көз жеткізіңіз.



Ескерту: егер де Сіздің SIM-картаңыз PIN-кодты сұрайтын болса, онда FixiTime Lite орнатылғанға дейін сөндірулі болуы керек.

Әрекет ету тәртібі:

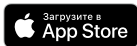
1. Алдымен SIM-картаны өзіңіздің телефоныңызға салыңыз.
2. SIM-картаны реттеу мәзіріне өтіңіз.
3. PIN-код сұрауды сөндіру қызметін таңдаңыз.
4. Осы реттеулерді SIM-картада сақтаңыз.
5. SIM-картаны телефоннан алып, FixiTime Lite-қа салыңыз.

Сондай-ақ, SIM-карта Интернетке қосыла алатынына, SMS қабылдайтынына, дауыстық қоңырауларды қолдайтынына көз жеткізіңіз. FixiTime Lite 2G (900/1800) желісінде жұмыс істейді.

III. Қосымшаны орнату

Қосымшаны жүктеп алу

Google Play немесе App Store дүкенінен ELARI SafeFamily тегін бағдарламасын тауып, орнатыңыз. Немесе Google Play немесе App Store-ға оңай өту үшін QR кодын сканерлеңіз.



Тіркелудің реттілігі

- 1) ELARI SafeFamily ұосымшасына кіріп, «Тіркелу» тармағын таңдаңыз. Пайдаланушы келісімін оқыңыз.
- 2) электрондық поштаңыздың аты мен мекенжайын енгізіңіз.
- 3) ұялы телефон нөмірін енгізіңіз (ел кодын пайдаланып телефон нөмірін дұрыс енгізгеніңізге көз жеткізіңіз. Мысалы + 7xxxxxxxxxx. '(, ')', '-', «.) сияқты таңбаларды пайдаланбаңыз
- 4) көрсетілген электрондық пошта мекенжайына жіберілген тіркеу кодын енгізіңіз.
- 5) құпия сөз ойлап табыңыз.
- б) құпия сөзді қайталаңыз

IV. Смартфонға қосу

1. SIM-картаны FixiTime Lite-ге салыңыз (толығырақ II қараңыз).
2. ELARI SafeFamily қосымшасында тіркеліңіз.
3. Fixitime Lite сағаттарын Әкімші профиліне қосу.

а) сағатты қосыңыз. Экранда сағаттың QR-кодын көру керек. Егер бұл болмаса, FAQ-тегі ұсыныстарды қараңыз.

б) ELARI SafeFamily қосымшасында сағатты байланыстыруды бастаңыз.

в) Қосымшаны пайдалана отырып, QR кодын сағат экранынан сканерлеңіз.

Ескерту: QR кодын бірінші сканерлейтін пайдаланушы сағат Әкімшісі болады. Басқа пайдаланушылар QR кодын Әкімші қосымшасында сканерлей алады немесе оларды бақылаушы ретінде өздігінен қоса алады.

г) Сағат профилін толтыру: сағаттың телефон нөмірін, баланың атын, суретін және т.б. қосыңыз.

Ескерту: елдің кодын көрсете отырып, телефонның дұрыс нөмірін енгізіңіз.

д) қосылу аяқталғаннан кейін қосымша картада нақты уақыт режимінде сағаттардың орнын көрсетеді.

V. Ескертулер

1. Кішкентай балаларға немесе жануарларға FixiTime Lite-мен ойнауға жол бермеңіз. Өнімде қауіпті болуы мүмкін ұсақ бөлшектер бар.
2. FixiTime Lite суға төзімді. Құрылғы шашыраудан, жаңбырдан, терден қорғалған, бірақ сағатты жүзу немесе душ алдында шешіп тастау керек.
3. Атмосфераның әсері және басқа кедергі көздері GPS позициялау дәлдігін төмендетуі мүмкін.
4. Құрылғыны жоғары температураға ұшыратпаңыз.
5. Құрылғыға шаң мен кірдің түсуіне жол бермеңіз.
6. Құрылғыны соқпаңыз, сілкімеңіз. Құрылғымен немқұрайлы жұмыс жасау оның баспа платасын немесе механикалық элементтердің тұтастығын бұзуға әкелуі мүмкін.

7. Қуаттау тоғы 5 В, 1 А (стандартты USB қуаттау құрылғысы) болуы керек.

8. Ел кодын пайдаланып телефон нөмірін дұрыс енгізгеніңізге көз жеткізіңіз. Мысалы + 7xxxxxxxxxx. (','),'-' « сияқты таңбаларды пайдаланбаңыз.

9. Fixitime Lite 2G желісінде жұмыс істейді. Фотосуреттермен алмасу, қоңырау шалу және сағаттардың микробағдарламасын автоматты түрде жаңарту функциялары интернет-трафиктің көп мөлшерін тұтынуы мүмкін. Оператордың тарифін таңдап, жиі баратын орындар үшін Wi-Fi желілерінің құпия сөздерін орнатыңыз.

VI. FAQ

С: FixiTime Lite үшін қандай SIM-карта қажет?

Ж: FixiTime Lite 2G (900/1800) желілерінде жұмыс істеуді қолдайтын nano SIM-карталармен жұмыс істейді.

С: FixiTime Lite-тің күту режимінде жұмыс істеу уақыты қандай?

Ж: FixiTime Lite-тің батарея сыйымдылығы сағатына 480 мА құрайды. Күту режимі сағат баптаулары мен координаттарды жаңарту жиілігіне байланысты. Күту режимінде жұмыс істеудің штаттық уақыты 72 сағатқа дейін құрайды.

С: FixiTime Lite пайдалану үшін жас шектеулері бар ма?

Ж: Жас шектеулері жоқ, бірақ сағат алдымен 3-тен 12 жасқа дейінгі балаларға арналған.

С: FixiTime Lite жасалған материал қауіпсіз бе?

Ж: FixiTime Lite-те қолданылатын барлық материалдар еуропалық сапа стандарттарына сәйкес келеді.

С: Сағатты тазалау қалай жүзеге асырылады?

Ж: Сағатты дымқыл шүберекпен сүртіңіз, қатты ластанған болса—спирт қосыңыз.

С: FixiTime Lite байланыс модулінің сәулеленуі балалардың денсаулығына әсер ете ме?

Ж: FixiTime Lite байланыс модулінің сәулеленуі еуропалық стандартта көзделген рұқсат етілген нормалардан әлдеқайда төмен.

С: FixiTime Lite су өткізеді ме?

Ж: FixiTime Lite бүркін тамшылардан, жаңбырдан, терден қорғалған.

С: Сағат зарядтау кезінде қызады. Бұл қалыпты жағдай ма?

Ж: Иә, осы сағат моделі үшін бұл қалыпты жағдай.

С: QR-кодты сканерлеуде проблема туындайтын болса, не істеу керек?

Ж: Смартфоныңыздың камерасын QR-кодқа апарған кезде

оңтайлы фокусты таңдап, барынша жарық жағдайда сканерлеуді қайталаңыз. Немесе байланыстыру кодын қолмен енгізіңіз. Сонымен қатар интернет трафигінің бар-жоғын және SIM-картаның 2G желісінде жұмыс істеу қабілетін тексеріңіз.

С: Геоорналастыру функциясы жұмыс істеу үшін интернет-қосылыс қажет пе?

Ж: Тұрған жерін беру үшін интернетке қосылу қажет.

С: FixiTime Lite -да Bluetooth бар ма және ол не үшін қажет?

Ж: Иә бар. Bluetooth басқа сағаттарды дос ретінде қосу үшін қолданылады.

С: Сағат батареясы жоғары температураның әсерінен немесе зарядтау кезінде жарылуы мүмкін бе?

Ж: FixiTime Lite заманауи мобильді құрылғыларда пайдаланылатын стандартты литиймен салыстырғанда барынша сенімді және қауіпсіз гелий литий-полимерлі аккумулятормен жабдықталған.

Гелий литий-полимерлі аккумуляторда батареяның сұйықтық құраушысы қайнап жатса да, жарылыстан қауіпсіздікті қамтамасыз ете отырып, газ шығармайтын арнайы коллоидты электролит пайдаланылады. Батареяның осы түрі қауіпсіздікке жасалған – атап айтқанда, тесу, қыздыру және соққылар сынақтарында үздік нәтижелер көрсетті. Дегенмен, сізге қандай да бір сынақтарды өздігімен өткізуіңізге болмайды.

VII. Тасымалдау және сақтау

Өнімдер құрғақ, желдетілетін қойма үй-жайларында -10°C -тан $+40^{\circ}\text{C}$ -қа дейінгі температурада және 15-тен 85%-ға дейінгі ылғалдылықта (конденсат түспей) сақталуы тиіс. Тасымалдау және сақтау кезінде аспаптың қаптамасындағы манипуляциялық белгілердің талаптары қатаң сақталуы тиіс. Тасымалдау кезінде қаптаманың көлік құралының ішінде кез келген ықтимал соққыларын және орын ауыстыруын болдырмауы тиіс.

VIII. Жоюдың ережелері

Қызмет ету мерзімі өткеннен кейін аспап кәдеге жарату орнында қолданылатын нормаларға, ережелер мен әдістерге сәйкес кәдеге жаратылуға тиіс. Кәдеге жарату туралы толық ақпаратты жергілікті билік органының өкілінен алуға болады. Дайындаушы және дайындаушының уәкілетті адамы, егер бұл пайдалану,

аспапты орнату ережелері мен шарттарын сақтамау, қасақана немесе абайсызда әрекет ету нәтижесінде болған жағдайда, сондай-ақ табиғи немесе антропогендік форсмажорлық мән-жайлардан туындаған жағдайларда осы аспаптан келтірілген ықтимал зиян үшін жауапкершіліктен босатылады.

IX. Пайдалану мерзімі

Кепілді мерзімі: 1 жыл.

Пайдалану мерзімі: 2 жыл.

X. Дайындалған күні

Дайындалған күні қаптамада көрсетілген.

XI. Техникалық сипаттамалары

Моделі.....	FT-L
Позициялау	Wi-Fi/ГЛОНАСС/GPS/A-GPS/LBS
SIM-картаның түрі	nanoSIM
Ылғалдан қорғаудың деңгейі	IP67, судан қорғалған
Дисплей.....	1.4" (128 x 128)
Таза салмағы	42.3 г

Ылғалдан қорғау дәрежесі IP67 - қысқа мерзімді батыру

кезінде құрылғы жұмысын бұзатын мөлшерде су болмайды.

Тұрақты жұмыс, сондай-ақ құрылғыны суасты режимінде табу ұсынылмайды. Жұмыстың бұзылуын және сынуды болдырмау үшін:

- құрылғы суға түсіп кеткен кезде оны дереу судан шығарып, құрылғыны сөндіріп, жұмсақ шүберекпен кептіру ұсынылады;

– Құрылғыны суға қайта батыруға жол бермеу, сондай-ақ тұзды суға батыруға жол бермеу;

Өндіруші бұйымның қасиеттерін жақсарту мақсатында оның конструкциясына, жиынтықтылығына немесе дайындау технологиясына сатып алушыны алдын ала хабардар етпей, өзгерістер енгізу құқығын өзіне қалдырады, бұл өндіріс/транзит/іске асыру елінің аумағында қабылданған сапа стандарттары мен заңнама нормаларын бұзбайды.

Қытайда жасалған

ELARI

fixitime
LITE

TR



Kullanım Kılavuzu

I. Giriş

1. Ürün açıklaması:

FixiTime Lite – GPS/A-GPS/LBS/WiFi/GLONASS-izleme, sesli arama özelliği ve bir SOS düğmesi olan 2G çocuk akıllı saat-telefon. FixiTime Lite çocuğunuzun konumunu izlemek, ayrıca gelen aramaları ve mesajları almak ve bunlara dönüş yapmak için

Paket içeriği:



FixiTime Lite

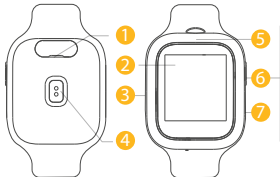


USB şarj kablosu



Kullanım kılavuzu/
Garanti kartı

2. Ürün hakkında:



1. USB bağlantı noktası
2. Ekran ve dokunmatik panel

3. SIM yuvası
4. Hareket sensörü
5. Kamera

Açmak için basın ve 3 saniye basılı tutun
Ekranı açmak/kapatmak için kısa basın

SOS sinyalini etkinleştirmek için basın ve 3 saniyeden fazla basılı tutun
Kısa basın – «Geri» düğmesi

6. SOS/Geri düğmesi
7. Hoparlör

II. SIM kart takma

nanoSIM kartı cihaza takmadan önce cihazı kapatın. SIM kart çipi tarafını ekrana bakacak şekilde yerleştirin ve köşenin kenarını kesin cihaza dönük. Kurulumdan sonra klik sesini duyduğunuzdan emin



Uyarı: SIM kartınız bir PIN kodu giriři gerektiriyorsa, SIM kart FixiTime Lite'a takılmadan önce bu özellik devre dıřı bırakılmalıdır.

İřlem sırası:

1. SIM kartını bir telefona takın.
2. Gezinerek SIM kart ayarlarına gidin.
3. PIN kodu giriři gerekliliđini devre dıřı bırakacak seęeneđi seęin.
4. Ayarları SIM karta kaydedin.
5. SIM kartı telefondan çıkarın ve FixiTime Lite'a takın.

SIM kartın İnternete eriřebildiđinden, aramaları ve mesajları alabildiđinden/gönderdiđinden emin olun. FixiTime Lite, 2G řebekesinde (900/1800) alıřır.

III. Uygulama kurulumu

Uygulama indirme

ELARI SafeFamily (ücretsiz) uygulamasını Google Play'de veya App Store'da bulun ve yükleyin. Veya Google Play veya App Store bağlantısı için yalnızca QR kodunu tarayın.



Kayıt işlemi

- ELARI SafeFamily uygulamasını açın ve «Kaydol» ögesine tıklayın
- Takma adı ve e-posta adresinizi girin
- Cep telefonu numaranızı girin. Örnek:
+X (ülke kodu) XX (operatör kodu) XXXXXXX (abone numarası)
- Kayıt kodunu e-postadan alın ve bu kodu girin
- Parola oluşturun ve tekrarlayın

IV. Akıllı telefona bağlanma

1. SIM kartı FixiTime Lite'a takın (daha fazla talimat için II'ye bakın).
2. ELARI SafeFamily uygulamasına kaydolun.
3. FixiTime Lite'ı yönetici profiline bağlayın.

Menüyü «Ayarlar» e kaydırın ve «Bağlama Kodu» seçeneğini seçin, bundan sonra ELARI SafeFamily uygulamasını kullanarak QR kodunu tarayabilir ve saati akıllı telefonunuza bağlayabilirsiniz.

Uyarı: QR kodunu tarayan ilk kullanıcıya yönetici statüsü verilir. Diğer kullanıcılar, yöneticinin uygulamasından QR kodunu tarayabilir veya yönetici izleyici olarak manuel olarak başka kullanıcılar ekleyebilir.

Akıllı saat profil düzenleme: akıllı saatin telefon numarasını, çocuğun adını, fotoğrafını vs.yi girin.

Uyarı: ülke kodu dahil olmak üzere doğru telefon numarasını girdiğinizden emin olun.

Eşleştirme işlemi tamamlandığında, uygulama akıllı telefonun güncel konumunu harita üzerinde gösterecektir.

V. Uyarılar

1. Çocukların veya evcil hayvanların FixiTime Lite ile oynamasına izin vermeyin. Cihaz, zarar verebilecek küçük parçalar içermektedir.
2. FixiTime Lite suya dayanıklıdır. Cihaz su, yağmur, ter damlalarına karşı korumalıdır, fakat yüzmeden veya duş almadan önce akıllı saat çıkarılmalıdır.
3. İç mekanda kalması, atmosferik koşullar ve diğer sinyal bozucu kaynaklar GPS izleme doğruluğuna zarar verebilir.
4. Ateşten ve yüksek sıcaklıklardan uzak tutun.
5. Cihaza toz veya kir girmesine izin vermeyin.
6. Cihazı düşürmeyin, çarptırmayın ya da sallamayın. Dikkatsiz kullanım, entegre kartın ve mekanik parçaların zarar görmesine neden olabilir.
7. Şarj cihazı çıkışı şöyle olmalıdır: 5 V, 1 A (USB şarj cihazı dahil).

8. Ülke kodu dahil olmak üzere doğru telefon numarasını girdiğinizden emin olun. Örneğin: + (ülke kodu) xxxxxxxxxx. '(,)', '-','" gibi semboller kullanmayın.
9. FixiTime Lite 2G şebekelerinde çalışır. Fotoğraf paylaşım işlevi, aramalar ve otomatik güncellemeler büyük miktarda veri tüketebilir. Uygun operatör planını seçin ve sık ziyaret edilen yerler için Wi-Fi parolaları belirleyin.

VI. SSS

S: FixiTime Lite hangi SIM kartı destekler?

C: FixiTime Lite 2G: 900/1800 nanoSIM kartı destekler.

S: FixiTime Lite için bekleme süresi nedir?

C: FixiTime Lite pil kapasitesi 480 mAh'tır. Bekleme süresi, izleme moduna ve konum frekansına bağlıdır. Ortalama bekleme süresi 72 saate kadardır.

S: FixiTime Lite için yaş aralığı nedir?

C: Hedef kullanıcılar 3 ila 12 yaş arası çocuklardır.

S: FixiTime Lite malzemeleri güvenli ve emniyetli midir?

C: FixiTime Lite yalnızca AB çocuk oyuncaklarının malzeme güvenliği standartlarına uygun malzemeleri kullanır.

S: Bu saati nasıl temizleyebilirim?

C: Lütfen temiz nemli bir bezle silin; kir kolayca çıkmazsa biraz alkol ekleyin.

S: FixiTime Lite'nin radyasyonu çocuğun sađlığını etkiler mi?

C: FixiTime Lite radyasyon oranı, AB standardının izin verdiđi maksimum deđerlerden çok daha dűşüktür.

S: FixiTime Lite su geçirmez midir?

C: FixiTime Lite su sıçramasına dayanıklıdır. Yađmur damlaları ve tere dayanabilir, ancak kısa süre suya daldırılabilir, yüzmeden veya duđ almadan önce çıkarılmalıdır.

S: Şarj sırasında saatin ısınması normal mi?

C: Saatin ısınması normaldir.

S: QR kodu taranmazsa ne yapabilirim?

C: Daha fazla ışıkla tekrar deneyin veya kamera merceđi ile QR kodu arasındaki mesafeyi ayarlayın. Bađlanma kodu manuel olarak da girilebilir.

S: Cođrafı konumlandırma işlevi kullanılırken saatin şebeke desteđine ihtiyacı var mıdır?

C: FixiTime Lite şebeke desteğine ihtiyaç duyar, çünkü konum verilerini sunucuya yükleyen SIM kart veri servisini kullanır.

S: FixiTime Lite un Bluetooth özelliği var mı ve ne için?

C: Evet var. Bluetooth, diğer saatleri arkadaş olarak bağlamak için kullanılır.

S: Saatin pili yüksek sıcaklıklardan etkilendiğinde veya şarj olurken patlayabilir mi?

C: FixiTime Lite, geleneksel lityum iyon pile kıyasla dayanıklı ve daha yüksek güvenlik performansına sahip bir pil kullanmaktadır. Jel polimer lityum iyon pil, sıvının kaynaması durumunda bile pil hava veya gaz üretmediği için patlamasını önleyecek özel bir koloidal elektrolit kullanır. Bu tip pil, çarpma, delinme, ezilme ve ısınma gibi düzinelerce güvenilirlik testinde mükemmel performans göstermiştir. Ancak, kendiniz herhangi bir test yapmamalısınız

VII. Saklama ve taşıma

Cihaz sıcaklıkları -10°C ile 40°C arasında ve nem oranı %15 ile 85 arasında (yoğuşmasız) olan kuru, havalandırılmalı saklama alanlarında saklanmalıdır. Saklarken ve taşırken, kutunun üzerinde yazılı taşıma işaretlerine uyulmalıdır. Taşıma sırasında, taşıma aracında ambalajın darbe alması ve hareketi önlenmelidir.

VIII. Elden çıkarma kuralları

Kullanım ömrünün sona ermesinden sonra, cihaz kullanım yeri için belirlenmiş normlara, kurallara ve yöntemlere göre değerlendirilmelidir. Değerlendirme ile ilgili doğru bilgiler, ikamet ettiğiniz ülkeye göre uygun hükümet kaynaklarından elde edilebilir. Üretici ve üreticinin yetkili kişisi, cihazın yanlış kullanımı ya da kullanım kurallarına uymama, cihazı kurma, kasıtlı veya dikkatsiz filler ve ayrıca hava veya insan kaynaklı mücbir sebep

durumlarından kaynaklanabilecek olası zararlar için sorumluluk kabul etmemektedir.

IX. Kullanım Ömrü

Garanti: 1 yıl

Ömür: 2 yıl

X. Üretim tarihi

Üretim tarihi kutuya basılmıştır

XI. Teknik özellikler

Model.....	FT-L
Coğrafi Konum	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
SIM kart tipi.....	nanoSIM
Suya karşı koruma	IP67, su geçirmez
Ekran	1.4" (128 x 128)
Net ağırlık.....	42.3 g

Cihaz IP67 sınıfındadır ve suya daldırma durumunda su zarar vermeyecektir. Bununla birlikte, cihaz su altında veya sürekli suya daldırılacak şekilde kullanım için tasarlanmamıştır.

Cihazın zarar görmemesi ve sürekli çalışır durumda tutulması için aşağıdakileri tavsiye ediyoruz:

- Suya daldırılması durumunda cihazı hemen sudan çıkarın, kapatın ve kuru bir bezle temizleyin.;

- M¼mk¼nse cihazı tekrar suya daldırmayın ve daha fazla daldırmaktan kaçınınız;
- Cihazı tuzlu suya daldırmayın

¼retici, ¼retim/transit/satıř ¼lkesinin herhangi bir kalite standardını ve kanunlarını geçersiz kılmadıđı d¼ř¼n¼ld¼đ¼nde, cihazın ¼zelliklerini geliřtirmek için, aksesuarlar ve kutu içeriđi veya ¼retim tekniđi de dahil olmak ¼zere konstr¼ksiyonu, herhangi bir bildirimde bulunmaksızın deđiřtirme hakkına sahiptir.

in'de ¼retilmiřtir

ELARI
fixtime
LITE

GR



Εγχειρίδιο χρήστη

I. Εισαγωγή

1. Περιγραφή προϊόντος:

Το έξυπνο ρολόι- τηλέφωνο FixiTime Lite - 2G kids για παιδιά με εντοπισμό GPS/A-GPS/LBS/Wi-Fi/GLONASS, φωνητικών κλήσεων και κουμπί SOS. Το FixiTime Lite έχει σχεδιαστεί για να παρακολουθεί την τοποθεσία του παιδιού σας, καθώς και να λαμβάνει και να απαντάει με κλήσεις και μηνύματα.

Περιεχόμενα συσκευασίας:



FixiTime Lite

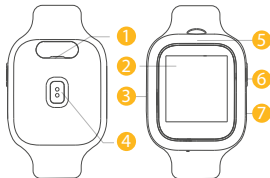


Καλώδιο φόρτισης USB



Εγχειρίδιο χρήστη/
Κάρτα εγγύησης

2. Σχετικά με το προϊόν:



1. Θύρα USB
2. Οθόνη και επιφάνεια αφής
3. Υποδοχή SIM

4. Αισθητήρας αφαίρεσης
5. Κάμερα

Πιέστε και κρατήστε πατημένο για 3 δευτερόλεπτα για να το ενεργοποιήσετε.
Σύντομο πάτημα για ενεργοποίηση / απενεργοποίηση της οθόνης

Πιέστε και κρατήστε πατημένο για πάνω από 3 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε το σήμα SOS

Σύντομο πάτημα - κουμπί «Επιστροφή»

6. Κουμπί SOS / Επιστροφής :
7. Ηχείο

II. Εγκατάσταση κάρτας SIM

Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφαιρέστε τη θήκη της κάρτας SIM από τη συσκευή. Τοποθετήστε την κάρτα **nanoSIM** στη θήκη με τις μεταλλικές επαφές στραμμένες προς τα επάνω. Εισάγετε την θήκη της κάρτας SIM πίσω στην υποδοχή κάρτας SIM.



Προειδοποίηση: Εάν η κάρτα SIM απαιτεί εισαγωγή κωδικού PIN, αυτή η λειτουργία θα πρέπει να απενεργοποιηθεί προτού εγκαταστήσετε την κάρτα SIM στο FixiTime Lite.

Σειρά ενεργειών:

1. Εγκαταστήστε την κάρτα SIM σε ένα τηλέφωνο.
2. Μεταβείτε στις ρυθμίσεις της κάρτας SIM.
3. Επιλέξτε την επιλογή απενεργοποίησης του αιτήματος εισαγωγής κωδικού PIN.
4. Αποθηκεύστε τις ρυθμίσεις στην κάρτα SIM.
5. Αφαιρέστε την κάρτα SIM από το τηλέφωνο και εγκαταστήστε την στο FixiTime Lite.

Βεβαιωθείτε ότι η κάρτα SIM έχει πρόσβαση στο Internet, μπορεί να λαμβάνει/στέλνει κλήσεις και μηνύματα. Το FixiTime Lite λειτουργεί σε δίκτυο 2G (900/1800).

III. Εγκατάσταση εφαρμογής

Λήψη εφαρμογής

Βρείτε και εγκαταστήστε το ELARI SafeFamily (δωρεάν) στο Google Play ή στο App Store. Ή απλά σαρώστε τον κωδικό QR για το σύνδεσμο Google Play ή App Store.



Διαδικασία εγγραφής

- Ανοίξτε την εφαρμογή ELARI SafeFamily και κάντε κλικ στο «Εγγραφή»
- Εισαγάγετε το ψευδώνυμο και τη διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου (email) σας
- Εισαγάγετε τον αριθμό του κινητού σας τηλεφώνου. Παράδειγμα: + X (κωδικός χώρας) XX (κωδικός εταιρείας κινητής τηλεφωνίας) XXXXXXXX (αριθμός συνδρομητή)
- Λάβετε τον κωδικό εγγραφής στο email και εισαγάγετε αυτόν τον κωδικό
- Δημιουργήστε κωδικό πρόσβασης και επαναλάβετε τον

IV. Σύνδεση με το smartphone

1. Εγκαταστήστε την κάρτα SIM στο FixiTime Lite (για περισσότερες οδηγίες, δείτε το II).
2. Εγγραφείτε στην εφαρμογή ELARI SafeFamily.
3. Συνδέστε το FixiTime Lite στο προφίλ διαχειριστή (admin).

Μετακινηθείτε με κύλιση στο μενού «Ρυθμίσεις» και επιλέξτε «Κωδικός Σύνδεσης», μετά από αυτό μπορείτε να σαρώσετε τον κωδικό QR χρησιμοποιώντας την εφαρμογή ELARI SafeFamily και να συνδέσετε το ρολόι με το smartphone σας.

Προειδοποίηση: ο πρώτος χρήστης που θα πραγματοποιήσει σάρωση του κωδικού QR θα αποκτήσει την ιδιότητα του διαχειριστή. Και άλλοι χρήστες μπορούν να σαρώσουν τον κώδικα QR στην εφαρμογή του διαχειριστή ή ο διαχειριστής μπορεί να προσθέσει άλλους χρήστες χειροκίνητα ως επόπτες.

Επεξεργασία προφίλ Smartwatch: εισαγάγετε τον αριθμό τηλεφώνου του smartwatch, το όνομα του παιδιού, μια φωτογραφία κ.λπ.

Προειδοποίηση: βεβαιωθείτε ότι έχετε εισαγάγει τον σωστό αριθμό τηλεφώνου, συμπεριλαμβανομένου του κωδικού χώρας.

Όταν ολοκληρωθεί η διαδικασία αντιστοίχισης, η εφαρμογή θα εμφανίσει τη τρέχουσα τοποθεσία του smartwatch στον χάρτη.

V. Προειδοποιήσεις

1. Μην αφήνετε μικρά παιδιά και κατοικίδια ζώα να παίζουν με το FixiTime Lite. Η συσκευή περιέχει μικρά κομμάτια, τα οποία μπορεί να είναι επιβλαβή.
2. Το FixiTime Lite είναι ανθεκτικό στο νερό. Η συσκευή προστατεύεται από στάγματα νερού, βροχής, ιδρώτα, αλλά το smartwatch θα πρέπει να αφαιρείται πριν από την κολύμβηση ή το ντους.
3. Βέλτιστη χρήση σε εσωτερικούς χώρους. Οι ατμοσφαιρικές συνθήκες, καθώς και άλλες πηγές παραμόρφωσης του σήματος μπορεί να βλάψουν την ακρίβεια εντοπισμού GPS.
4. Κρατήστε τη μακριά από φωτιά και υψηλές θερμοκρασίες.
5. Αποφύγετε την είσοδο σκόνης ή βρωμιάς στη συσκευή.
6. Μην ρίχνετε, χτυπάτε ή ανακινείτε τη συσκευή. Ο απρόσεκτος χειρισμός μπορεί να προκαλέσει βλάβη στην ενσωματωμένη πλακέτα και στα μηχανικά μέρη.

7. Η έξοδος του φορτιστή πρέπει να είναι: 5 V 1 A (συμπεριλαμβάνεται η συσκευή φόρτισης USB).
8. Βεβαιωθείτε ότι έχετε εισάγει τον σωστό αριθμό τηλεφώνου συμπεριλαμβανομένου του κωδικού χώρας. Για παράδειγμα: + (κωδικός χώρας) xxxxxxxxxx . Μην χρησιμοποιείτε σύμβολα όπως '(', ')', '-', '.'.
9. Το FixiTime Lite λειτουργεί σε δίκτυα 2G. Η λειτουργία κοινοποίησης φωτογραφιών, οι κλήσεις και οι αυτόματες ενημερώσεις μπορούν να καταναλώσουν μεγάλο όγκο δεδομένων. Επιλέξτε το κατάλληλο πρόγραμμα παρόχου και αποθηκεύστε τους κωδικούς πρόσβασης Wi-Fi για μέρη που επισκέπτεστε συχνά.

VII. Αποθήκευση και μεταφορά

Η συσκευή πρέπει να φυλάσσεται σε ξηρούς, αεριζόμενους χώρους αποθήκευσης με θερμοκρασία από -10 ° C έως 40 ° C και υγρασία από 15 έως 85% (χωρίς συμπύκνωση). Κατά την αποθήκευση και τη μεταφορά πρέπει να ακολουθούνται οι οδηγίες χειρισμού που αναγράφονται στη συσκευασία. Κατά την μεταφορά, πρέπει να αποφεύγονται χτυπήματα και μετακινήσεις της συσκευασίας.

VIII. Κανόνες απόρριψης συσκευής

Μετά το τέλος της διάρκειας ζωής της, η συσκευή θα πρέπει να χειριστεί σύμφωνα με τις συνήθειες πρακτικές, τους κανόνες και τις μεθόδους που καθορίζονται στον τόπο χειρισμού. Οι ακριβείς πληροφορίες σχετικά τον χειρισμό μπορούν να βρεθούν στις αρμόδιες κυβερνητικές πηγές, ανάλογα με τη χώρα κατοικίας σας. Ο κατασκευαστής και τα εξουσιοδοτημένα από τον κατασκευαστή

πρόσωπα δεν φέρουν οιαδήποτε ευθύνη για τυχόν βλάβη που θα προκληθεί από εσφαλμένη χρήση της συσκευής ή μη συμμόρφωση με τους κανόνες λειτουργίας, τη ρύθμιση της συσκευής, εξαιτίας εκούσιων ή ακούσιων ενεργειών, καθώς και λόγω οποιωνδήποτε γεγονότων που σχετίζονται με καταστάσεις ανωτέρας βίας λόγω δυσμενών καιρικών συνθηκών ή γεγονότων που προκλήθηκαν από ανθρώπινες ενέργειες.

ΙΧ. Διάρκεια Ζωής

Εγγύηση: 1 έτος

Διάρκεια ζωής: 2 έτη

Χ. Ημερομηνία κατασκευής

Η ημερομηνία κατασκευής αναγράφεται στη συσκευασία

XI. Τεχνικές προδιαγραφές

Μοντέλο.....	FT-L
Γεωγραφική τοποθεσία	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
Τύπος κάρτας SIM.....	nanoSIM
Προστασία των υδάτων	IP67, ανθεκτικό στο νερό
Οθόνη	1.4" (128 x 128)
Καθαρό βάρος.....	42.3 g

Η συσκευή είναι κλάσης προστασίας IP67 και το νερό δεν θα προκαλέσει ζημιά σε περίπτωση βύθισης. Ωστόσο, η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση κάτω από το νερό ή για να βρίσκεται συνεχώς βυθισμένη στο νερό.

Για να αποφύγετε ζημιές και να διασφαλίσετε τη αδιάλειπτη λειτουργία της συσκευής, συνιστούμε τα εξής:

- Σε περίπτωση βύθισης, αφαιρέστε αμέσως τη συσκευή από το

νερό, σβήστε την και καθαρίστε με ένα στεγνό πανί

- Μην βυθίσετε ξανά τη συσκευή και αποφύγετε περαιτέρω βύθιση εάν είναι δυνατόν

- Μην βυθίζετε τη συσκευή σε θαλασσινό νερό

Ο κατασκευαστής διατηρεί το δικαίωμα αλλαγής της κατασκευής, συμπεριλαμβανομένων των αξεσουάρ και του περιεχομένου της συσκευασίας ή της τεχνικής κατασκευής χωρίς καμία προειδοποίηση προκειμένου να βελτιώσει τις ιδιότητες της συσκευής, δεδομένου ότι αυτό δεν θα ακυρώσει τους κανόνες ποιότητας και τους νόμους της χώρας κατασκευής/μεταφοράς/πώλησης.

Κατασκευάζεται στην Κίνα

ELARI

fixitime
LITE

CS



Návod k použití

I. Úvod

1. Popis výrobku:

FixiTime Lite – chytré hodinky a telefon 2G pro děti se sledováním GPS/A-GPS/LBS/Wi-Fi/GLONASS, možností hlasového volání a tlačítkem SOS. Zařízení FixiTime Lite je určeno ke sledování polohy vašeho dítěte a také k vyřizování příchozích/odchozích volání a přijímání/odesílání zpráv.

Balení obsahuje:



FixiTime Lite



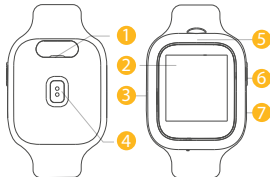
Nabíjecí kabel USB

264



Návod k použití/
Záruční list

2. Popis výrobku:



1. Port USB

2. Displej a dotykový panel

3. Půlhrádka na SIM kartu

4. Snímač odstranění zařízení

Stisknutím a podržením na 3 sekundy zařízení zapnete

Krátkým stisknutím zapnete/vypnete obrazovku

Stisknutím a podržením na 3 sekundy aktivujete signál SOS

Krátké stisknutí plní funkci tlačítka «Zpět»

5. Kamera

6. Tlačítko SOS/Zpět

7. Reproduktor

II. Instalace SIM karty

Před instalací nanoSIM karty do zařízení vypněte zařízení. Umístěte čipovou stranu SIM karty směrem k obrazovce a vyřízněte roh čelem k zařízení. Ujistěte se, že po instalaci uslyšíte kliknutí.



Upozornění: Pokud vaše SIM karta vyžaduje zadání PIN kódu, je potřeba tuto funkci před instalací SIM karty do zařízení FixiTime Lite deaktivovat.

Pořadí kroků:

1. Vložte do SIM kartu do telefonu.
 2. Přejděte do nastavení SIM karty.
 3. Vyberte možnost deaktivace požadavku na zadání PIN kódu.
 4. Nastavení uložte na SIM kartě.
 5. Vyměňte SIM kartu z telefonu a vložte ji do zařízení FixiTime Lite.
- Zkontrolujte, že SIM karta má přístup k internetu a že přijímá/odesílá hovory a zprávy. Zařízení FixiTime Lite funguje v síti 2G (900/1800).

III. Instalace aplikace

Stažení aplikace

Vyhledejte aplikaci ELARI SafeFamily (ke stažení zdarma) v obchodě s aplikacemi Google Play nebo App Store a nainstalujte ji. Nebo jen naskenujte QR kód odkazu na tuto aplikaci na Google Play nebo App Store.



Postup registrace

- Otevřete aplikaci ELARI SafeFamily a klepněte na «Register» (Registrovat).
- Zadejte přezdívku a svou e-mailovou adresu.
- Zadejte číslo svého mobilního telefonu. Příklad:
+X (kód země) XX (kód operátora) XXXXXXX (číslo účastníka)
- Zadejte registrační kód, který jste obdrželi e-mailem.
- Vytvořte heslo, zadejte je a potom je znovu potvrďte.

IV. Propojení se smartphonem

1. Vložte SIM kartu do zařízení FixiTime Lite (další pokyny naleznete v části II).
2. Zaregistrujte se do aplikace ELARI SafeFamily.
3. Připojte zařízení FixiTime Lite k profilu správce.

Otevřete nabídku «Settings» (Nastavení) a vyberte možnost «Binding Code» (Propojovací kód).

Potom můžete s použitím aplikace ELARI SafeFamily naskenovat QR kód a propojit hodinky se svým smartphonem.

Upozornění: První uživatel, který naskenuje QR kód, obdrží status správce. Další uživatelé mohou naskenovat QR kód v aplikaci správce, nebo správce může přidat další uživatele ručně ve funkci dohlížitele.

Editování profilu chytrých hodinek: zadejte telefonní číslo chytrých hodinek, jméno dítěte, nahrajte fotografii atd.

Upozornění: Telefonní číslo zadejte správně včetně kódu země. Když je proces spárování dokončen, aplikace zobrazí aktuální lokaci chytrých hodinek na mapě.

V. Výstrahy

1. Malým dětem a domácím zvířatům nedovolujte, aby si hrály se zařízením FixiTime Lite. Zařízení obsahuje malé součásti, které mohou způsobit úraz.
2. Zařízení FixiTime Lite je odolné proti vodě. Chytré hodinky jsou chráněny před kapkami vody, deštěm, potem, ale je potřeba je sundávat před plaváním nebo sprchováním.
3. Na přesnost sledování prostřednictvím GPS může mít negativní vliv pobyt uvnitř budov, atmosférické podmínky a další zdroje zkreslení signálu.
4. Zařízení chraňte před ohněm a vysokými teplotami.
5. Zamezte vnikání prachu nebo nečistot do zařízení.
6. Zařízení by nemělo spadnout na zem a chraňte jej před nárazy nebo otřesy. Nedbalá manipulace může vést k poškození

integrované desky a mechanických částí.

7. Výstup nabíječky musí být: 5 V, 1 A (parametry přiložené USB nabíječky).

8. Telefonní číslo zadejte správně, včetně kódu země. Například: + (kód země) xxxxxxxxxx. Nepoužívejte tyto symboly: '(', ')', '-', ''.

9. Zařízení FixiTime Lite funguje v sítích 2G. Funkce sdílení fotografií, volání a automatické aktualizace mohou spotřebovat velké množství dat. Vyberte vhodný tarif operátora a nastavte hesla sítě Wi-Fi na často navštěvovaných místech.

VI. FAQ (Časté dotazy)

Otázka: Jakou SIM kartu zařízení FixiTime Lite podporuje?

Odpověď: FixiTime Lite podporuje 2G: 900/1800.

Otázka: Jak dlouho vydrží zařízení FixiTime Lite v pohotovostním režimu?

Odpověď: Kapacita baterie zařízení FixiTime Lite je 480 mAh. Výdrž v pohotovostním režimu závisí na druhu sledování a frekvenci pozic. V průměru je to až 72 hodin.

Otázka: Jaké je věkové rozmezí uživatelů zařízení FixiTime Lite?

Odpověď: Cílová skupina jsou děti ve věku od 3 do 12 let.

Otázka: Jsou materiály použité ve výrobku FixiTime Lite bezpečné?

Odpověď: Zařízení FixiTime Lite používá výhradně materiály, které splňují požadavky bezpečnostních standardů EU pro materiály hraček určených dětem.

Otázka: Jak se tyto hodinky čistí?

Odpověď: Otírejte je čistým navlhčeným hadříkem; pokud nečistoty nelze snadno odstranit, přidejte trochu alkoholu.

Otázka: Má vyzařování zařízení FixiTime Lite vliv na zdraví dítěte?

Odpověď: Intenzita vyzařování zařízení FixiTime Lite je mnohem nižší, než maximální přípustná hodnota stanovená normou EU.

Otázka: Je zařízení FixiTime Lite vodotěsné?

Odpověď: Zařízení FixiTime Lite je odolné proti stříkající vodě. Je odolné dešťovým kapkám a potu, ale neodolává ponoření do vody, takže je nutné je před plaváním nebo sprchováním sundat.

Otázka: Je u těchto hodinek normální, když se zahřívají během dobíjení?

Odpověď: U těchto hodinek je normální, když se zahřívají.

Otázka: Co mám dělat, když nelze naskenovat QR kód?

Odpověď: Zkuste tuto operaci provést znovu, v místě, kde je více světla, nebo upravte vzdálenost mezi objektivem fotoaparátu a QR

kódem. Kód pro spárování je možné zadat i ručně.

Otázka: Potřebují hodinky při používání funkce geolokace podporu sítě?

Odpověď: Zařízení FixiTime Lite potřebuje podporu sítě, protože používá datovou službu SIM karty, která odesílá serveru data o poloze.

Otázka: Má FixiTime Lite Bluetooth a k čemu je?

Odpověď: Ano, tam je. Bluetooth se používá k připojení dalších hodinek jako přátel.

Otázka: Může baterie hodinek explodovat při vysokých teplotách nebo při nabíjení?

Odpověď: V zařízení FixiTime Lite se používá baterie, která je odolná a má vyšší bezpečnost ve srovnání s tradiční lithium-iontovou baterií. Lithium-iontová baterie z gelového polymeru používá speciální koloidní elektrolyt, který je prevencí exploze, protože

baterie nevytváří vzduch ani plyn, ani když se kapalina vaří. Tento typ baterie vykázal perfektní výkon v desítkách testů spolehlivosti, jako je odolnost vůči nárazu, propíchnutí, drcení či zahřívání. Neměli byste však provádět žádné testy sami.

VII. Skladování a doprava

Zařízení je nezbytné skladovat v suchých, větraných skladovacích prostorech s teplotou v rozmezí od -10 do 40 °C a vlhkostí od 15 do 85 % (bez kondenzace). Při skladování a během dopravy je potřeba dodržovat značky o manipulaci vyznačené na krabici. Během dopravy by balení nemělo být vystaveno nárazům nebo otřesům v přepravním vozidle.

VIII. Pravidla likvidace

Po skončení životnosti musí být zařízení využito, případně zlikvidováno, v souladu s normami, pravidly a způsoby stanovenými v místě použití. Přesné informace vám sdělí příslušné úřední orgány v dané zemi. Výrobce a osoba autorizovaná výrobcem odmítají odpovědnost za jakékoli škody způsobené nesprávným používáním zařízení nebo nedodržováním provozních předpisů, nastavením

zařízení, úmyslnými nebo neopatrnými úkony, jakož i událostmi souvisejícími s počasím nebo zapříčiněné člověkem za okolností vyšší moci.

IX. Životnost

Záruka: 1 rok

Životnost: 2 roky

X. Datum výroby

Datum výroby je vyznačeno na obalu

XI. Technické údaje

Model.....	FT-L
Geolokace	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
Typ SIM karty.....	nanoSIM
Ochrana proti vodě.....	IP67, zařízení odolné vodě
Displej.....	1.4" (128 x 128)
Čistá hmotnost.....	42.3 g

Zařízení má třídu ochrany IP67, a v případě ponoření jej voda nepoškodí. Není však určeno k použití pod vodou ani k trvalému ponoření do vody.

Abyste předešli poškození a zajistili nepřetržitou funkci zařízení, doporučujeme následující:

- V případě, že dojde k jeho ponoření, okamžitě vytáhněte zařízení z vody, vypněte je a vyčistěte suchou utěrkou;

- Zařízení neponožte znovu a zamezte jeho dalšímu ponoření;
- Zařízení neponožte do slané vody.

Výrobce si vyhrazuje právo změnit konstrukci, včetně příslušenství a obsahu balení, popřípadě výrobní techniku bez předchozího upozornění za účelem zlepšení vlastností zařízení, za předpokladu, že tím nebudou dotčeny normy kvality a zákony země, ve které probíhá výroba/tranzit/prodej.

Vyrobeno v Číně

ELARI

fixtime
LITE

RO



Manual de utilizare

I. Introducere

1. Descrierea produsului:

FixiTime Lite – ceas-telefon inteligent 2G pentru copii cu funcție de localizare prin GPS/A-GPS/LBS/WiFi/GLONASS, funcție de apelare vocală și buton SOS. FixiTime Lite este conceput pentru a detecta locația copilului dumneavoastră și pentru a primi și a iniția apeluri și mesaje.

Pachetul conține:



FixiTime Lite

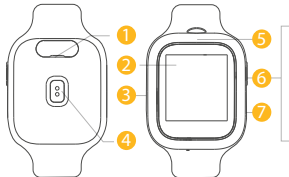


Cablul de încărcare USB



Manualul de utilizare/
Certificatul de garanție

2. Informații despre produs:



- 1. Port USB
- 2. Afișaj și ecran tactil
- 3. Suport pentru cartela SIM

- 4. Senzor de înlăturare a ceasului
- 5. Cameră

Apăsați și țineți apăsat timp de 3 secunde pentru pornire
 Apăsați scurt pentru pornirea/oprirea ecranului

Apăsați și țineți apăsat cel puțin 3 secunde pentru activarea semnalului SOS
 Apăsați scurt pentru funcția «Înapoi»

- 6. Buton SOS/«Înapoi»
- 7. Difuzor

II. Instalarea cartelei SIM

Opriți dispozitivul înainte de a instala cartela **nanoSIM** pe dispozitiv. Așezați cipul cartelei SIM cu fața spre ecran și tăiați partea din colț orientat spre dispozitiv. Asigurați-vă că auziți clicul după instalare.



Atenție: în cazul în care cartela SIM solicită introducerea unui cod PIN, această caracteristică trebuie dezactivată înainte de a instala cartela SIM în FixiTime Lite.

Etape:

1. Instalați cartela SIM într-un telefon.
 2. Accesați setările cartelei SIM.
 3. Selectați opțiunea pentru dezactivarea solicitării codului PIN.
 4. Salvați setările pe cartela SIM.
 5. Scoateți cartela SIM din telefon și instalați-o în FixiTime Lite.
- Asigurați-vă că cartela SIM are acces la internet și că poate primi/iniția apeluri și mesaje. FixiTime Lite funcționează în rețeaua 2G (900/1800).

III. Instalarea aplicației

Descărcați aplicația

Instalați aplicația (gratuită) ELARI SafeFamily din Google Play sau App Store, sau scanați codul QR pentru link-ul către Google Play sau App Store.



Procesul de înregistrare

- Deschideți aplicația ELARI SafeFamily și faceți clic pe «Register» («Înregistrare»);
- Introduceți numele de utilizator și adresa de e-mail;
- Introduceți numărul dumneavoastră de mobil; Exemplu: +X (prefixul țării) XX (codul operatorului) XXXXXXX (numărul de abonat)
- Introduceți codul de înregistrare primit pe e-mail;
- Creați o parolă și reintroduceți-o.

IV. Conectarea la smartphone

1. Instalați cartela SIM în FixiTime Lite (pentru instrucțiuni suplimentare consultați punctul II).
2. Înregistrați-vă în aplicația ELARI SafeFamily.
3. Conectați FixiTime Lite la profilul de admin.

Derulați meniul până la «Settings» («Setări») și selectați «Binding Code» («Cod de asociere»), apoi puteți scana codul QR cu ajutorul aplicației ELARI SafeFamily și puteți asocia ceasul cu smartphone-ul dumneavoastră.

Atenție: primul utilizator care scanează codul QR devine admin. Alți utilizatori pot scana codul QR în aplicația adminului sau adminul poate adăuga manual alți utilizatori cu drept de supraveghere. Editarea profilului pentru ceasul inteligent: introduceți numărul de telefon pentru ceas, numele copilului, o fotografie etc.

Atenție: asigurați-vă că introduceți corect numărul de telefon, incluzând prefixul țării.

Când procesul de asociere a dispozitivelor este finalizat, aplicația va afișa pe hartă locația ceasului în timp real.

V. Avertizări

1. Nu lăsați copiii mici și animalele de companie să se joace cu FixiTime Lite. Dispozitivul conține componente mici, care pot provoca leziuni.
2. FixiTime Lite este rezistent la apă. Deși este protejat împotriva picăturilor de apă, de ploaie și de transpirație, dispozitivul trebuie scos înainte de înot sau de efectuarea dușului.
3. Statul în spații închise, condițiile atmosferice, precum și alte surse de distorsionare a semnalului pot afecta precizia de localizare prin GPS.
4. A se feri de foc și de temperaturi ridicate.
5. Nu permiteți pătrunderea prafului sau a murdăriei în dispozitiv.
6. Nu aruncați, nu loviți și nu scuturați dispozitivul. Manevrarea neatentă poate duce la deteriorarea plăcii integrate și a componentelor mecanice.
7. Leșirea încărcătorului trebuie să fie de: 5 V, 1 A (dispozitiv de încărcare USB inclus).

8. Asigurați-vă că introduceți corect numărul de telefon, incluzând prefixul țării. De exemplu: + (prefixul țării) xxxxxxxxxx. Nu folosiți caractere precum „(,„)”, „-” „”.

9. FixiTime Lite funcționează în rețelele 2G. Funcția de partajare a fotografiilor, apelurile și actualizările automate ale sistemului pot consuma o cantitate mare de date. Alegeți furnizorul de rețea adecvat și configurați parolele Wi-Fi pentru locurile vizitate frecvent.

VI. Întrebări frecvente

Î: Ce tip de cartelă SIM este compatibil cu FixiTime Lite?

R: FixiTime Lite suportă cartelă nano-SIM care funcționează în rețelele 2G: 900/1800.

Î: Cât durează acumulatorul FixiTime Lite în modul așteptare?

R: Capacitatea acumulatorului FixiTime Lite este de 480 mAh. Durata în modul de așteptare variază în funcție de modul de monitorizare și de frecvența localizărilor. Durata medie în modul de așteptare este de 72 de ore.

Î: Care este intervalul de vârstă al utilizatorilor FixiTime Lite?

R: Utilizatorii-țintă sunt copiii cu vârsta cuprinsă între 3 și 12 ani.

Î: Materialele folosite pentru confecționarea FixiTime Lite sunt sigure?

R: Toate materialele utilizate în producția FixiTime Lite respectă

standardele europene de siguranță privind materialele jucăriilor pentru copii.

Î: Cum pot curăța ceasul?

R: Ștergeți ceasul cu o bucată de material umed și adăugați o cantitate redusă de alcool pentru a curăța urmele dificile.

Î: Radiațiile dispozitivului FixiTime Lite pot afecta sănătatea copilului?

R: Nivelul de radiație al FixiTime Lite este mult mai mic decât limita maximă stabilită de standardul european.

Î: FixiTime Lite este rezistent la apă?

R: FixiTime Lite este rezistent la apă. Deși este protejat împotriva ploii și a transpirației și poate fi scufundat rapid în apă, dispozitivul trebuie scos înainte de înot sau de efectuarea dușului.

Î: Este normal ca ceasul să se încălzească în timpul încărcării?

R: Este normal ca ceasul să se încălzească.

Î: Ce pot face dacă codul QR nu scanează?

R: Repetați scanarea în condiții mai bune de iluminare și reglați focalizarea camerei asupra codului QR. Codul de asociere poate fi introdus și manual.

Î: Este necesar ca ceasul să fie conectat la rețea pentru utilizarea funcției de geolocalizare?

R: FixiTime Lite necesită acces la rețea deoarece utilizează serviciul de date al cartelei SIM, care actualizează pe server coordonatele locației.

Î: FixiTime Lite are Bluetooth și la ce servește?

R: Da, există. Bluetooth este folosit pentru a conecta alte ceasuri ca prieteni.

Î: Poate exploda bateria ceasului în condiții de temperaturi ridicate sau în timpul încărcării?

R: FixiTime Lite este dotat cu o baterie rezistentă, care are un nivel

mai ridicat de siguranță față de bateriile tradiționale cu litiu-ion. Bateriile cu litiu-ion cu polimer de gel utilizează un electrolit coloidal care previne explozia acestora deoarece acestea nu eliberează aer sau gaz nici măcar în situațiile în care lichidul este în fierbere. Acest tip de baterie a funcționat perfect în cadrul a zeci de teste de fiabilitate, cum ar fi testele de prăbușire, perforare, zdrobire și încălzire. Cu toate acestea, nu efectuați teste pe cont propriu.

VII. Depozitare și transport

Dispozitivul trebuie depozitat în spații uscate, aerisite, la temperaturi cuprinse între -10°C și 40°C și umiditate de la 15 la 85 % (fără condens). În timpul depozitării și a transportării, trebuie respectate instrucțiunile de manipulare tipărite pe cutie. În timpul transportului trebuie evitate lovirile și mișcarea coletului în vehiculul transportor.

VIII. Reguli privind eliminarea

După sfârșitul duratei de funcționare, dispozitivul trebuie utilizat în conformitate cu normele, regulile și modalitățile stabilite la locul de utilizare. Informațiile exacte cu privire la utilizare pot fi obținute din surse guvernamentale corespunzătoare, în funcție de țara de reședință. Producătorul și persoana autorizată a producătorului nu își asumă răspunderea în cazul posibilelor daune cauzate de

utilizarea incorectă a dispozitivului, de nerespectarea regulilor de funcționare, de modul de configurare a dispozitivului, de acțiunile intenționate sau neglijente, precum și de orice evenimente referitoare la vreme sau la un eveniment de forță majoră provocat de om.

IX. Durata de funcționare

Garanție: 1 an

Durata de funcționare: 2 ani

X. Data fabricației

Data fabricației se află pe cutie

XI. Specificații tehnice

Model.....	FT-L
Geolocalizare	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
Tipul de cartelă.....	nanoSIM
Protecție împotriva apei	IP67, rezistent la apă
Ecran	1.4" (128 x 128)
Greutate netă.....	42.3 g

Dispozitivul face parte din clasa de protecție IP67 și nu va suferi daune în cazul în care este scufundat în apă. Cu toate acestea, dispozitivul nu este conceput pentru a fi folosit sub apă sau pentru a fi scufundat în mod constant.

Pentru a evita deteriorarea și pentru a asigura funcționarea continuă a dispozitivului, recomandăm următoarele:

- În cazul scufundării, scoateți imediat dispozitivul din apă, opriți-l și

ștergeți-l cu o bucată de material uscat;

- Nu scufundați din nou dispozitivul și evitați pe cât posibil scufundarea acestuia pe viitor;
- Nu scufundați dispozitivul în apă sărată.

Producătorul își rezervă dreptul de a aduce modificări construcției, accesoriilor incluse și conținutului cutiei sau tehnicii de fabricație fără nicio notificare prealabilă în acest sens, în vederea îmbunătățirii proprietăților dispozitivului, având în vedere că acest lucru nu anulează standardele privind calitatea sau legile țării de fabricație/ de tranzit/de desfacere.

Fabricat în China

ELARI
fixime
LITE

SR



Uputstvo za upotrebu

I. Uvod

1. Opis proizvoda:

FixiTime Lite – 2G dečji pametni sat-telefon sa sistemima GPS/A-GPS/LBS/WiFi/GLONASS za praćenje, mogućnošću glasovnog pozivanja i dugmetom za SOS poziv. FixiTime Lite je osmišljen za utvrđivanje lokacije vašeg deteta, kao i primanje i slanje poziva i poruka.

Sadržaj pakovanja:



FixiTime Lite



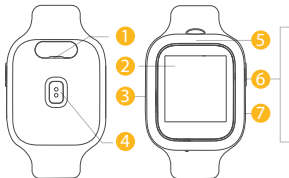
USB kabl za punjenje

300



Uputstvo za upotrebu/
Garantni list

2. O proizvodu:



1. USB ulaz
2. Ekran i tabla osetljiva na dodir
3. Ulaz za SIM karticu

4. Senzor za skidanje s ruke
5. Kamera

Za uključivanje telefona pritisnite dugme i držite ga 3 sekunde
Kratko pritisnite da biste uključili/isključili ekran

Za aktiviranje SOS signala pritisnite dugme i držite ga duže od 3 sekunde
Kratko pritisnite dugme – „Nazad” („Back”)

6. SOS dugme/dugme za vraćanje unazad
7. Zvučnik

II. Postavljanje SIM kartice

Isključite uređaj i izvadite držač SIM kartice iz uređaja. Ubacite **nanoSIM** karticu u držač sa metalnim kontaktima okrenutim nagore. Vratite držač SIM kartice u ulaz za SIM karticu.



Upozorenje: ako SIM kartica zahteva unos PIN koda, ovu opciju treba deaktivirati pre postavljanja SIM kartice u uređaj FixiTime Lite.

Redosled radnji:

1. Ubacite SIM karticu u telefon.
 2. Uđite u podešavanja za SIM karticu.
 3. Izaberite opciju deaktivacije zahteva za traženje unosa PIN koda.
 4. Sačuvajte podešavanja na SIM kartici.
 5. Izvadite SIM karticu iz telefona i ubacite je u uređaj FixiTime Lite.
- Uverite se da SIM kartica može da pristupi internetu i da prima/šalje pozive i poruke. FixiTime Lite radi na 2G mreži (900/1800).

III. Instaliranje aplikacije

Preuzimanje aplikacije

Pronađite i instalirajte ELARI SafeFamily (besplatno) u onlajn prodavnici Google Play ili App Store. Takođe, možete jednostavno skenirati QR kod za link ka onlajn prodavnici Google Play ili App Store.



Postupak registracije

- Uđite u aplikaciju ELARI SafeFamily i kliknite na opciju „Registracija” („Register”)
- Unesite nadimak i adresu elektronske pošte
- Unesite broj mobilnog telefona. Primer:
+X (pozivni broj) XX (broj operatera) XXXXXXXX (broj telefona pretplatnika)
- Unesite registracioni kod koji ćete dobiti putem elektronske pošte
- Napravite lozinku i ponovo je unesite.

IV. Povezivanje sa pametnim telefonom

1. Ubacite SIM karticu u uređaj FixiTime Lite (za dalja uputstva pogledajte tačku II).
2. Registrujte se u aplikaciji ELARI SafeFamily.
3. Povežite FixiTime Lite s profilom administratora.

Pronađite u meniju opciju „Podešavanja“ („Settings“) i odaberite opciju „Kod za povezivanje“ („Binding Code“), nakon čega možete skenirati QR kod koristeći aplikaciju ELARI SafeFamily i povezati sat s pametnim telefonom.

Upozorenje: status administratora ustupa se prvom korisniku koji skenira QR kod. Ostali korisnici mogu skenirati QR kod u aplikaciji administratora ili administrator dodaje korisnike ručno kao posmatrača.

Izmena profila na pametnom satu: unesite broj telefona pametnog sata, ime deteta, sliku, itd.

Upozorenje: uverite se da ste ispravno uneli broj telefona, uključujući i pozivni broj.

Kada se izvrši uparivanje, na aplikaciji će uživo biti prikazana lokacija pametnog sata na mapi.

V. Upozorenja

1. Ne dozvolite maloj deci i kućnim ljubimcima da se igraju s uređajem FixiTime Lite. On sadrži sitne delove koji mogu prouzrokovati povrede.
2. FixiTime Lite je vodootporan. Uređaj je zaštićen od kapljanja vode, kiše, znoja, ali je preporučljivo skinuti pametni sat pre plivanja i tuširanja.
3. Boravak u zatvorenom prostoru, atmosferski uslovi i drugi izvori izobličenja signala mogu uticati na preciznost uređaja GPS za praćenje.
4. Držite dalje od vatre i visokih temperatura.
5. Ne dozvolite da prašina i prljavština dospeju u unutrašnjost uređaja.
6. Ne ispuštajte uređaj i nemojte ga bacati ili tresti. Nemarnim rukovanjem možete prouzrokovati oštećenje integrisane matične ploče i mašinskih delova.
7. Izlazna snaga punjača mora biti: 5 V, 1 A (zajedno sa USB punjačem).

8. Uverite se da ste ispravno uneli broj telefona zajedno sa pozivnim brojem. Na primer: +(pozivni broj) xxxxxxxxxx. Ne koristite simbole kao što su „(,„)“, „-“, „“.

9. FixiTime Lite radi na 2G mrežama. Funkcija deljenja slika, pozivi i automatsko ažuriranje mogu koristiti velike količine podataka. Izaberite adekvatan program internet provajdera i podesite lozinke za Wi-Fi internet na mestima koja često posećujete.

VII. Skladištenje i prevoz

Ovaj uređaj treba čuvati na suvom i provetrenom skladišnom mestu gde se temperatura kreće od -10°C do 40°C, a vlažnost vazduha je od 15 do 85% (bez kondenzacije). Tokom skladištenja i prevoza potrebno je pratiti uputstva za manipulaciju odštampana na kutiji. Prilikom prevoza trebalo bi izbegavati udaranje i pomeranje pakovanja u vozilu.

VIII. Propisi o odlaganju

Kada uređaju istekne rok upotrebe, on se koristi u skladu s normama, propisima i na način definisan u mestu upotrebe. Precizne informacije o upotrebi mogu se naći kod odgovarajućih državnih organa, u zavisnosti od zemlje u kojoj se nalazi vaše prebivalište. Proizvođač i ovlašćeno lice proizvođača oslobađaju se odgovornosti za eventualnu štetu izazvanu nepravilnom upotrebom

uređaja ili nepoštovanjem propisa o radu, podešavanju uređaja, namernim i nemarnim radnjama, kao i događajima povezanim s višom silom nastalom usled vremenskih prilika ili ljudskog faktora.

IX. Rok upotrebe

Garancija: 1 godina

Rok upotrebe: 2 godine

X. Datum proizvodnje

Datum proizvodnje odštampan je na kutiji.

XI. Tehničke specifikacije

Model.....	FT-L
Geolokacija	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
Tip SIM kartice	nanoSIM
Zaštita od vode.....	IP67, vodootporan
Ekran	1.4" (128 x 128)
Neto masa	42.3 g

Uređaj ima oznaku IP67, tako da voda ne može izazvati oštećenja u slučaju potapanja. Međutim, uređaj nije namenjen za upotrebu pod vodom niti za uporno potapanje u vodu.

Da bi se izbeglo oštećenje i osiguralo trajno funkcionisanje uređaja, preporučujemo sledeće:

- U slučaju potapanja, odmah izvadite uređaj iz vode, ugasite ga i obrišite suvom krpom;

- Ne potapajte uređaj ponovo i po mogućstvu izbegavajte dodatno potapanje;
- Ne potapajte uređaj u slanu vodu.

Proizvođač zadržava pravo da bez ikakvog obaveštenja menja strukturu uređaja, uključujući i dodatnu opremu i sadržaj kutije, kao i proizvodnu tehniku, radi unapređenja svojstava uređaja, pod uslovom da se tokom ovih izmena ne prekrše standardi kvaliteta i zakoni države u kojoj se obavlja proizvodnja/tranzit/prodaja.

Proizvedeno u Kini



SL



Navodila za uporabo

I. Uvod

1. Opis izdelka:

FixiTime Lite - otroška pametna ura 2G s sistemi sledenja GPS/A-GPS/LBS/WiFi/GLONASS, možnostjo glasovnega klica in gumbom SOS.

FixiTime Lite je zasnovan tako za sledenje lokaciji vašega otroka kot tudi za sprejemanje in vračanje klicev in sporočil.

Vsebina paketa:



FixiTime Lite

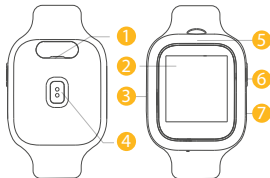


Kabel za polnjenje USB



Navodila za uporabo/
Garancijski list

2. O izdelku:



1. Vhod USB
2. Prikazni zaslon in zaslon na dotik
3. Reža za kartico SIM

4. Senzor nošenja
5. Kamera

Pritisnite in držite 3 sekunde za vklop.

Pritisnite na kratko za vklop/izklop zaslona.

Pritisnite in držite več kot 3 sekunde, da aktivirate signal SOS.

Kratek pritisk - gumb "Nazaj".

6. Gumb SOS/Nazaj
7. Zvočnik

II. Namestitev kartice SIM

Izklopite napravo in iz nje odstranite vložek za kartico SIM. Kartico **nanoSIM** namestite v vložek s kovinskimi kontakti navzgor. Vložek za kartico SIM ponovno priklopite v režo za kartico SIM.



Opozorilo: če vaša kartica SIM zahteva vnos kode PIN, je treba to funkcijo pred namestitvijo kartice SIM v FixiTime Lite onemogočiti.

Koraki:

1. Kartico SIM namestite v telefon.
 2. Pomaknite se do nastavitve kartice SIM.
 3. Izberite možnost, da onemogočite zahtevo za vnos kode PIN.
 4. Shranite nastavitve na kartico SIM.
 5. Odstranite kartico SIM iz telefona in jo namestite v FixiTime Lite.
- Prepričajte se, da lahko kartica SIM dostopa do interneta, sprejema/ pošilja klice in sporočila. FixiTime Lite deluje v omrežju 2G (900/1800).

III. Namestitev aplikacije

Prenos aplikacije

Poiščite in namestite ELARI SafeFamily (brezplačno) v trgovini Google Play ali App Store. Lahko tudi skenirate kodo QR, da odprete aplikacijo v trgovini Google Play ali App Store.



Postopek registracije

- Odprite aplikacijo ELARI SafeFamily in kliknite »Registriraj se«
- Vnesite vzdevek in svoj e-poštni naslov
- Vnesite svojo številko mobilnega telefona. Primer:
+ X (koda države) XX (koda operaterja) XXXXXXX (naročniška številka)
- Pridobite registracijsko kodo po e-pošti in jo vnesite
- Ustvarite geslo in ga ponovno napišite

IV. Povezava s pametnim telefonom

1. Vstavite kartico SIM v FixiTime Lite (za nadaljnja navodila glejte poglavje II).
2. Registrirajte se v aplikaciji ELARI SafeFamily.
3. FixiTime Lite povežite s skrbniškim profilom.

Pomaknite se po meniju do »Nastavitvev« in izberite »Koda za povezovanje«, nato pa lahko optično preberete

kodo QR z aplikacijo ELARI SafeFamily in uro povežete na svoj pametni telefon.

Opozorilo: prvi uporabnik, ki optično prebere kodo QR, dobi status skrbnika. Drugi uporabniki lahko skenirajo kodo QR v skrbniški aplikaciji ali pa jih lahko skrbnik ročno doda kot nadzornike.

Urejanje profila pametne ure: vnesite telefonsko številko pametne ure, ime otroka, fotografijo itd.

Opozorilo: vnesite pravilno telefonsko številko, vključno s kodo države.

Ko se postopek seznanjanja konča, bo aplikacija na zemljevidu prikazala lokacijo pametne ure v živo.

V. Opozorila

1. Majhnim otrokom in hišnim ljubljencem ne dovolite, da se igrajo z napravo FixiTime Lite. Naprava vsebuje majhne dele, ki lahko povzročijo škodo.
2. FixiTime Lite je voodporen. Naprava je zaščitena pred kapljanjem vode, dežjem, znojem, je pa pametno uro treba odstraniti pred plavanjem ali tuširanjem.
3. Bivanje v zaprtih prostorih, okoljske razmere in drugi viri izkrivljanja signala lahko škodujejo natančnosti sledenja GPS.
4. Hranite ločeno od ognja in visokih temperatur.
5. Ne dovolite, da v napravo vstopi prah ali umazanija.
6. Naprave ne spuščajte na tla, z njo ne udarjajte ob predmete in je ne tresite. Nepazljivo ravnanje lahko privede do poškodb integrirane plošče in mehanskih delov.
7. Izhod polnilnika mora biti: 5 V, 1 A (vključena polnilna naprava USB).

8. Vnesite pravilno telefonsko številko, vključno s kodo države. Na primer: + (koda države) xxxxxxxxxx. Ne uporabljajte simbolov, kot so '(,)', '-', ''.

9. FixiTime Lite deluje v omrežjih 2G. Funkcija skupne rabe fotografij, klici in samodejne posodobitve lahko porabijo veliko količino podatkov. Izberite ustreznega operaterja in nastavite gesla za Wi-Fi za pogosto obiskana mesta.

VII. Shranjevanje in transport

Napravo hranite v suhih, prezračevanih prostorih za shranjevanje s temperaturo med -10 °C in 40 °C in vlažnostjo med 15 in 85 % (brez kondenzacije). Med shranjevanjem in transportom je treba upoštevati oznake za ravnanje, natisnjene na škatli. Med transportom se je treba izogibati udarcem ali premikanju paketa v vozilu.

VIII. Pravila odstranjevanja

Po koncu življenjske dobe je treba napravo uporabljati v skladu z normativi, pravili in načini, ki so določeni na mestu uporabe. Natančne informacije o uporabi lahko najdete v ustreznih državnih virih glede na državo vašega prebivališča. Proizvajalec in pooblaščen oseba proizvajalca se odvezujeta odgovornosti za morebitno škodo, ki jo povzroči nepravilna uporaba naprave ali

neupoštevanje pravil delovanja in namestitve naprave, namerna ali neprevidna dejanja pa tudi morebitni dogodki, povezani z vremenom ali okoliščinami višje sile, ki jih je povzročil človek.

IX. Življenjska doba

Garancija: 1 leto

Življenjska doba: 2 leti

X. Datum izdelave

Datum izdelave je natisnjen na škatli

XI. Tehnične specifikacije

Model.....	FT-L
Geolokacija	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
Vrsta kartice SIM	nanoSIM
Zaščita pred vodo.....	IP67, odpornost proti vodi
Zaslon	1.4" (128 x 128)
Neto teža	42.3 g

Naprava ima oznako IP67 in voda v primeru potopitve ne bo povzročila škode. Vendar pa naprava ni namenjena za uporabo pod vodo ali neprekinjeno potopitev v vodo.

Da bi se izognili poškodbam in zagotovili neprekinjeno delovanje naprave, priporočamo naslednje:

- V primeru potopitve napravo takoj odstranite iz vode, jo izklopite in očistite s suho krpo;

- Naprave ne potaplajte več v vodo in se po možnosti izogibajte nadaljnjim potopitvam;
- Naprave ne potaplajte v slano vodo.

Proizvajalec si pridržuje pravico do spremembe konstrukcije, priloženih dodatkov in vsebine škatle ali proizvodne tehnike brez predhodnega obvestila, da bi izboljšal lastnosti naprave, če to ne razveljavi katerega koli standarda kakovosti in ne krši zakonov države proizvajalca/tranzita/prodaje.

Izdelano na Kitajskem

ELARI
fixtime
LITE

HR



Korisnički priručnik

I. Uvod

1. Opis proizvoda:

FixiTime Lite – 2G dječji pametni sat-telefon s GPS/A-GPS/LBS/WiFi/GLONASS praćenjem, mogućnošću glasovnog poziva i SOS gumbom. FixiTime Lite osmišljen je za praćenje lokacije vašeg djeteta, ali i za primanje i uzvraćanje poziva i poruka.

Sadržaj paketa:



FixiTime Lite

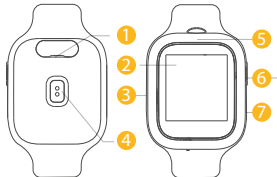


USB kabel za punjenjej



Korisnički priručnik/
Jamstveni list

2. O proizvodu



1. USB priključak

2. Zaslom i dodirna ploča

3. Utor za SIM

4. Senzor kretanja

5. Kamera

Pritisnite i držite 3 sekunde da biste uključili. Kratkim pritiskom uključite/isključite zaslon.

Pritisnite i držite više od 3 sekunde da biste aktivirali SOS signal.

Kratki pritisak – gumb „Back“ (Natrag).

6. Gumba za SOS/natrag

7. Zvučnik

II. Umetanje SIM kartice

Isključite uređaj i izvadite pretinac za SIM karticu iz uređaja. Umetnite **nanoSIM** karticu u pretinac tako da su metalni kontakti okrenuti prema gore. Umetnite pretinac za SIM karticu natrag u utor za SIM karticu.



Upozorenje: ako vaša SIM kartica zahtijeva unos PIN koda, tu bi značajku trebalo deaktivirati prije umetanja SIM kartice u FixiTime Lite.

Redosljed radnji:

1. Umetnite SIM karticu u telefon.
2. Dođite do postavki SIM kartice.
3. Odaberite opciju za onemogućavanje zahtjeva za unos PIN koda.
4. Spremite postavke na SIM karticu.
5. Izvadite SIM karticu iz telefona i umetnite je u FixiTime Lite.

Provjerite može li SIM kartica pristupiti Internetu, primiti/upućivati pozive i poruke. FixiTime Lite radi u 2G mreži (900/1800).

III. Instalacija aplikacije

Preuzimanje aplikacije

Pronađite i instalirajte aplikaciju ELARI SafeFamily (besplatno) u trgovini Google Play ili App Store. Ili jednostavno skenirajte QR kôd za poveznicu na Google Play ili App Store.



Postupak registracije

- Otvorite aplikaciju ELARI SafeFamily i kliknite „Register“ (Registracija).
- Unesite nadimak i svoju adresu e-pošte
- Unesite broj svog mobilnog telefona. Primjer:
+X (pozivni broj države) XX (kôd operatera) XXXXXXX
(broj pretplatnika)
- Preuzmite registracijski kôd iz poruke e-pošte i unesite ga
- Stvorite lozinku i ponovite je

IV. Vezivanje za pametni telefon

1. Umetnite SIM karticu u FixiTime Lite (za daljnje upute provjerite II).
2. Registrirajte se u aplikaciji ELARI SafeFamily.
3. Povežite FixiTime Lite s administratorskim profilom.

Pomičite se izbornikom do stavke „Settings“ (postavke) i odaberite „Binding Code“ (Kôd za vezivanje), nakon čega možete skenirati

QR kôd pomoću aplikacije ELARI SafeFamily i povezati sat s sa svojim pametnim telefonom.

Upozorenje: prvi korisnik koji skenira QR kôd dobiva status administratora. Ostali korisnici mogu skenirati QR kôd u administratorovoj aplikaciji ili ih administrator može dodati ručno kao nadzornike.

Uređivanje profila pametnog sata: unesite telefonski broj pametnog sata, ime djeteta, fotografiju itd.

Upozorenje: unesite točan telefonski broj, uključujući pozivni broj države.

Kada se postupak uparivanja završi, aplikacija će prikazati lokaciju pametnog sata uživo na karti.

V. Upozorenja

1. Nemojte dopustiti maloj djeci i kućnim ljubimcima da se igraju uređajem FixiTime Lite. Uređaj sadrži male dijelove koji mogu prouzročiti štetu.
2. Uređaj FixiTime Lite je voodootporan. Uređaj ima zaštitu od kapljica vode, kiše, znoja, ali pametni sat treba skinuti prije plivanja ili tuširanja.
3. Boravak u zatvorenom, atmosferski uvjeti, ali i drugi izvori izobličenja signala mogu naštetiti točnosti GPS praćenja.
4. Držite podalje od vatre i visokih temperatura.
5. Pazite da prašina ili prljavština ne uđu u uređaj.
6. Nemojte ispuštati, udarati ili tresti uređaj. Neoprezno rukovanje može dovesti do oštećenja integrirane ploče i mehaničkih dijelova.
7. Izlaz punjača mora biti: 5 V, 1 A (uključen USB uređaj za punjenje).
8. Unesite točan telefonski broj, uključujući pozivni broj države.

Na primjer: + (pozivni broj) xxxxxxxxxx. Nemojte upotrebljavati simbole kao što su '(,)', '-;', ''.

9. FixiTime Lite radi na 2G mrežama. Funkcija dijeljenja fotografija, pozivi i automatsko ažuriranje mogu potrošiti veliku količinu podataka. Odaberite odgovarajući plan mobilnog operatera i postavite Wi-Fi lozinke za često posjećena mjesta.

VII. Pohrana i prijevoz

Uređaj treba čuvati u suhim, prozračenim skladišnim prostorima s temperaturom u rasponu od -10 °C do 40 °C i vlagom od 15 do 85 % (bez kondenzacije). Tijekom pohrane i prijevoza treba slijediti oznake za rukovanje otisnute na kutiji. Tijekom prijevoza treba izbjegavati bilo kakve udarce ili pomicanje paketa u transportnom vozilu.

VIII. Pravila odlaganja

Nakon isteka roka trajanja, uređaj treba upotrebljavati u skladu s normama, pravilima i načinima utvrđenima na mjestu uporabe. Točne informacije o uporabi mogu se pronaći u odgovarajućim državnim izvorima, prema državi vašeg prebivališta. Proizvođač i ovlaštena osoba proizvođača odriču se odgovornosti za moguće štete prouzročene nepravilnom uporabom uređaja ili

nepoštovanjem pravila rada, postavljanjem uređaja, namjernim ili neopreznim radnjama, kao i svim događajima povezanim s vremenskim uvjetima ili višim silama koje je stvorio čovjek.

IX. Rok trajanja

Jamstvo: 1 godina

Rok trajanja: 2 godina

X. Datum proizvodnje

Datum proizvodnje otisnut je na kutiji

XI. Tehničke specifikacije

Model.....	FT-L
Geolokacija	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
Vrsta SIM kartice	nanoSIM
Zaštita od vode.....	IP67, vodootpornost
Zaslon	1.4" (128 x 128)
Neto težina.....	42.3 g

Uređaj ima zaštitu IP67 i voda neće prouzročiti štetu u slučaju potapanja. Međutim, uređaj nije predviđen za uporabu pod vodom ili za kontinuirano uranjanje u vodu.

Da biste izbjegli oštećenja i osigurali neprekidan rad uređaja, preporučujemo sljedeće:

- U slučaju potapanja odmah izvadite uređaj iz vode, isključite ga i očistite suhom krpom;

- Nemojte potapati uređaj i izbjegavajte dodatno potapanje ako je moguće;
- Nemojte potapati uređaj u slanu vodu.

Proizvođač zadržava pravo promjene strukture, priloženih dodataka i sadržaja kutije ili proizvodne tehnike bez ikakve najave kako bi se poboljšala svojstva uređaja, budući da to ne poništava nikakve standarde i zakone kvalitete zemlje proizvodnje/tranzita/prodaje.
Proizvedeno u Kini



www.elari.net

EAC

CE

